



KONICA MINOLTA

The essentials of imaging



bizhub C35P 

Kezelési útmutató

Köszönet

Köszönjük, hogy megvásárolta a bizhub C35P nyomtatóját. Kitűnően választott!

Az Ön bizhub C35P nyomtatóját úgy tervezték, hogy az optimálisan működjön Windows, Macintosh és Linux környezetben.

Védjegyek

A KONICA MINOLTA és a KONICA MINOLTA logó a KONICA MINOLTA HOLDINGS, INC. védjegye, ill. bejegyzett védjegye.

A bizhub és a PageScope a KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. védjegye, ill. bejegyzett védjegye.

Minden egyéb védjegy és bejegyzett védjegy a megfelelő tulajdonosok birtoka.

Szerzői jogi feljegyzés

Copyright © 2009, KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC., Marunouchi Center Building, 1-6-1 Marunouchi, Chiyoda-ku, Tokyo, 100-0005, Japan. Minden jog fenntartva. Ez a dokumentum sem részben, sem egészben nem másolható, nem vihető át másféle hordozóra és tilos más nyelvre lefordítani a KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. írásbeli engedélye nélkül!

Az Útmutatóval kapcsolatos megjegyzések

A KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. fenntartja magának a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül változtatásokat hajtson végre ezen útmutatóban és a benne leírt berendezésen is. A dokumentum készítői megtették mindent annak érdekében, hogy ebben az útmutatóban ne legyenek hiányosságok sem pontatlanságok. Ennek ellenére a KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. nem vállal semmiféle felelősséget, beleértve de semmiképpen sem korlátozva bármiféle, az értékesíthetőségre és speciális feladatra szóló alkalmasságra vonatkozó garanciát, melyekre ezen útmutató alapján következtetni lehetne. KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. cég nem vállal semmiféle felelősséget, ill. kötelezettséget az útmutatóban előforduló esetleges hibákért, ill. a véletlenszerű, speciális vagy okozott károkért, amelyek ezen útmutató használatából, vagy a nyomtató üzemeltetésénél az útmutatóban található információk alkalmazásából keletkeznek, vagy az ezek szerint használt készülék teljesítményével függnek össze.

SZOFTVER LICENSZERZŐDÉS

Ez a csomag a következő anyagokat tartalmazza, amit a KONICA MINOLTA BUSINESS TECHNOLOGIES, INC. Cég bocsátott rendelkezésre (KMBT): szoftver, mely a nyomtatási rendszer része (Nyomtató szoftver), a digitálisan kódolt, géppel olvasható, kódolt adat speciális formátumban és kódolt formátumban (Betűkészlet programok), más szoftverek, melyek a felhasználói számítógépen futnak a Nyomtató szoftverrel egyetemben (Gazda szoftver), és a felvilágosító írásos anyaggal vannak kapcsolatban (Dokumentáció). A "Szoftver" kifejezés a Nyomtató szoftver, a Betűkészlet programok és/vagy a Gazda szoftver leírására használatos, valamint magában foglalja a frissítéseket, a módosított változatokat, kiegészítéseket és a szoftver másolatait.

A szoftver használata az alábbi licenszerződés alapján engedélyezett.

KMBT nem kizárólagosan engedélyezi Önnek a szoftver és a dokumentáció használatát, feltéve, ha Ön egyetért a következőkkel:

1. A Nyomtató szoftvert és a kísérő Betűkészlet programokat az engedélyezett kimeneti eszköz(ök)zel, kizárólag saját belső üzleti használatra szabad használnia.
2. Továbbá az 1. pontban említett Betűkészlet programoknál használhatja a Roman Betűkészlet programot, hogy reprodukálni tudjon súlyokat, stílusokat, és különböző betűket, számokat, karaktereket, szimbólumokat ("Typefaces") a kijelzőn vagy a képernyőn, kizárólag saját belső üzleti használatra.
3. Egy biztonsági másolatot készíthet a Gazda szoftverről, feltéve, ha a biztonsági másolatot nem telepíti fel egyetlen egy számítógépre sem. A fenti tiltások ellenére feltelepítheti a Nyomtató szoftvert bármely számítógépre kizárólag egy vagy több nyomtatórendszeren melyen fut a Nyomtató szoftver.
4. Jelen Licenszerződésben felsorolt jogokat átruházhatja más személyre, amelyik ezennel megszerzi a licenc birtoklásával járó összes jogot az adott szoftverre és dokumentációra, azzal a feltétellel, hogy az illetőnek átadja a szoftver és a dokumentáció összes példányát és másolatát.
5. Belegyezik abba, hogy a szoftvert és a dokumentációt nem módosítja, adaptálja vagy fordítja le.
6. Belegyezik abba, hogy nem kíséri meg a szoftvert alakítani, szétbontani, dekódolni vagy visszafejteni a forráskódját.
7. A KMBT cég és beszállítói fenntartják maguknak a Szoftverre és a Dokumentációra és az összes másolatukra vonatkozó tulajdonjogot.
8. A védjegyek használhatók az elfogadott védjegyek használati gyakorlatának megfelelően, beleértve a védjegy tulajdonosa nevének azonosítóját is. A védjegyek csak a szoftverrel készített nyomatok azonosítására használhatók. A védjegyek ilyenemű használata nem ad semmiféle jogot ezen védjegyek birtoklására.
9. Tilos a licenc további bérbeadása, kölcsönzési jogának átadása, a felhasználó által nem használt szoftver verzió vagy másolat átadása vagy kölcsönzése, bármilyen használaton kívüli hordozón, kivéve szoftver végleges átadását, lásd fent.
10. A KMBT TÁRSASÁG SEMMIKÉPPEN SEM FELELŐS A KÖVETKEZMÉNYES, ESETI KÖZVETETT, BÜNTETŐJOGI VAGY RENDKÍVÜLI, SPECIÁLIS KÁROKÉRT, BELEÉRTVE BÁRMILYEN NYERESÉGMARADÁST VAGY BERUHÁZÁSI VESZTESÉGET, ABBAN AZ ESETBEN SEM, HA A KMBT TÁRSASÁGOT TÁJÉKOZTATTÁK AZ ILYEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK A LEHETŐSÉGÉRŐL, VAGY BÁRMELYIK HARMADIK FÉL BÁRMILYEN KÖVETELÉSÉÉRT. A KMBT TÁRSASÁG ÉS A BESZÁLLÍTÓI NEM VÁLLALNAK SEMMIFÉLE MEGNEVEZETT VAGY IMPLICIT JÓTÁLLÁST A SZOFTVERRE, BELEÉRTVE A KORLÁTOZÁS NÉLKÜLI ELADHATÓSÁGOT VAGY AZ ADOTT CÉLRA ALKALMAZHATÓSÁGOT IS, TULAJDONI JOGOT ÉS HARMADIK SZEMÉLYEK JOGAI-

NAK MEGSÉRTÉSÉT. EGYES ORSZÁGOK NEM TESZIK LEHETŐVÉ A JÓTÁLLÁS KORLÁTOZÁSÁT VAGY KIZÁRÁSÁT KÖVETKEZMÉNYES KÁROK ESETÉN, VAGY FELELŐSSÉG KIZÁRÁSÁT A VÉLETLENSZERŰ ÉS A KIVÁLTOTT KÁROKÉRT, EZÉRT A FENT EMLÍTETT KORLÁTOZÁSOK ÉS KIZÁRÓ OKOK NEM BIZTOS, HOGY ÖNRE VONATKOZNAK.

11. Magjegyzés USA államigazgatási felhasználók részére: Software a 48 C.F.R.2.101, 48 fejezet definíciója alapján "kereskedelmi szoftver terméknek" minősül amelyet "kereskedelmi számítógépes szoftver" és "dokumentáció a kereskedelmi számítógépes szoftverhez" egységek alkotnak a 48 C.F.R. 12.212., 48 fejezet feltételei alapján. A 48 C.F.R. 12.212 a 48 C.F.R. 227.7202-1 a 227.7202-4 fejezeteknek megfelelően a szoftvert az államigazgatási felhasználók csak az ebben a licencszerződésben leírt jogoknak megfelelően kapják felhasználásra.
12. Egyetért azzal, hogy nem fogja a szoftvert exportálni semmilyen formában, olyan módon, amelyik megsértené az adott ország exportjára vonatkozó bármilyen törvényt vagy rendeletet.

Adobe Color színprofil

ADOBE SYSTEMS INCORPORATED
SZÍNPROFIL LICENC SZERZŐDÉS

FELHASZNÁLÓI FIGYELMEZTETÉS: KÉRJÜK, OLVASSA EL FIGYELMESEN A LICENC SZERZŐDÉST ("SZERZŐDÉS")! A SZOFTVER EGÉSZÉNEK VAGY EGY RÉSZÉNEK BÁRMINEMŰ HASZNÁLATÁVAL ÖN ELFOGADJA ENNEK A SZOFTVERNEK AZ ÖSSZES KITÉTELÉT, FELTÉTELÉT ÉS ELFOGADJA ENNEK A SZERZŐDÉSNEK AZ ÖSSZES KIKÖTÉSÉT ÉS FELTÉTELÉT. AMENNYIBEN A FELTÉTELEKKEL NEM ÉRT EGYET, NE HASZNÁLJA A SZOFTVERT!

1. MEGHATÁROZÁSOK: Ebben a Szerződésben az "Adobe" az Adobe Systems Incorporated Delaware vállalatot jelenti, melynek székhelye 345 Park Avenue, San Jose, California 95110. "Szoftver" elnevezés a szoftvert és a Szerződésben szerepelő, hozzá kapcsolódó tételeket jelenti.
2. LICENC: Ennek a Szerződésnek megfelelően az Adobe az Ön számára egész világra szóló, nem kizárólagos, nem átátruházható, jogdíj-mentes jogot biztosít arra, hogy a Szoftver használja, reprodukálja és nyilvánosan megjelenítse. Adobe feljogosítja Önt a Szoftver tovább terjesztésére, kizárólag (a) digitális képfájlba beágyazva vagy (b) önállóan (standalone). A Szoftver más formában történő terjesztése tilos, beleértve, de nem kizárólagosan a Szoftver terjesztését más alkalmazásba építve vagy hozzácsatolva. Minden egyedi profilt a saját ICC profil leíró karakterláncával (string) kell megjelölni. Ön nem módosíthatja a Szoftvert. Ezen Szerződésnek alapján az Adobe nem köteles bármilyen támogatást nyújtani, beleértve a Szoftver vagy tartozékainak frissített változatait vagy jövőbeli verzióit. A jelen Szerződés semmilyen jogcímen nem ruházza át a Szoftver szellemi tulajdonjogát. Ön nem szerez semmilyen jogcímet a Szoftverrel kapcsolatban, a Szerződésben kifejezetten befoglaltakon kívül.
3. TERJESZTÉS: Amennyiben Ön a Szoftver terjesztését magára vállalja, akkor ezzel egyúttal elfogadja, hogy köteles megvédeni, kártalanítani és megóvni az Adobe-t a terjesztéssel kapcsolatban felmerülő követelésekből, pereskedésekből vagy más jogi tevékenységből származó veszteségektől, károktól és költségektől, beleértve – többek közt - azt is, ha Ön nem tartja be a 3.részben foglaltakat. Amennyiben a Szoftver terjesztését önállóan végzi,

akkor ezt ennek a Szerződés vagy az saját licenc szerződése alapján teheti meg, amelynek (a) meg kell felelnie ezen Szerződés kikötéseinek és feltételeinek; (b) hatékonyan el kell hártani Adobe nevében mindennemű kifejezett vagy vélelmezett garanciára vagy feltételre vonatkozó felelősséget; (c) hatékonyan ki kell zárnia Adobe részéről mindennemű kártérítési felelősséget; (d) tudatnia kell, hogy a jelen Szerződésben foglaltaktól eltérő feltételeket egyedül Öntől biztosítja, és nem az Adobe és (e) tudatja, hogy a Szoftver Önnél vagy az Adobe-nál vásárolható meg és tájékoztatja a licencvevőt arról, hogyan lehet a Szoftvert legjobb úton vagy egy szokásos, a szoftverek terjesztésénél használt adathordozón beszerezni. Minden terjesztett Szoftver tartalmazni fogja az Adobe szerzői jogokkal kapcsolatos megjegyzést az Adobe által rendelkezésre bocsátott Szoftvernek megfelelően.

4. **KORLÁTOLT GARANCIA:** A licencvevő az Adobe licencet "úgy, ahogy van" alapon ("AS IS") veszi használatba. Adobe nem garantálja a Szoftver alkalmasságát egy adott cél vagy eredmény elérésére vonatkozóan. Adobe nem tartozik felelősséggel az ezen Szerződésből származó vagy a Szoftver és más anyagok terjesztésével vagy használatával kapcsolatos veszteségekért vagy károkért. **ADOBE ÉS A BESZÁLLÍTÓI NEM GARANTÁLJÁK ÉS NEM IS GARANTÁLHATJÁK A SZOFTVER HASZNÁLATÁVAL VAGY IGÉNYBEVÉTELÉVEL KAPCSOLATOS EREDMÉNYEKET ÉS TELJESÍTMÉNYT, KIVÉVE AZ OLYAN MÉRTEKŰ GARANCIÁT, FELTÉTELEKET, ÉSZREVÉTELEKET ÉS KÖRÜLMÉNYEKET, MELYEKET AZ ÉRVÉNYES TÖRVÉNYKEZÉS ALAPJÁN NEM LEHET KIZÁRNI VAGY KORLÁTOZNI. ADOBE ÉS BESZÁLLÍTÓI NEM NYÚJTANAK KIFEJEZETT, HALLGATÓLAGOS VAGY VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁST, FELTÉTELEKET, KÖTELEZETTSÉGET, VAGY KITÉTELEKET, LEGYENEK AZOK AKÁR RENDELETTEL, ÁLTALÁNOS TÖRVÉNYEKKEL, SZOKÁSJOGGAL, HASZNÁLATTAL VAGY EGYÉB BÁRMILYEN JOGELMELLETT KAPCSOLATBAN, BELEÉRTVE, TÖBBEK KÖZÖTT, A HARMADIK FÉL JOGAI MEGSÉRÍTÉSÉNEK ELKERÜLÉSÉT, INTEGRÁLHATÓSÁGOT, ELVÁRÁSOKNAK MEGFELELŐ MŰKÖDÉST, EGY ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGOT. ÖN TOVÁBBI JOGOKKAL RENDELKEZHET, MELYEK AZ EGYES ORSZÁGOK TÖRVÉNYKEZÉSÉNEK MEGFELELŐEN KÜLÖNBÖZŐEK LEHETNEK. A 4., 5. és a 6. pont rendelkezései érvényben maradnak jelen Szerződés bármilyen okból történő megszűnése esetén is, de ez nem jelent vagy biztosít a Szoftver használatára bármilyen jogfolytonosságot a Szerződés megszűnése után.**
5. **KORLÁTOLT FELELŐSSÉG:** ADOBE ÉS BESZÁLLÍTÓI SEMMILYEN KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT NEM TARTOZNAK FELELŐSSÉGGEL ÖN FELÉ KÁROKÉRT, KÖVETELÉSEKÉRT VAGY KIADÁSOKÉRT, TOVÁBBÁ NEM FELELNEK SEMMILYEN KÖZVETETT, KÖVETKEZMÉNYES, ELŐRE NEM LÁTHATÓ KÁRÉRT, ELMARADT HASZONÉRT, VESZTESÉGÉRT, MÉG AKKOR SEM, HA AZ ADOBE KÉPVISELŐJÉT EZEN VESZTESÉGEK, KÁROK, KÁRTÉRÍTÉSI KÖVETELÉSEK VAGY KIADÁSOK LEHETŐSÉGÉRŐL TÁJÉKOZTATTÁK, TOVÁBBÁ SEMMILYEN HARMADIK FÉL ÁLTAL TÁMASZTOTT KÖVETELÉSÉRT. A FENT EMLÍTETT KORLÁTOZÁSOK ÉS KIZÁRÁSOK OLYAN MÉRTÉKBEN ALKALMAZHATÓK, MINT AMILYEN MÉRTÉKBEN AZT AZ ÖN ORSZÁGÁNAK JOGRENDJE MEGENGEDI. AZ ADOBE ÉS BESZÁLLÍTÓINAK TELJES FELELŐSSÉGE EZEN SZERZŐDÉS ALAPJÁN, ILL. SZOFTVERREL KAPCSOLATBAN, NEM HALADJA MEG A PROGRAMÉRT KIFIZETETT ÖSSZEG MÉRTÉKÉT. Ezen Szerződés semmiben sem korlátozza Adobe felelősségét haláleset vagy személyi sérülés esetén, amennyiben ezt az Adobe hanyagsága okozta vagy szándékos megtévesztés (csalás) miatt okozott kár esetén. Adobe a beszállítói nevében lép fel ezen szerződés keretén belül a kötelezettségek, garanciák és felelősségek viszszaütasítása, kizárása és/vagy korlátozása tekintetében, de semmilyen más célból vagy más tekintetben nem képviseli beszállítóit.

6. VÉDJEGYEK: Adobe és az Adobe logó az Adobe cég bejegyzett védjegyei az Egyesült államokban és más országokban. A használat során felmerülő eseteket kivéve tilos ezeknek a védjegyeknek és egyéb Adobe védjegynek a használata az Adobe előzetes egyedi írásbeli jóváhagyása nélkül.
7. SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA: Ez a Szerződés a megszűnéséig marad érvényben. Adobe jogosult azonnali hatállyal felmondani a Szerződést, amennyiben Ön nem tartja be a Szerződésben foglalt bármelyik kitételt. Ebben az esetben, a Szerződés megszűnése után, azonnal vissza kell szolgáltatnia az Adobe-nak a birtokában levő illetve hatáskörébe tartozó összes teljes és részleges szoftvermásolatát.
8. KORMÁNYZATI RENDELKEZÉSEK Amennyiben a Szoftver bármelyik része az Amerikai Egyesült Államok Export Igazgatási Törvénye vagy bármely más export törvénye, rendelkezése, korlátozása alá tartozik (továbbiakban "Export törvények"), akkor Ön vállalja és garantálja, hogy Ön nem állampolgára vagy lakosa egy embargó alá tartozó nemzetnek (beleértve többek között Iránt, Irakot, Szíriát, Szudánt, Libiát, Kubát, Észak Koreát és Szerbiát) és hogy semmilyen más módon nincs az Export törvények által eltiltva a Szoftver átvételétől. A Szoftver használatára vonatkozó össze jog azzal a feltétellel biztosított, hogy ezek a jogok elvesznek abban az esetben, amennyiben nem tesz eleget a Szerződés kitételeinek.
9. HATÁLYOS TÖRVÉNYEK: Erre a Szerződésre és értelmezésére a Kalifornia Állam hatályban lévő anyagi jogát kell alkalmazni, mint a Kaliforniában és kizárólag kaliforniai lakosok között megkötött és végrehajtott szerződések esetében. Ennél a megállapodásnál alkalmazni kell a kollíziós jog elveinek kizárását bármilyen joghatósággal vagy az ENSZ Nemzetközi Árukereskedelmi Szerződésekről szóló Egyezményével kapcsolatban, mely utóbbinak alkalmazása kifejezetten kizárt. Ezen Szerződéssel kapcsolatos vagy belőle eredő minden jogvitát elbírálása kizárólag USA, Kalifornia állam Santa Clara megyéjében történik.
10. ÁLTALÁNOS Ezen a Szerződésből származó jogait és kötelezettségeit Ön nem ruházhatja át az Adobe előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül. Ennek a Szerződésnek egyetlen rendelkezéséről sem feltételezhető, hogy az Adobe, az ügynökei vagy alkalmazottai bármilyen cselekedettel vagy hallgatóságos beleegyezéssel elengedik, kivéve, ha ezt írásos dokumentum tartalmazza, melyet az Adobe cégszerű aláírással látott el. Amennyiben a nyelv tekintetében ellentmondás mutatkozik a Szerződés és a Szoftverben található bármelyik más megállapodás között, akkor a Szoftverben lévő megállapodást kell alkalmazni. Amennyiben Ön vagy Adobe ügyvédet alkalmaz a Szerződésből származó vagy vele kapcsolatos jogainak érvényesítéséhez, akkor a pernyertes fél jogosult az indokolt ügyvédi díj megtérítésére. Ön ezennel elismeri, hogy a Szerződést elolvasta, tartalmát megértette és elfogadta, továbbá azt, hogy ez a Szerződés képezi Ön és Adobe közötti kizárólagos megállapodást, mely hatálytalanítja az összes megelőző szóbeli és írásos megállapodást Adobe és Ön között, a Szoftver licenchasználatával kapcsolatban. Ezen Szerződés feltételeinek megváltoztatása csak az Adobe kifejezett írásos jóváhagyása alapján történhet, melyet az Adobe cégszerű aláírással látott el.

ICC Profil TOYO INK fényezett papírra vonatkozó színszabványhoz (TOYO Offset Coated 2.1)

Ez az ICC Profil (TOYO Offset Coated – 2.1) a japán ofszet nyomtatásra vonatkozik fényezett papírra esetében és teljesen kompatibilis az ICC profil formátummal.

Fényezett papírra vonatkozó TOYO INK színszabvány

Ez az ivadagolású ofszet nyomtatás színleképzésre vonatkozó szabvány fényezett papír esetében, melyet a TOYO INK MFG.CO., LTD. ("TOYO INK") hozott létre.

Ez a szabvány a TOYO INK ivadagolású ofszet nyomtatótínták használatával és a TOYO INK által meghatározott nyomtatási körülmények között végzett nyomtatási tesztek alapján került kialakításra.

TOYO INK fényezett papírra vonatkozó színszabvány kompatibilis a JAPAN COLOR színszabvánnyal.

Megállapodás

1. Ezen ICC profil segítségével nyomtatón vagy a képernyőn létrehozott képek nem felelnek meg teljesen a TOYO INK fényezett papír vonatkozó színszabványnak.
2. Ezzel az ICC profillal kapcsolatos összes jog a TOYO INK tulajdonában van; ezért tilos ezen ICC profil bármilyen jogának átadása, kölcsönzése, bérbeadása, terjesztése, közzététele vagy átruházása harmadik személyre a TOYO INK előzetes írásos jóváhagyása nélkül.
3. A TOYO INK és igazgatói, tisztségviselői, alkalmazottjai vagy ügynökei semmilyen esetben sem tehetők felelőssé bármilyen következményes, előre nem látható, közvetlen vagy közvetett kárért (beleértve az elmaradt nyereséget, üzleti tevékenység megszakítását, üzleti információk elvesztését, stb.), melyek az ICC profil használatából erednek vagy azért keletkeznek, mert a profilt nem lehet használni.
4. TOYO INK cég nem tartozik felelősséggel, hogy az ICC profillal kapcsolatos kérdésekre válaszoljon.
5. Az ebben a dokumentumban szereplő összes vállalati név és terméknév a jogos tulajdonosának védjegye vagy bejegyzett védjegye.

A TOYO INK meghatározott módon engedélyezi ennek a GretagMacbeth ProfileMaker segítségével készült ICC profilnak GretagMacbeth AG általi terjesztését.

TOYO ofszet bevonat 2.1 © TOYO INK MFG. CO., LTD. 2004

DIC STANDARD SZÍNPROFIL LICENC SZERZŐDÉS

FONTOS MEGJEGYZÉS: FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT A STANDARD SZÍNPROFIL LICENC SZERZŐDÉST ("SZERZŐDÉS") MIELŐTT A DIC ÁLTAL BIZTOSÍTOTT DIC STANDARD SZÍNPROFILT, BELEÉRTVE A DIC STANDARD SFC_AM2.0, DIC STANDARD SFM_AM2.0, DIC STANDARD SFU_AM2.0, DIC STANDARD SFC_FM2.0, DIC WAKIMIZU SFC_AM2.0, DIC WAKIMIZU SFC_FM2.0, DIC ABILIO SFC_AM1.0, DIC HY-BRYTE SFC_AM1.0, DIC STANDARD WEBC_AM2.1, DIC STANDARD WEBC_FM2.1, DIC NEWSCOLOR_AM1.0, DIC NEWSCOLOR_FM1.0 ÉS BÁRMILYEN A FENTIEKHEZ HOZZÁTARTOZÓ ON-LINE VAGY ELEKTRONIKUS DOKUMENTÁCIÓT ÉS ÖSSZES FRISSTÍTÉST VAGY ÚJABB VERZIÓT, MELYEKET MEGKAPOTT, HASZNÁLATBA VENNÉ!

EZ A LICENCMEGÁLLAPODÁS EGY JOGI SZERZŐDÉS ÖN (AKÁR TERMÉSZETES SZEMÉLY AKÁR JOGI SZEMÉLY, AMENNYIBEN JOGI SZEMÉLY NEVÉBEN TÖRTÉNIK A BESZERZÉS) ÉS A DIC CORPORATION, JAPÁN VÁLLALAT ("DIC") KÖZÖTT. EZ A LICENCMEGÁLLAPODÁS ENGEDÉLYEZI A PROFIL HASZNÁLATÁT ÉS JÓTÁLLÁSI INFORMÁCIÓKAT ÉS A FELELŐSSÉG KIZÁRÁSÁT TARTALMAZZA. AMENNYIBEN NEM AKAR KÖTELEZETTSÉGET VÁLLALNI A FENTI MEGHATÁROZÁSOKNAK MEGFELELŐEN, NE VEGYE HASZNÁLATBA A PROFILT!

1. Licenc engedélyezés
DIC a licencvevőnek nem kizárólagos és át nem ruházható engedélyt biztosít a Profil használatához és engedélyezi a licencvevő alkalmazottainak és ha léteznek akkor meghatalmazott ügynökeinek is, hogy kizárólag a licencvevő részére végzett munkájukkal kapcsolatban, betartva ezen Licencmegállapodás összes korlátozását és tilalmát, használják a Profilt.
2. Tulajdonjog
Ezen licencszerződés Ön számára korlátozott jogot biztosít a Profil használatához. Ön a jogait a Profilt tartalmazó adathordozón fogja megőrizni, de a DIC megtartja összes jogát, jogosultságát és érdekét, beleértve az összes szerzői jogot és szellemi tulajdoni jogokat, a Profillal és összes másolatával kapcsolatban. A DIC fenntartja a Szerződésben fel nem sorolt többi jogot, beleértve az összes szerzői jogot.
3. Érvényesség
 - a. Ez a szerződés a megszűnéséig érvényes.
 - b. Ön a DIC felé írásos bejelentésével felbonthatja ezen Szerződést, ebben az esetben meg kell semmisítenie a Profil összes birtokában lévő másolatát.
 - c. DIC jogosult azonnali hatállyal felmondani a Szerződést, amennyiben Ön nem tartja be a Szerződésben foglalt bármelyik kitélt (akár közvetlenül akár alkalmazottai által), visszamenőleg az ilyen mulasztás időpontjáig. Ebben az esetben, azonnal le kell állnia a Profil használatával és összes birtokában lévő Profil másolatát meg kell semmisítenie.
 - d. A Szerződés Garancia megtagadása (5. pont) és Korlátolt felelősség (6. pont) fejezetekben lévő összes rendelkezés a szerződés bármilyen módon való megszűntével érvényben marad.
4. Licenchasználat terjedelme és korlátozások
 - a. A Profilt egy lokális desktop számítógépre telepítheti. A Profilt nem használhatja semmilyen számítógépes hálózatban, ill. nem oszthatja meg a profilt, nem telepítheti és nem használhatja egyidejűleg másik számítógépen, nem továbbíthatja a Profilt elektronikus úton vagy számítógépes hálózaton keresztül másik számítógépre, kivéve ha ez a megállapodás kifejezett eltérő rendelkezést tartalmaz.

b. Ön nem készíthet és nem terjeszthet másolatokat, nem javíthat bele, nem változtathatja meg, nem vonhatja össze, nem módosíthatja, nem adaptálhatja, nem adhat további licenc engedélyt, nem forgalmazhatja, nem engedményezheti, nem adhatja el, nem adhatja bérbe vagy kölcsönbe, nem adhatja lízingbe, nem ajándékozhatja el, az egész Profilt vagy bármilyen részét. Továbbá nem változtathatja meg a Profilt és nem készíthet a Profilból származtatott klón terméket.

c. Ön tudomásul veszi, hogy ezt a Profilt nem úgy tervezték, illetve használatát nem olyan alkalmazásokra dolgozták ki, amelyek halált, személyi sérülést vagy környezeti károkat okozhatnak és egyetért azzal, hogy a Profilt ilyen alkalmazásokban nem fogja használni.

d. Ön nem használhatja fel a Profilt bármilyen olyan szoftver vagy egyéb technológia kifejlesztésére, melynek elsődlegesen ugyanolyan a funkciója mint a Profilnak, beleértve, többek között a Profil felhasználását bármilyen fejlesztésre vagy tesztelésre, melynek célja hasonló program vagy technológia kifejlesztése, illetve annak megállapításához, hogy egy program vagy technológia hasonlóan működik mint a Profil.

e. A Profilban található DIC védjegy és egyéb védjegyek a DIC cég védjegye vagy bejegyzett védjegye Japánban és/vagy más országokban. Ön nem távolíthatja el, illetve nem változtathatja meg a Profilban lévő bármelyik védjegyet, kereskedelmi nevet, terméknevet, logót, szerzői jogot vagy egyéb tulajdonjogi értesítést, feliratot, jelképet vagy címkét. Ez a licencmegállapodás nem jogosítja fel a licencvevőt arra, hogy a DIC-nek vagy a licencet adóknak a nevét vagy bármelyik védjegyét használja.

5. GARANCIA MEGTAGADÁSA

a. EZEN LICENC SZERZŐDÉS FELTÉTELEINEK MEGFELELŐEN, A DIC ÖN SZÁMÁRA KÖLTSÉGMENTESEN, "ÚGY AHOGY VAN" ("AS IS") ALAPON ENGEDÉLYEZI A PROFIL HASZNÁLATÁT. DIC NEM KÖTELES A PROFILLAL KAPCSOLATBAN SEMMILYEN TÁMOGATÁST, GARANCIÁT ÉS JOGORVOSLÁST NYÚJTANI.

b. DIC VISSZAUTASÍT MINDEN KÖZVETLEN, KÖZVETETT VAGY EGYÉB MÓDON JELENTKEZŐ GARANCIÁT ÉS KIFOGÁST, BELEÉRTVE, EGYEBEK KÖZÖTT, A PIACKÉPESSEGRE, VAGY EGY ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMAZHATÓSÁGRA, MÁSOK JOGAINAK BETARTÁSÁRA, JOGOS ÉS NYUGODT HASZONÉLVEZETRE VONATKOZÓ GARANCIÁT. ÖN MAGÁRA VÁLLALJA HASZNÁLATÉRT A TELJES FELELŐSSÉGET, A PROFIL HASZNÁLATÁVAL KAPCSOLATOS MINDENMÉLY KOCKÁZATOT. DIC NEM GARANTÁLJA, HOGY EZEN PROFIL HIBÁTLAN, HOGY MEGSZAKÍTÁS NÉLKÜL FOG MŰKÖDNI ÉS NEM KÖTELEZHETŐ BÁRMILYEN HIBA INGYENES KIJAVÍTÁSÁRA VAGY MÓDOSÍTÁSÁRA. AZ ITT KIMONDOTTAN MEGNEVEZETT JOGOKON ÉS JOGORVOSLÁSI LEHETŐSÉGEKEN KÍVÜL ÖNRE MÁS JOGOSULTSÁG NEM KERÜL ÁTRUHÁZÁSRA.

6. KORLÁTOLT FELELŐSSÉG

DIC NEM TARTOZIK FELELŐSSÉGGEL ÖN ÉS HARMADIK SZEMÉLY FELÉ BÁRMILYEN KÖZVETLEN, KÖZVETETT, SPECIÁLIS, VÉLETLENSZERŰ, BÜNTETŐ, LEPLEZETT, ERENDŐ ILLETVE KÖVETKEZMÉNYES KÁRÉRT (BELEÉRTVE, TÖBBEK KÖZÖTT, A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATÁNAK AKADÁLYOZÁSÁBÓL EREDŐ KÁROKAT, ÜZLETI INFORMÁCIÓK ELVESZTÉSÉT, ÜZLETI TEVÉKENYSÉG MEGHIÚSULÁSÁT ILLETVE MEGSZAKADÁST, ELMARADT NYERÉSEGET ÉS HASONLÓKAT), AMELYEK A PROFIL HASZNÁLATÁBÓL VAGY A HASZNÁLATHOZ SZÜKSÉGES KÉPESSÉG HIÁNYÁBÓL EREDNEK, MELY A FELELŐSSÉG BÁRMINEMŰ ELVÉN ALAPUL, BELEÉRTVE A SZERZŐDÉS MEGSZEGÉSÉT, A GARANCIA MEGSÉRTÉSÉT, KÁROKOZÁST (BELEÉRTVE A HANYAGSÁGOT), A TERMÉKFELELŐSSÉGET VAGY EGYEBEKET, MÉG AKKOR SEM, HA A DIC VAGY A KÉPVISELŐJE EZEN KÁROK LEHETŐSÉGÉRŐL ELŐZETESEN TÁJÉKOZTATVA VOLT.

A FENTIEKBEN EMLÍTET KORLÁTOZÁSOK ÉRVÉNYESEK EZEN LICENC SZERZŐDÉS MINDEN VONATKOZÁSÁBAN.

7. Általános

a. Erre a Megállapodásra és értelmezésére a Japánban hatályban lévő törvényeket kell alkalmazni a kollíziós jog elveinek kizárásával. Amennyiben ezen Szerződés bármelyik rendelkezéséről az illetékes bíróság megállapítja, hogy törvényellenes, ez a rendelkezés megengedhető maximális mértékben érvényben marad és a Szerződés többi rendelkezése teljes mértékben és hatállyal érvényben marad. Ön elfogadja, hogy ezen szerződéssel kapcsolatos, vagy a belőle fakadó viták elbírálása kizárólag a Tokyo megyei bíróságnál történik.

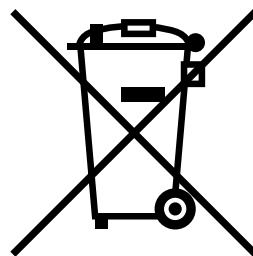
b. Ezen Szerződés képezi a teljes és kizárólagos megállapodást a felek között, amely felülír mindennemű előzetes írásbeli vagy szóbeli megállapodást vagy megegyezést. Ön elismeri, hogy az Ön által kibocsátott, a Profil fenti licenc engedélyével kapcsolatos bármilyen írásbeli feljegyzés vagy dokumentum bármilyen módosító vagy utólagos rendelkezése nem érvényesíthető.

c. Amennyiben a DIC késik vagy nem cselekszik a Szerződésben lefektetett jogainak érvényesítése miatt, vagy a szerződés megszegésével kapcsolatban, ez nem jelenti a szerződés megszegésére vonatkozó jogainak feladását.

Csak EU-tagországok részére

Ennek a szimbólumnak a jelentése: **Ezt a terméket ne semmisítse meg a háztartási hulladékkal együtt!**

A helyes megsemmisítéshez tájékoztatást az illetékes helyi hivatalok nyújtanak. Amennyiben új terméket vásárol, a régit átadhatja a kereskedőnek megsemmisítés céljából. Az újrahazsnosítás segít megvédeni a természetes forrásokat és megakadályozni a potenciális negatív hatást a környezetre vagy az emberi egészségre, amit a hulladék helytelen kezelése okozhat.



Ez a termék megfelel a RoHS (2002/95/EK) irányelvnek.

Tartalom

Köszönet	x-1
Védjegyek	x-1
Szerzői jogi feljegyzés.....	x-1
Az Útmutatóval kapcsolatos megjegyzések	x-1
SZOFTVER LICENCSZERZŐDÉS	x-2
Adobe Color színprofil	x-3
ICC Profil TOYO INK fényezett papírra vonatkozó színszabványhoz (TOYO Offset Coated 2.1)	x-6
DIC STANDARD SZÍNPREFIL LICENC SZERZŐDÉS	x-7
Csak EU-tagországok részére	x-9
1 Bevezetés	1-1
Ismerkedés a nyomtatóval	1-2
Helyigény	1-2
Nyomtató részei	1-4
Előlnézet	1-4
Hátulnézet.....	1-5
Előlnézet – nyomtató kiegészítőkkal	1-5
Nyomtatás.....	1-6

2 A szoftver	2-1
Nyomtatóillesztő CD/DVD lemez	2-2
PostScript illesztők	2-2
PCL illesztők	2-2
XPS illesztő	2-3
PPD fájlok	2-3
Utilities and Documentation CD/DVD lemez	2-4
Segédprogramok	2-4
Dokumentáció	2-5
Rendszerekövetelmények	2-6
Az illesztőprogram opcióinak és alapértelmezett értékeinek beállítása	
(Windows alatt)	2-7
Windows Vista/Server 2008/XP/Server 2003/2000	2-7
Nyomtatóillesztő eltávolítása (Windows alatt)	2-9
Windows Vista/Server 2008/XP/Server 2003/2000	2-9
Nyomtatóillesztő beállítás megjelenítése (Windows alatt)	2-10
Windows Vista/Server 2008	2-10
Windows XP/Server 2003	2-10
Windows 2000	2-10
Postscript, PCL és XPS illesztőprogramok használata	2-11
Közös gombok	2-11
OK	2-11
Cancel	2-11
Apply	2-11
Help	2-11
Favorite Setting	2-11
Advanced fül – csak PostScript nyomtatóillesztőnél	2-13
My Tab	2-13
Basic fül	2-13
Layout fül	2-14
Cover Page fül	2-14
Watermark/Overlay fül	2-14
Quality fül	2-15
Other fül	2-16
A nyomtatóillesztő Gyorsnyomtatás opcióval telepített funkcióinak korlátozásai	2-16
3 Status Monitor használata (Csak Windows alatt)	3-1
Status Monitor működése	3-2
Bevezetés	3-2
Működési környezet	3-2
Status Monitor megnyitása	3-2
A Status Monitor használata	3-2
Status Monitor riasztások értelmezése	3-4
Visszaállítás a Status Monitor riasztási állapotából	3-4
A Status Monitor bezárása	3-4

A Status Monitor eltávolítása	
(Windows alatt)	3-5
Eltávolítás a Setup.exe programmal	3-5
Eltávolítás a Vezérlőpultról.....	3-5
Windows Vista/Server 2008.....	3-5
Windows XP/Server 2003	3-5
Windows 2000	3-6
4 Nyomtató kezelőpanel és konfigurációs menü	4-1
Nyomtató kezelőpanel	4-2
Fényjelzők és gombok a kezelőpanelen	4-3
Üzenet ablak	4-4
Súgó képernyők.....	4-5
A konfigurációs menü áttekintése	4-6
Főmenü	4-6
PROOF/PRINT MENU.....	4-7
Egy tárolt feladat nyomtatása/törlése	4-7
A jelszó beírása	4-9
PRINT MENU	4-10
PAPER MENU	4-12
QUALITY MENU.....	4-20
MEMORY DIRECT	4-39
INTERFACE MENU	4-42
SYS DEFAULT MENU	4-50
MAINTENANCE MENU	4-62
SERVICE MENU.....	4-72
5 Közvetlen memória műveletek	5-1
Közvetlen memória műveletek	5-2
Nyomtatás egy csatlakoztatott USB-memóriaeszközzel	5-2
6 Nyomathordozók használata	6-1
Nyomathordozók jellemzői	6-2
Nyomathordozó típusok	6-4
Normál Papír (Újrapapír).....	6-4
Vastag papír.....	6-6
Borítékok.....	6-6
Címkék	6-7
Fejléces papír.....	6-8
Levelezőlapok	6-9
Fényes nyomathordozó	6-10
Csak egyoldalas.....	6-11
Különleges papír	6-11
Nyomtatható terület	6-13
Borítékok.....	6-14
Lapmargók.....	6-14

Nyomathordozó betöltése	6-15
1. tálc (Kézitálc)	6-15
Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése	6-15
További nyomathordozók	6-17
Borítékok betöltése	6-18
Címkeívek/Levelezőlapok/Vastag papír és Fényes nyomathordozók betöltése	6-20
2. tálc	6-23
Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése	6-23
Címkeívek/Levelezőlapok/Vastag papír és Fényes nyomathordozók betöltése	6-25
3. tálc (Opció PF-P09 alsó lapadagoló egység)	6-28
Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése	6-28
Duplex nyomtatás	6-31
Kimeneti tálc	6-33
Nyomathordozók tárolása	6-34
 7 Kellékanyagok cseréje	 7-1
Kellékanyagok cseréje	7-2
Festékezőmodulok	7-2
Festékezőmodul cseréje	7-6
Az előhívó egység cseréje	7-11
A WB-P03 festékhulladék-tartály cseréje	7-19
A TF-P04 átviteli henger cseréje	7-22
A TF-P05 képátíró szalagegység cseréje	7-25
A segéd tápegység elemének cseréje	7-31
Az FU-P02 fixáló egység cseréje	7-34
 8 A nyomtató karbantartása	 8-1
A nyomtató karbantartása	8-2
A nyomtató tisztítása	8-5
A nyomtató külseje	8-5
Laptovábbító görgők	8-6
A laptovábbító görgők tisztítása (kézitálc)	8-6
A 2/3. tálc laptovábbító görgőinek tisztítása	8-8
A 3. tálc laptovábbító görgőinek tisztítása	8-9
A lézerlencsék tisztítása	8-10
 9 Hibaelhárítás	 9-1
Bevezetés	9-2
A konfigurációs oldal kinyomtatása	9-2
A papírelakadás megelőzése	9-3
A nyomathordozó útjának megismerése	9-4
Papírelakadás elhárítása	9-5
Papírelakadással és annak megszüntetésével kapcsolatos üzenetek	9-6
A 2. tálcában elakadt lapok eltávolítása	9-7

A 3. tálcában elakadt papírok eltávolítása	9-11
A duplex egységben elakadt papírok eltávolítása	9-13
A fixáló egységben elakadt nyomathordozók eltávolítása.....	9-14
Az 1. tálcánál (kézitálcánál) és az átviteli hengernél elakadt nyomathordozók eltávolítása.....	9-20
A nyomathordozó elakadásával kapcsolatos megoldások	9-23
Egyéb problémák megoldása	9-26
A nyomtatási minőséggel kapcsolatos problémák megoldása	9-31
Állapot, hiba és szervíz üzenetek	9-37
Normál állapotüzenetek	9-37
Hibaüzenet (Figyelmeztetés):.....	9-38
Hibaüzenetek	9-43
Szervíz üzenetek	9-47
10 Tartozékok felszerelése	10-1
Bevezetés	10-2
Antisztatikus védelem	10-3
Kétsoros memória modul (DIMM)	10-4
Egy memóriamodul beszerelése	10-4
HD-P03 merevlemez	10-7
A HD-P03 merevlemez beszerelése	10-7
CompactFlash	10-11
Az MK-725 CF adapter és a CompactFlash kártya beszerelése	10-11
PF-P09 alsó lapadagoló egység	10-16
A készlet tartalma	10-16
A PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése.....	10-17
A Függelék	A-1
Műszaki specifikációk	A-2
Nyomtató	A-2
Kellékek feltételezett élettartama	A-5
Gondoskodunk a környezetvédelemről	A-6
Mit jelent az, hogy a termék megfelel az ENERGY STAR program követelményinek?	A-6

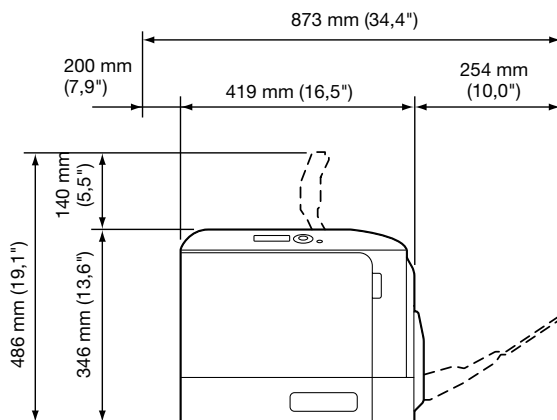
Bevezetés

1

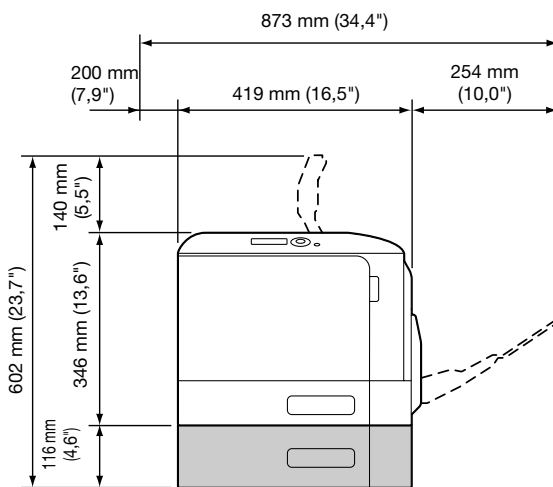
Ismerkedés a nyomtatóval

Helyigény

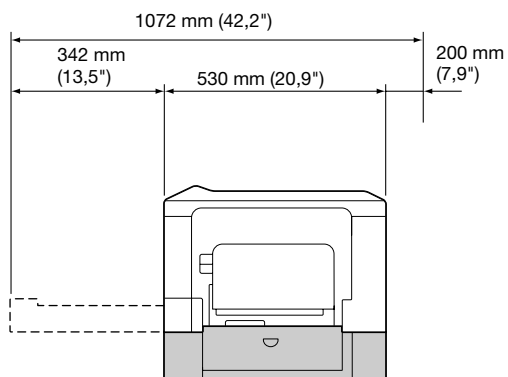
A könnyű működtetés biztosításához, a kellékanyagok cseréjéhez és a karbantartáshoz biztosítsa az alábbiakban részletesen ismertetett helyet.



Előlnézet



Előlnézet – nyomtató kiegészítővel



Oldalnézet – nyomtató kiegészítőkkal



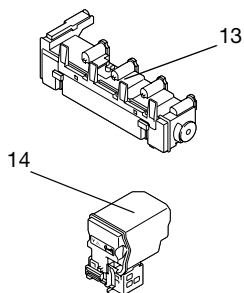
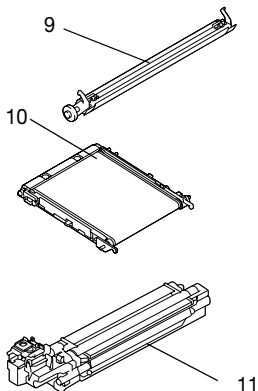
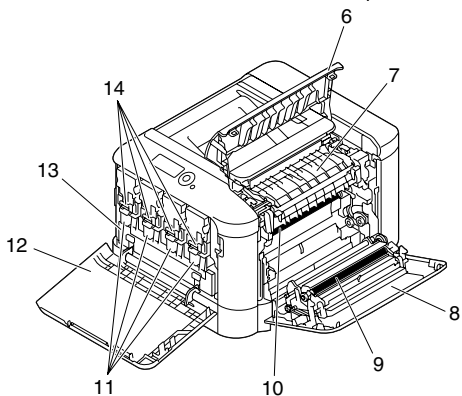
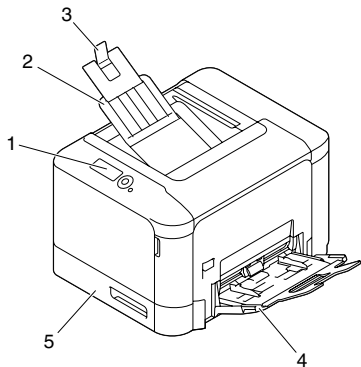
A kiegészítők szürkén jelennek meg a fenti ábrán.

Nyomtató részei

A következő rajzok illusztrálják nyomtatója az ebben az útmutatóban bemutatott részeit, ezért, kérjük, hogy szánjon egy kis időt ezek megismerésére.

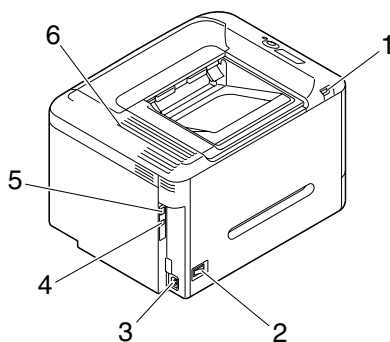
Előlnézet

- 1— Kezelőpanel
- 2— Kimeneti tálca
- 3— Papírűtköző
- 4— 1. tálca (Kéztálca)
- 5— 2. tálca
- 6— Billenőfedél
- 7— Fixáló egység FU-P02
- 8— Jobb oldali fedél
- 9— Átviteli henger TF-P04
- 10—Képátíró szalagegység TF-P05
- 11—Előhívó egység(ek)
- 12—Elülső fedél
- 13—Festékhulladék-tartály WB-P03
- 14—Festékezőmodul(ok)



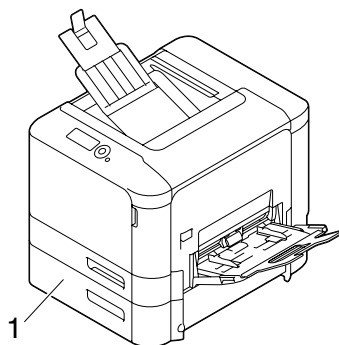
Hátulnézet

- 1 — USB-memória port
- 2 — Hálózati kapcsológomb
- 3 — Hálózati csatlakozó
- 4 — USB port
- 5 — 10Base-T/100Base-TX/
1000Base-T Ethernet csatlakozó port
- 6 — Szellőzőrács



Előlnézet – nyomtató kiegészítőkkel

- 1 — Alsó lapadagoló egység
PF-P09 (3. tálcá)



Nyomtatás



Mivel ha a nyomtatóval együtt kapott festékezőmodul beszerelése nélkül kísérel meg a nyomtatást, kárt okozhat a nyomtatóban, mindenképpen szerelje be a festékezőmodulokat mielőtt használatba venné a nyomtatót.

A szoftver 2

Nyomtatóillesztő CD/DVD lemez

PostScript illesztők

Operációs rendszer	Alkalmazás/Haszon
Windows Vista/Server 2008/XP/ Server 2003/2000	Ezek az illesztőprogramok lehetőséget biztosítanak a nyomtató valamenyi funkciója használatára, beleértve a kezelést és a különleges elrendezéseket. Lásd a "Nyomtatóillesztő beállítás megjelenítése (Windows alatt)" részben a(z) 2-10. oldalon.
Windows Vista/Server 2008/XP/ Server 2003 64 bit	



Egy külön PPD fájlt került előkészítésre olyan alkalmazások részére (mint a PageMaker és a Corel Draw), amelyek esetén a nyomtatáshoz meg kell adni a PPD fájlt.

Amikor megadja a PPD fájlt a Windows Vista, Server 2008, XP, Server 2003 és 2000 alatt végzett nyomtatás esetén, használja a nyomtatóillesztő CD/DVD lemezen található külön PPD fájlt.

PCL illesztők

Operációs rendszer	Alkalmazás/Haszon
Windows Vista/Server 2008/XP/ Server 2003/2000	Ezek az illesztőprogramok lehetőséget biztosítanak a nyomtató valamenyi funkciója használatára, beleértve a kezelést és a különleges elrendezéseket. Lásd a "Nyomtatóillesztő beállítás megjelenítése (Windows alatt)" részben a(z) 2-10. oldalon.
Windows Vista/Server 2008/XP/ Server 2003 64 bit	

XPS illesztő

Operációs rendszer	Alkalmazás/Haszon
Windows Vista/Server 2008 Windows Vista/Server 2008 64 bit	Ezek az illesztőprogramok lehetőséget biztosítanak a nyomtató valamenyi funkciója használatára, beleértve a kezelést és a különleges elrendezéseket. Lásd a "Nyomtatóillesztő beállítás megjelenítése (Windows alatt)" részben a(z) 2-10. oldalon.

PPD fájlok

Operációs rendszer	Alkalmazás/Haszon
Macintosh OS X (10.2.8/10.3.9/10.4/10.5) Macintosh OS X Server (10.2.8/10.3.9/10.4/10.5)	A nyomtatóillesztő használatához az egyes operációs rendszerek alatt az alábbi PPD fájlokat kell használni. A Macintosh és a Linux rendszerek nyomtatóillesztőire vonatkozó részletes tájékoztatás a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen a Reference Guide kézikönyvben található.
RedHat Enterprise Linux 5 Desktop SUSE Linux Enterprise Desktop 10	



A nyomtató illesztőprogram Windows alatti telepítésével kapcsolatos részletek a Telepítési útmutatóban találhatók.

Utilities and Documentation CD/DVD lemez

Segédprogramok

Segédprogram	Alkalmazás/Haszon
Download Manager (Windows Vista/Server 2008/XP/ Server 2003/2000, Macintosh OS 10.2.8/10.3.9/10.4/10.5)	Ez a segédprogram, amely csak a HD-P03 opciós merevlemez vagy CompactFlash kártya felszerelése esetén használható, lehetővé teszi a betűtípusok és az átfedés adatok letöltését a merevlemezre. Részletes ismertetést a Download Manager online súgójában találhat, valamennyi funkcióra vonatkozóan.
Status Monitor (csak Windows alatt)	Lehetővé teszi a nyomtató aktuális állapotának figyelését, továbbá megjeleníteni a kellékek állapotát és a hibajelentéseket. Részletes tájékoztatás a "Status Monitor használata (Csak Windows alatt)" részben a(z) 3-1. oldalon található.
PageScope Data Administrator	A PageScope Data Administrator egy felügyeleti eszköz, amely segítségével az eszköz (többfunkciós OA berendezés) kezelőpaneljén regisztrált hitelesítési adatok és címek a hálózaton lévő más számítógépekről módosíthatók. Részletek a PageScope Data Administrator kezelési útmutatójában, valamint a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen találhatók.
PageScope Net Care Device Manager	Lehetővé teszi a nyomtató kezelési funkcióinak elérését, mint az állapot felügyelete és a hálózati alkalmazás beállítása. Részletek az Utilities and Documentation CD/DVD lemezen a PageScope Net Care Device Manager User' Guide kézikönyvben találhatók.

Segédprogram	Alkalmazás/Haszon
PageScope Direct Print	Ez az alkalmazás a nyomtatásra szánt PDF és TIFF formátumú fájlok közvetlenül a nyomtatóra történő elküldését szolgáló funkciókat tartalmazza. Részletek az Utilities and Documentation CD/DVD lemezen a PageScope Direct Print User's Guide kézikönyvben találhatók.

Dokumentáció

Dokumentáció	Alkalmazás/Haszon
Üzembe helyezési útmutató (Installation Guide)	Ez a kézikönyv a telepítésre vonatkozó olyan részleteket tartalmaz, melyeket el kell végezni, hogy ezt a készüléket üzemeltetni lehessen, mint például a készülék összeszerelése és az illesztők telepítése.
Felhasználói Útmutató (User's Guide) (ez a kezelési útmutató)	Az Útmutató részletes információkat tartalmaz a mindennapi szokásos műveletekről, mint az illesztők és a kezelőpanel használata vagy a kellékek cseréje.
Reference Guide	Ez a kézikönyv részletes tájékoztatást ad a Macintosh és a Linux illesztők telepítéséről, hálózati beállításokról, és a nyomtatófelügyelet segédprogramról.

Rendszerkövetelmények

- Személyi számítógép
 - Pentium 2: 400 MHz (Pentium 3: 500 MHz vagy annál jobb ajánlott)
 - PowerPC G3 vagy újabb (G4 vagy újabb ajánlott)
 - Macintosh számítógép Intel processzorral
 - Operációs rendszer
 - Microsoft Windows Server 2008 Standard/Enterprise, Windows Server 2008 Standard/Enterprise x64 Edition Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise, Windows Vista Home Basic/Home Premium/Ultimate/Business/Enterprise x64 Edition, Windows XP Home Edition/Professional (Service Pack 2 vagy újabb), Windows XP Professional x64 Edition, Windows Server 2003, Windows Server 2003 x64 Edition, Windows 2000 (Service Pack 4 vagy újabb)
 - Mac OS X (10.2.8/10.3.9/10.4/10.5; javasoljuk a legfrissebb javítócsomag telepítését), Mac OS X Server (10.2.8 vagy újabb)
 - RedHat Enterprise Linux 5 Desktop, SUSE Linux Enterprise Desktop 10
 - Szabad merevlemez kapacitás
 - A nyomtató illesztőprogram és a Status Monitor telepítéséhez a merevlemezeken megközelítőleg 20 MB szabad terület szükséges
 - A nyomtatási képek feldolgozásához a merevlemezeken megközelítőleg 128 MB szabad terület szükséges
 - Az operációs rendszerhez ajánlott RAM kapacitás
 - CD/DVD-ROM egység
 - I/O interfész
 - 10Base-T/100Base-TX/1000Base-T Ethernet csatlakozó port
 - Nagysebességű USB 2.0 szabvánnyal kompatibilis port
-  *A Macintosh és a Linux rendszerek nyomtatóillesztőire vonatkozó részletes tájékoztatás a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen a Reference Guide kézikönyvben található.*

Az illesztőprogram opcióinak és alapértelmezett értékeinek beállítása (Windows alatt)

Mielőtt nyomtatójával megkezdene a munkát, azt tanácsoljuk, hogy ellenőrizze/változtassa meg a nyomtató alapbeállításait. Amennyiben kiegészítőt is szerelt a nyomtatóra, akkor a kiegészítőt "jelentení kell" a nyomtatóillesztő programnak.

Windows Vista/Server 2008/XP/Server 2003/2000

- 1 Válassza ki alábbiak szerint az illesztőprogram tulajdonságait:
 - Windows Server 2008/Vista
A **Start** menüben válassza ki a **Vezérlőpult**, majd a **Hardver és hang** menüpontot, majd a **Nyomtatók** elemre kattintva nyissa meg a Nyomtatók mappát. Kattintson a jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6, KONICA MINOLTA bizhub C35P PS vagy KONICA MINOLTA bizhub C35P XPS nyomtató ikonjára, majd kattintson a **Tulajdonságok** menüpontra.
 - Windows XP/Server 2003
A **Start** menüben válassza ki a **Nyomtatók és faxok** parancsot, hogy megjelenítse a **Nyomtatók és faxok** mappát. Kattintson jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6 vagy KONICA MINOLTA bizhub C35P PS nyomtató ikonjára, majd válassza ki a **Tulajdonságok** menüpontot.
 - Windows 2000
A **Start** menüben válassza ki a **Beállításokat** majd a **Nyomtatók** parancsot, hogy megjelenítse a **Nyomtatók** mappát. Kattintson jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6 vagy KONICA MINOLTA bizhub C35P PS nyomtató ikonjára, majd válassza ki a **Tulajdonságok** menüpontot.
- 2 Amennyiben a készüléke opciók kiegészítőket tartalmaz, folytassa az alábbi pont szerint. Egyébként folytassa a 9. ponttal.
- 3 Válassza ki a **Konfigurálás** fület.
- 4 Ellenőrizze, hogy a felszerelt opciók rendben megjelenjenek a listában. Amennyiben a lista hiányos, folytassa a következő lépéssel. Egyébként folytassa a 8. ponttal.

- 5 Kattintson a **Frissítés** gombra, hogy automatikusan konfigurálja a felszerelt opciókat.



*A **Frissítés** csak akkor használható, ha a készülékkel rendelkezésre áll a kétirányú kommunikáció; egyébként ez a pont szürkítve jelenik meg.*

*Windows Vista vagy Server 2008 használata esetén a **Frissítés** gomb az USB portra csatlakozó készülékkel is használható.*

- 6 A **Eszközopciók** listában válassza ki egyenként az egyes opciókat, majd ki válassza ki az **Enged** vagy **Tilt** pontot a **Beállítások** menüben.



*A **Nyomtatómemória** kiválasztása esetén állítsa be a **256 MB** vagy **768 MB** értéket, a beszerelt memóriának megfelelően. A gyári alapbeállítás a **256 MB**.*



*A **Memóriakártya** kiválasztása esetén, válassza ki a **Tilt** vagy az **Enged (1 GB Over)** beállítást, a használt CompactFlash kártya típusának megfelelően.*

- 7 Kattintson az **Alkalmaz** gombra.



*Az alkalmazott operációs rendszer verziótól függően előfordulhat, hogy az **Alkalmaz** gomb nem jelenik meg. Ebben az esetben folytassa a következő lépéssel.*

- 8 Válassza ki az **Általános** fület.

- 9 Kattintson a **Nyomtatási beállítások**.

Megjelenik a Nyomtatási beállítások párbeszédpanel.

- 10 A megfelelő füleken válassza ki a készülék alapértelmezett beállításait, mint például az alapértelmezett nyomathordozó formátumot.

- 11 Kattintson az **Alkalmaz** gombra.

- 12 Kattintson az **OK** gombra, amennyiben ki akar lépni a Nyomtatási tulajdonságok párbeszédpanelről.

- 13 Kattintson az **OK** gombra, amennyiben ki akar lépni a Tulajdonságok párbeszédpanelről.

Nyomtatóillesztő eltávolítása (Windows alatt)

Ez a fejezet tartalmazza a nyomtató-illesztőprogram eltávolításának módját (amennyiben szükség lenne rá).

Windows Vista/Server 2008/XP/Server 2003/2000

- 1 Zárja be az összes alkalmazást.
- 2 Az alábbiak szerint válassza ki a Program eltávolítást:
 - Windows Vista/Server 2008/XP/Server 2003
A **Start** menüben válassza ki a **Minden program, KONICA MINOLTA, bizhub C35P**, majd a **Nyomtatóillesztő eltávolítása** pontokat.
 - Windows 2000
A **Start** menüben válassza ki a **Programok, KONICA MINOLTA, bizhub C35P**, majd a **Nyomtatóillesztő eltávolítása** pontokat.
- 3 Amikor az Eltávolít párbeszédpanel megjelenik, válassza ki a törölni kívánt illesztőprogramot majd kattintson az **Eltávolít** gombra.
- 4 Kattintson az **Eltávolít** gombra.
- 5 Kattintson az **OK** gombra és indítsa újra a számítógépet.
- 6 A nyomtató illesztő el lesz távolítva a számítógépéről.

Nyomtatóillesztő beállítás megjelenítése (Windows alatt)

Windows Vista/Server 2008

- 1 A **Start** menüben válassza ki a **Vezérlőpultot** majd a **Hardver és hang** pontot és kattintson a **Nyomtatókra**, hogy megnyissa a Nyomtatók mappát.
- 2 Kattintson a jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6, KONICA MINOLTA bizhub C35P PS vagy KONICA MINOLTA bizhub C35P XPS nyomtató ikonjára, majd kattintson a **Nyomtatási beállítások** menüpontra.

Windows XP/Server 2003

- 1 A **Start** menüben válassza ki a **Nyomtatók és faxok** pontot, hogy megjelenítse a **Nyomtatók és faxok** mappát.
- 2 Kattintson a jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6 vagy a KONICA MINOLTA bizhub C35P PS nyomtató ikonjára, majd válassza ki a **Nyomtatási beállítások** menüpontot.

Windows 2000

- 1 A **Start** menüben válassza ki a **Beállítások** pontot és kattintson a **Nyomtatók** pontra, hogy megjelenítse a **Nyomtatók** mappát.
- 2 Kattintson a jobb gombbal a KONICA MINOLTA bizhub C35P PCL6 vagy a KONICA MINOLTA bizhub C35P PS nyomtató ikonjára, majd válassza ki a **Nyomtatási beállítások** menüpontot.

Postscript, PCL és XPS illesztőprogramok használata

Közös gombok

Az alábbiakban leírt gombok az összes fülön megjelennek.

OK

Kattintson ide, hogy kilépjen a Tulajdonságok párbeszédpanelről és elmentse a változtatásokat.

Cancel

Kattintson ide, hogy kilépjen a Tulajdonságok párbeszédablakból de ne mentse el a változtatásokat.

Apply

Kattintson ide, hogy mentse el a változtatásokat de ne lépjen ki a Tulajdonságok párbeszédablakból.

Help

Kattintson ide, hogy megjelenítse a Súgót.

Favorite Setting

Lehetővé teszi az aktuális beállítások elmentését. A jelenlegi beállítások mentéséhez, adja meg a kívánt beállításokat, majd kattintson az **Add** gombra. Végezze el az alább ismertetett beállításokat, majd kattintson az **OK** gombra.

- **Name:** Írja be ide az elmentésre szánt beállítások nevét.
- **Icon:** Válasszon ki az ikon listából egy ikont, amely lehetővé teszi a beállítások könnyű azonosítását.
A kiválasztott ikon megjelenik a legördülő listán.
- **Sharing:** Specifikálja, hogy az elmentett beállításokat használhatja vagy nem használhatja a számítógépen bejelentkezett másik felhasználó.
- **Comment:** Adjon hozzá az elmentett beállításokhoz egy egyszerű megjegyzést.

Az elmentett beállításokat ezek után ki lehet választani a legördülő listából. Az elmentett beállítások módosításához kattintson az **Edit** gombra.

Ezen kívül előre beállított funkciókat is ki lehet választani.
Az előre beállított lehetőségek az alábbiak: 2-up, Photo és Grayscale.

Válassza ki a **Default** beállításokat a legördülő listából, hogy ezzel visszaállítsa az összes fülön a funkciókat alapértelmezett értékeikre.

■ Printer View

Kattintson ide, hogy megjelenítse a nyomtató képét az ábraterületen.

Amennyiben erre a gombra kattint, a neve megváltozik **Paper View**, amennyiben más mint a **Quality** fül van kiválasztva, vagy **Quality View**, amennyiben a **Quality** fül van kiválasztva.



*Ez a gomb nem jelenik meg az **Advanced** fülön.*

■ Paper View

Kattintson erre a gombra, hogy megjelenítse az oldal elrendezését az ábraterületen.

Amennyiben erre a gombra kattint, a gomb megváltozik **Printer View** gombra.



*Ez gomb nem jelenik meg a **Quality** fülön.*

■ Quality View

Kattintson a gombra, hogy megjelenítse a **Quality** fülön kiválasztott beállítások mintaképét.

Amennyiben erre a gombra kattint, a gomb megváltozik **Printer View** gombra.



*Ez a gomb csak akkor jelenik meg, ha a **Quality** fül ki van választva.*

■ Printer Information

Erre a gombra kattintva elindítja a PageScope Web Connection programot.



Ez a gomb csak a hálózati kapcsolat létrejötté esetén használható.

■ Defaults

Kattintson ide, hogy ezzel visszaállítsa a beállításokat alapértelmezett értékeikre.



*Ez a gomb nem jelenik meg az **Advanced** fülön.*



Amennyiben erre a gombra kattint, a megnyitott párbeszédpanelen lévő beállítások visszaállnak alapértelmezett értékeikre. A többi fülön lévő beállítások nem módosulnak.

Advanced fül – csak PostScript nyomtatóillesztőnél

Az Advanced fül lehetővé teszi, hogy:

- Kiválaszthatja, hogy engedélyezi vagy letiltja a speciális nyomtatási funkciók beállításait (mint például füzet nyomtatás)
- Specifikálja a PostScript kimeneti eljárást
- Beállíthatja, hogy engedélyezi vagy letiltja a nyomtatás hibaüzenetének kinyomtatását
- Tükörképet nyomtasson
- Beállíthatja, hogy engedélyezi vagy letiltja az alkalmazásban a PostScript adatok közvetlen kimenetét

My Tab

A My Tab segítségével:

- Megjelenítheti a leggyakrabban használt funkciókat (valamennyi fülről), amelyek beállításait gyakran módosítja
- Az **Edit My Tab** gombra kattintva adhat hozzá vagy törölhet funkciókat. Ezenfelül az eredeti füleken a jobb gombbal a funkcióra kattintva, elhelyezheti azokat a My Tab lapon

Basic fül

A Basic fül lehetővé teszi, hogy:

- Specifikálja a nyomathordozó tájolását
- Specifikálja az eredeti dokumentum formátumát
- Kiválassza a nyomathordozó kimeneti formátumát
- A dokumentumon használja a nagyítást vagy kicsinyítést
- Specifikálja a papírforrást
- Specifikálja a nyomathordozó típusát
- Specifikálja a másolatok számát
- Be- és kikapcsolja a feladatok leválogatását
- A nyomtatón tárolhat egy nyomtatási feladatot, a későbbi nyomtatáshoz (Job Retention)
- Menthet és jelszóval védhet egy bizalmas feladatot
- Kinyomtathat egyetlen példányt, ellenőrzés és jóváhagyás céljából
- Elvégezheti a felhasználó hitelesítés és a számlakövetés beállításait
- Nyomtathat egy korábban nyomtatott lap hátoldalára



*Csak ezen a nyomtatón nyomtatott papírt használjon.
Ezenfelül az ezzel beállítással végzett nyomtatás eredménye nem garantált.*



Ne használja az alábbi papírokat.

- Tintasugaras nyomtatóval nyomtatott papír
- Egy fekete-fehér/színes lézernyomtatóval/másolóval nyomtatott papír
- Bármilyen más nyomtatóval vagy faxkészülékkel nyomtatott papír

Layout fül

A Layout fül lehetővé teszi, hogy:

- Egy lapra a dokumentum több oldalát nyomtassa ki (N-up)
- Egyszeri másolatban felnagyítsa a képet és több oldalt nyomtasson ki (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Beállíthatja a füzetnyomtatást
- Elforgassa a nyomtatási képet 180 fokkal
- Beállíthatja a duplex (kétoldalas) nyomtatást
- Megadhatja, hogy az üres oldalak nyomtatásra kerüljenek-e vagy sem (csak PCL vagy XPS nyomtatóillesztő)
- Margó beállítása kötéshez
- Pontosítsa a nyomtatási pozíciót (csak PCL nyomtatóillesztő)
- Megadhatja a dokumentum nyomtatási helyzetét a papíron

Cover Page fül

A Cover Page fül lehetővé teszi, hogy:

- Nyomtasson elülső és hátulsó borító oldalakat és elválasztó oldalakat
- Megadhatja az elülső és hátulsó borítólapok és elválasztó lapok papírját tartalmazó tálcát.

Watermark/Overlay fül



Győződjön meg arról, hogy nyomtatási feladatok átfedéses nyomtatása esetén a papírfórmátum és tájolás megfelel az átfedő űrlapnak. Amennyiben a nyomtatóillesztőben az N-up vagy Booklet beállítások specifikálva lettek, az átfedő űrlap nem állítható be, hogy megfeleljen a specifikált beállításoknak.

A Watermark funkció beállításai a Watermark/Overlay fülön lehetővé teszik, hogy:

- Kiválassza a használni kívánt vízjelet
- Létrehozzon, szerkesszen vagy töröljön vízjeleket
- Beállíthatja a vízjel helyzetét
- Keretet nyomtasson a vízjel köré
- Áttetsző vízjeleket nyomtasson
- Csak az első oldalra nyomtasson vízjelet
- Ismételten nyomtasson vízjelet az összes oldalra

Az Overlay funkció beállításai a Watermark/Overlay fülön lehetővé teszik, hogy:

- Kiválassza a használni kívánt formátumot
- Hozzáadjon vagy töröljön átfedés fájlokat
- Elindítsa a Download Manager programot egy űrlap letöltéséhez (csak PostScript nyomtatóillesztő)



Előzetesen telepítenie kell a Download Manager alkalmazást.

- Létrehozzon egy űrlapot (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Specifikálja, hogy a dokumentum és az űrlap felülnyomásban kerülnek kinyomtatásra (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Megjelenítse az űrlap információit (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Kinyomtassa a formátumot az összes oldalra, első oldalra, páros oldalakra vagy páratlan oldalakra
- Elhelyezze az űrlapot a dokumentum előtt vagy mögött (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)

Quality fül

A Quality fül lehetővé teszi, hogy:

- Átkapcsoljon a színes és szürke árnyalatok nyomtatásuk között
- Szabályozza a kép sötétítését (Brightness)
- Meghatározza a színbeállításokat (Quick Color)
- Elvégezze a színek szétválasztását
- Kiválassza – a nyomtatás legyen takarékos vagy ne legyen
- Az élek erősségét Alacsony, Közepes vagy Magas értékre állíthatja
- Meghatározhatja a grafikus mintázatok részletgazdagságát (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Meghatározhatja a letöltésre kerülő betűtípusok formátumát (csak PCL és Postscript nyomtatóillesztő)

- A nyomtató saját betűtípusaival nyomtathat (csak PCL és Postscript nyomtatóillesztő)
- Szabályozza egy kép árnyalatát (Contrast) (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- Meghatározza a kompresszió módját (csak PCL nyomtatóillesztő)
- Meghatározza az Auto Trapping funkció használatát (csak Postscript nyomtatóillesztő)
- Beállítja a Black Over Print funkció (csak Postscript nyomtatóillesztő)

Other fül

Az Other fül lehetővé teszi, hogy:

- Kiválassza hogy a Microsoft Excel munkalapok ne legyenek nyomtatás közben felosztva
- Kiválassza hogy a Microsoft PowerPoint adatok fehér háttere ne rejtse el az átfedés fájlokat (csak PCL és XPS nyomtatóillesztő)
- E-mailen értesítést küldjön a nyomtatás befejezéséről
- Megmutassa az információkat a nyomtatóillesztő verziójáról
- Finom vonalak nyomtatása esetén elkerülheti a képvesztést (csak PCL nyomtatóillesztő)

A nyomtatóillesztő Gyorsnyomtatás opcióval telepített funkcióinak korlátozásai

Amennyiben a Gyorsnyomtatás az alábbi szerver és kliens kombinációk esetén van használatban, egyes nyomtatóillesztő funkcióknál korlátozások érvényesülhetnek.

- Kiszolgáló és kliens kombinációk
Kiszolgáló: Windows Server 2003/XP/2000/Server 2008/Vista
Kliens: Windows Server 2003/XP/2000/Server 2008/Vista
- Korlátozásokkal alkalmazható funkciók
Booklet, Skip Blank Pages, Front Cover Page, Back Cover Page, Separator Page, Create Overlay, Print Overlay, Watermark
*JOBNAME, USERNAME és HOSTNAME adatok kiadása

***Status Monitor
használata
(Csak Windows
alatt)***

3

Status Monitor működése

Bevezetés

A Status Monitor a nyomtató állapotával kapcsolatos információkat jeleníti meg.

A Status Monitor programot az Utilities and Documentation CD/DVD lemezhől lehet telepíteni.

A telepítéssel kapcsolatos részletekért lásd a Reference Guide kézikönyvet az Utilities and Documentation CD/DVD lemezen.

Működési környezet

A Status Monitor programot Windows Server 2008/Vista/XP/Server 2003/2000 operációs rendszer alatt működő számítógépen lehet futtatni, melyet Ethernet hálózat köt össze a nyomtatóval.

Status Monitor megnyitása

Indítsa el a Status Monitort az alábbi lépések egyikével:

- **Windows Server 2008/Vista/XP/Server 2003** – A **Start** menüben válassza ki a **Minden program, KONICA MINOLTA**, majd a **Status Monitor** menüpontokat. Kattintson kétszer a tálcán található Status Monitor ikonra.
- **Windows 2000** – A **Start** menüből válassza ki a **Programok, KONICA MINOLTA**, majd a **Status Monitor** menüpontokat. Kattintson kétszer a tálcán található Status Monitor ikonra.

A Status Monitor használata

Status fül

- **Select Printer** – Válassza ki azt a nyomtatót, melynek az állapota megjelenítve látható. Ezek után a kiválasztott nyomtató üzenetablakában megjelenő üzenetek itt is láthatóak lesznek.
- **Graphic** – A nyomtató grafikus ábrája, jelezve a probléma helyét. Amennyiben a nyomtató képének háttere piros, bíbor vagy sárga, ez azt jelenti, hogy a nyomtatóban hiba keletkezett és a nyomtatási feladat félbeszakadt.

- **Advanced Options** – kattintson az **Advanced Options** pontra, hogy megjelenítse a Speciális beállítások párbeszédpanelt. A Haladó beállítások párbeszédpanelen állíthatja be, hogy a Status Monitor automatikusan bekapcsolódjon, amikor az operációs rendszer elindul és hogy a hibajelentést a rendszer e-mailen egy adott címre automatikusan továbbítsa.
- **Order Supplies** – Kattintson az **Order Supplies** pontra, hogy automatikusan a kellékrendelés weboldalra kerüljön. A rendelési oldal címe, amelyikre a rendelés átirányítása történik, a Advanced Options párbeszédpanelen állítható be.
- **Printer Alerts** – Megjeleníti a riasztási szövegüzeneteket, mint például a fogóban lévő festék helyzetről szóló tájékoztatás.
- **Recovery Instructions** – A hibaelhárítással és a hibaállapotokból történő visszaállítással kapcsolatos magyarázatokat tartalmazza.

Consumables fül

Megjeleníti az egyes kellékanyagok állapotát (megközelítő maradék százalékban kifejezve).

- **Order Supplies** – Kattintson az **Order Supplies** pontra, hogy automatikusan a kellékrendelés weboldalra kerüljön. A rendelési oldal címe, amelyikre a rendelés átirányítása történik, a Advanced Options párbeszédpanelen állítható be.
- **Refresh** – Újra ellenőrzi a kellekeket és megjeleníti az állapotukat.



*Kattintson a **Help** gombra, hogy megjelenítse a Status Monitor funkciót ismertető ablakot. Részletes információkért lásd ezt a Súlyót.*



A Status Monitor által megjelenített fennmaradó kellékállapot százalékos kifejezése nem egyezik meg pontosan a tényleges mennyiséggel, ennek az értéknek csak tájékoztató jellege van.

Status Monitor riasztások értelmezése

Amennyiben a Status Monitor nyomtatási problémát érzékel, a Windows tálcán lévő ikon zöld (normális) színről sárgára (figyelmeztetés), bíborszínűre vagy pirosra (hiba) változik, a nyomtatóhiba súlyosságának megfelelően.

Visszaállítás a Status Monitor riasztási állapotából

Amennyiben a Status Monitor nyomtatási problémát jelez, kattintson kétszer a Windows tálcán lévő ikonra, hogy megnyissa a Status Monitort. A Status Monitor azonosítja a jelentkező hiba típusát.

A Status Monitor bezárása

Kattintson a **Close** gombra, hogy becsukja a Status Monitor ablakot. Amennyiben ki akar lépni a Status Monitorból, kattintson jobb gombbal a Windows tálcán lévő Status Monitor ikonra, majd kattintson az **Exit** pontra.

A Status Monitor eltávolítása (Windows alatt)

Ez a fejezet tartalmazza a Status Monitor eltávolításának módját, amennyiben szükség lenne rá.

Eltávolítás a Setup.exe programmal

- 1 Indítsa el a Status Monitor programot az Utilities and Documentation CD/DVD lemezről.
- 2 Kattintson a **Tovább** gombra.
- 3 Válassza ki a **Eltávolítás** elemet, majd kattintson a **Tovább** gombra.
- 4 Kattintson a **Eltávolítás** gombra.
- 5 Kattintson a **Befejezés** gombra

Eltávolítás a Vezérlőpultról

Windows Vista/Server 2008

- 1 Zárja be az összes alkalmazást.
- 2 A **Start** menüben a **Vezérlőpult** menüpontra kattintva, nyissa meg a Vezérlőpultot.
- 3 Kattintson a **Programok eltávolítása** elemre.
- 4 A jelenleg telepített programokat tartalmazó mezőben válassza ki a **KONICA MINOLTA Status Monitor** elemet, majd kattintson az **Eltávolítás** gombra.
- 5 Az eltávolítás megerősítését kérő képernyőn kattintson az **Igen** gombra.

Windows XP/Server 2003

- 1 Zárja be az összes alkalmazást.
- 2 A **Start** menüben a **Vezérlőpult** menüpontra kattintva, nyissa meg a Vezérlőpultot.
- 3 Kattintson duplán a **Programok telepítése és törlése** elemre.
- 4 A jelenleg telepített programokat tartalmazó mezőben válassza ki a **KONICA MINOLTA Status Monitor** elemet, majd kattintson az **Eltávolítás** gombra.
- 5 Az eltávolítás megerősítését kérő képernyőn kattintson az **Igen** gombra.

Windows 2000

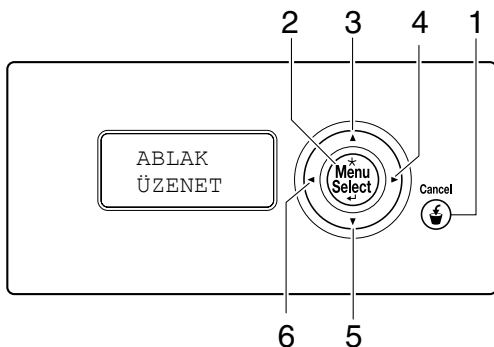
- 1 Zárja be az összes alkalmazást.
- 2 A **Start** menüben, a **Beállítások** majd a **Vezérlőpult** menüpontok kiválasztásával nyissa meg a Vezérlőpultot.
- 3 Kattintson duplán a **Programok telepítése/törlése** elemre.
- 4 A jelenleg telepített programokat tartalmazó mezőben válassza ki a **KONICA MINOLTA Status Monitor** elemet, majd kattintson az **Eltávolítás** gombra.
- 5 Az eltávolítás megerősítését kérő képernyőn kattintson az **Igen** gombra.

***Nyomtató
kezelőpanel és
konfigurációs
menü***

4

Nyomtató kezelőpanel

A nyomtató tetején található nyomtató kezelőpanel lehetővé teszi nyomtató műveleteinek irányítását. Továbbá megjeleníti a nyomtató aktuális állapotát, beleértve az összes olyan körülményt, amely figyelmet érdemel.



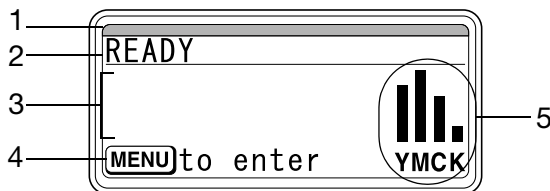
Fényjelzők és gombok a kezelőpanelen

Sz.	Billentyű	Funkció
1	Cancel 	■ Törli az aktuálisan megjelenített menüt vagy a kiválasztást ■ Lehetővé teszi egy vagy az összes nyomtatás vagy feldolgozás alatti álló nyomtatási feladat törlését: 1. Nyomja meg a Cancel gombot. 2. A  vagy a  billentyű lenyomásával válassza ki a CURRENT JOB vagy ALL JOBS elemet. 3. Nyomja meg a Menu/Select billentyűt. A nyomtatási feladat(ok) törlésre kerül(nek).
2	* Menu Select 	■ Belép a menüstruktúrába ■ Lefele mozog a menüstruktúrában. ■ Alkalmazza a kiválasztott beállítást ■  jelenik meg az üzenetpanelen
3		■ Felfele mozgatja a kurzort ■ A súgó képernyőről visszalép az állapotjelző képernyőre ■ Olyan menüpontban, ahol a karaktereket egyenként meg lehet bevinni, felfele léptet a rendelkezésre álló karaktersorban ■ ,  jelenik meg az üzenetpanelen
4		■ Jobbra mozdítja a kurzort ■ Megjeleníti a következő súgóképernyőt ■  jelenik meg az üzenetpanelen
5		■ Lefele mozgatja a kurzort ■ Egy hiba előfordulása esetén megjeleníti a súgóképernyőt ■ Olyan menüpontban, ahol a karaktereket egyenként meg lehet bevinni, lefele léptet a rendelkezésre álló karaktersorban ■ ,  jelenik meg az üzenetpanelen

Sz.	Billentyű	Funkció
6		■ Balra mozditja a kurzort ■ Megjeleníti az előző súgóképernyőt ■  jelenik meg az üzenetpanelen

Üzenet ablak

Az üzenetpanelen megtekinthető a nyomtató jelenlegi állapota, a megmaradt festék mennyisége és az esetleges hibaüzenetek.



Sz.	Részletek
1	A nyomtató állapotát a jelző színe és az üzenetpanel világítása/villogása jelzi. ■ READY: A jelző kék színnel világít és a panel világos ■ PROCESSING vagy PRINTING: A jelző villog és a panel világos ■ ENERGY SAVER: A jelző kék színnel világít és a panel sötét ■ ERROR: A jelző piros színnel világít és a jelző világos
2	A nyomtató aktuális állapota látható. ■ Ha hívni kell a kezelőt vagy a szervizképviseletet, a  jel és a hiba állapot látható. ■ Figyelmeztetés esetén a  jel látható. ■ Ha az USB porthoz egy USB-memória csatlakozik, az üzenetpanel jobb oldalán a  jel látható. ■ Egy nyomtatási feladat fogadása közben az üzenetpanel jobb oldalán a  jel látható. Egy közvetlen memória nyomtatási feladat fogadása közben a  jel látható.

Sz.	Részletek
3	■ Megjelennek a hibaüzenetek. ■ Egy nyomtatási feladat fogadása közben a felhasználó neve és a nyomtatás folyamatjelzője látható a kijelzőn. ■ A firmware frissítése közben a frissítésre kerülő firmware típusa és a művelet folyamatjelzője látható.
4	A billentyűk információi láthatók.
5	A megmaradt festék hozzávetőleges mennyisége látható.

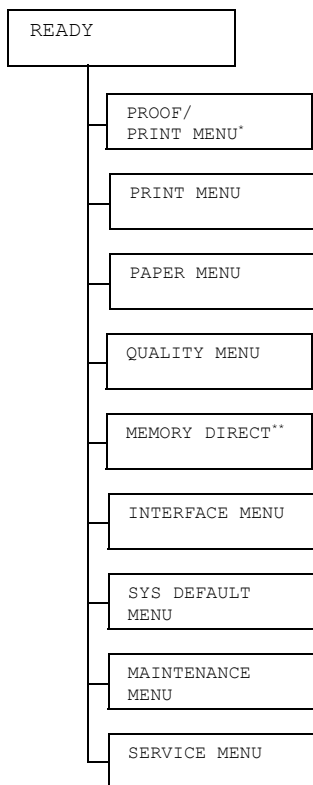
Súgó képernyők

A súgó képernyők akkor jelennek meg, ha egy hiba előfordulása, például papírelakadás nyomán megnyomja a  billentyűt, elősegítve a hiba elhárítását.

A konfigurációs menü áttekintése

A konfigurációs menü a kezelőpanelről érhető el, és szerkezetét az alábbi ábra mutatja.

Főmenü



** Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez felszerelése esetén jelenik meg.*

*** Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy egy CompactFlash kártya felszerelése, valamint az INTERFACE MENU/MEMORY DIRECT ENABLE beállítása esetén jelenik meg.*



A MEMORY DIRECT nem jelenik meg, ha a hitelesítési beállítások nem engedélyezik a nyilvános felhasználó belépését. A hitelesítési beállításokkal kapcsolatban lásd a Reference Guide a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen.

PROOF/PRINT MENU

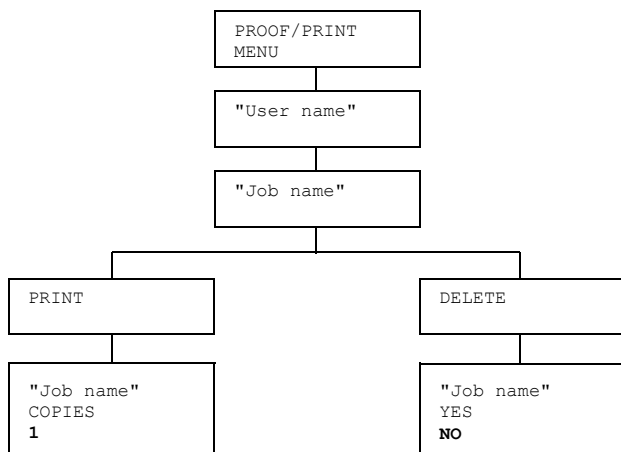


Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez felszerelése esetén jelenik meg.

Ezzel a menüponttal nyomtathatja ki vagy törölheti a nyomtatóillesztő Basic füléről a Job Retention funkcióval a merevlemezre mentett nyomtatási feladatokat.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel jelennek meg.



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a PROOF/PRINT MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.

Egy tárolt feladat nyomtatása/törlése

1 A feladatot az alábbi műveletsorral választhatja ki.

Nyomja le a gombot	Ameddig a kijelzőn meg nem jelenik
* Menu Select ↵	PROOF/PRINT MENU

Nyomja le a gombot	Ameddig a kijelzőn meg nem jelenik
	"User name" Ha a merevlemezén nem tárol egy feladatot sem, megjelenik a NO STORED JOB üzenet.
△, ▽ Nyomja meg, amíg megjelenik a kívánt felhasználónév.	Kívánt felhasználónév
	"Job name"
△, ▽ Nyomja meg, amíg megjelenik a kívánt feladatnév.	Kívánt feladatnév
	PRINT DELETE Ha a kiválasztott nyomtatási feladat biztonságos nyomtatásként lett beállítva a nyomtatóillesztőben, megjelenik a jelszó beírására szolgáló képernyő. A jelszó beírásának részletes ismertetését, lásd a "A jelszó beírása" részben a(z) 4-9. oldalon.

- 2 Válassza ki a PRINT vagy a DELETE elemet, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.



A PRINT kiválasztása esetén folytassa a 3. lépéssel.

A DELETE kiválasztása esetén folytassa az 5. lépéssel.

- 3 A △ és ▽ billentyűk lenyomásával állítsa be a nyomtatásra kerülő példányok számát. (Beállítás: 1 - 999; Alapértelmezett: 1)
- 4 Nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.
A nyomtatás kezdetét veszi.
- 5 Válassza a YES vagy a NO elemet.

6 Nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.

A YES kiválasztása esetén a nyomtatási feladat törlésre kerül.

A NO kiválasztása esetén ismét megjelenik PRINT/DELETE választóképernyő.

A jelszó beírása

Ha a PROOF/PRINT MENU menüben kiválasztott feladat egy biztonsági feladat, megjelenik a jelszó beírására szolgáló képernyő. A nyomtatóillesztőben jelszóként beállított négyjegyű számot az alábbi módon írhatja be.

1 A $\triangle$ vagy a ∇ lenyomásával növelheti vagy csökkentheti a jelszó első számjegyének értékét.

2 A $\triangleright$ billentyű lenyomásával a következő számjegyre léphet.

3 A $\triangle$ vagy a ∇ lenyomásával növelheti vagy csökkentheti a jelszó második számjegyének értékét.

4 Ezen lépések ismétlésével írja be a jelszó mind a négy számjegyét.

5 Nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.

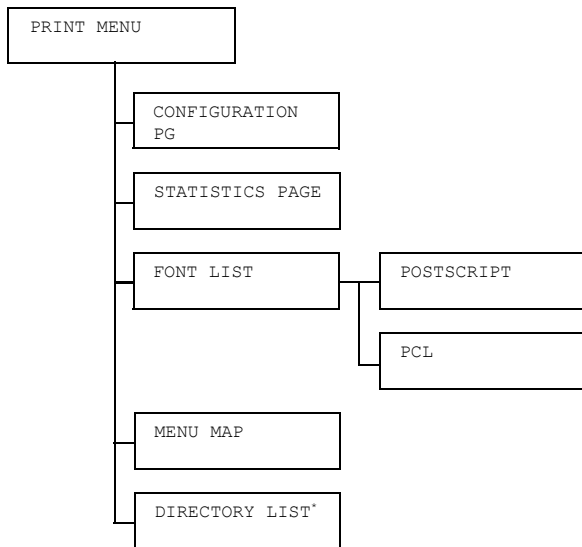
Megjelenik a PRINT/DELETE választóképernyő.



Helytelen jelszó beírása esetén megjelenik az INVALID ENTRY üzenet, majd ismét megjelenik a jelszó beírására szolgáló képernyő.

PRINT MENU

Ebben a menüpontban lehet kinyomtatni olyan nyomtatóinformációkat mint a konfigurációs oldal.



** Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.*



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a PRINT MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



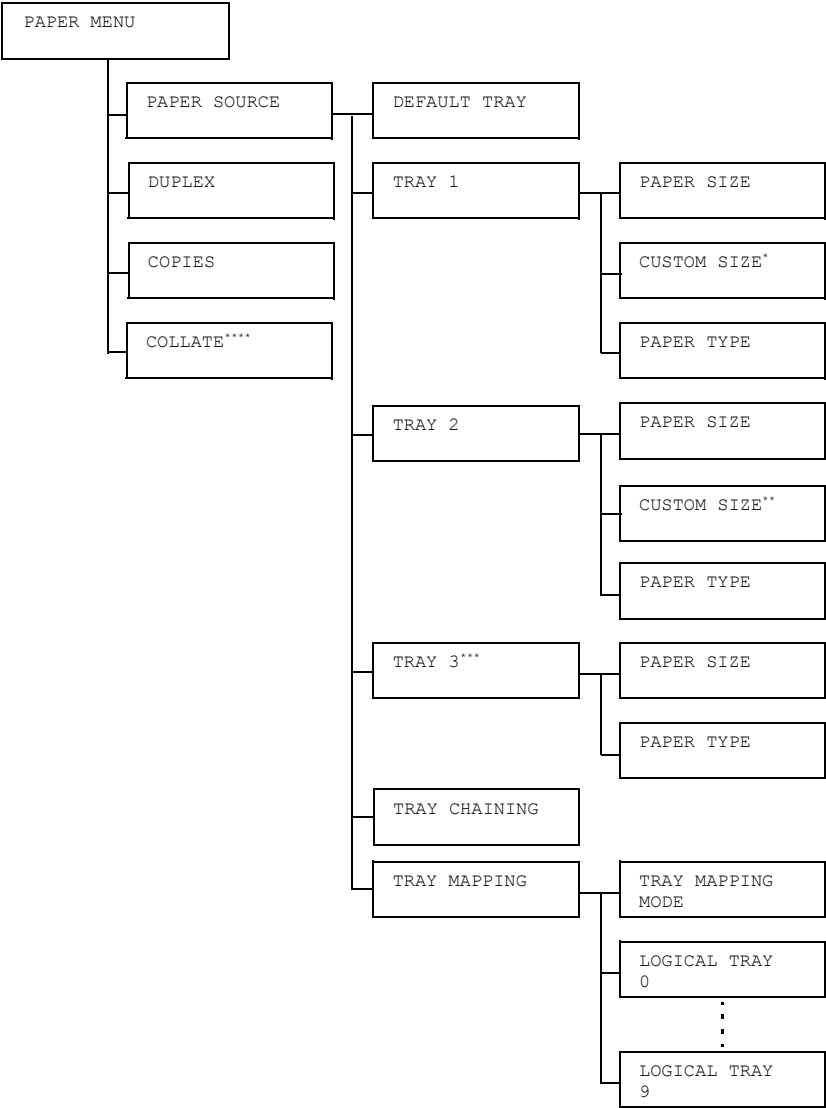
A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

CONFIGURATION PG	Beállítások	PRINT /CANCEL
	Kinyomtatja konfigurációs oldalt.	
STATISTICS PAGE	Beállítások	PRINT /CANCEL
	Kinyomtatja a statisztika oldalt, amely olyan információkat tartalmaz, mint pl. a nyomtatott oldalak száma.	

FONT LIST	POST-SCRIPT	Beállítások	PRINT / CANCEL
		Kinyomtatja a PostScript karakterkészletet.	
	PCL	Beállítások	PRINT / CANCEL
		Kinyomtatja a PCL karakterkészletet.	
MENU MAP	Beállítások	PRINT / CANCEL	
	Kinyomtatja a menüterképet.		
DIRECTORY LIST	Beállítások	PRINT / CANCEL	
	Kinyomtatja a merevlemezén vagy a CompactFlash kártyán lévő könyvtárak listáját.		

PAPER MENU

Ebben a menüben a nyomtatáshoz használt papír beállításai kezelhetők.





** Ez a menüpont csak akkor jelenik meg, ha a CUSTOM értéket állította be a TRAY 1/PAPER SIZE menüben.*

** Ez a menüpont csak akkor jelenik meg, ha a CUSTOM értéket állította be a TRAY 2/PAPER SIZE menüben.*

**** Ez a menüpont csak az opciós PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése esetén jelenik meg.*

***** Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.*



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a PAPER MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

PAPER SOURCE	DEFAULT TRAY	Beállítások		TRAY1 / TRAY2 / TRAY3
		Végezze el az alapértelmezett tálcá beállítását.		
	 <i>A TRAY 3 csak az opció PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése esetén jelenik meg.</i>			
TRAY 1	PAPER SIZE	Beállítások	ANY, LETTER , LEGAL, EXECUTIVE, A4 , A5, A6, B5 (JIS), B6 (JIS), GOVT LETTER, STATEMENT, FOLIO, SP FOLIO, UK QUARTO, FOOLSCAP, GOVT LEGAL, 16K, PHOTO 4×6, KAI 16, KAI 32, ENV C6, ENV DL, ENV MONARCH, ENV CHOU#3, ENV CHOU#4, B5 (ISO), ENV #10, JPOST, JPOST-D, 8 1/8×13 1/4, 8 1/2×13 1/2, CUSTOM	
		Válassza ki az 1-es tálcába betöltött nyomathordozó méreteit.		
		 <i>120 V-os modell esetén az alapértelmezett beállítás a LETTER. Minden egyéb modell esetén az alapértelmezett beállítás az A4.</i>		
		 <i>A SYS DEFAULT MENU/PAPER/UNIT OF MEASURE beállításától függően, a PHOTO 4×6 helyett PHOTO 10×15 jelenhet meg.</i>		

		CUSTOM SIZE	Ha egyedi formátumú papírt töltött az 1. tálcába, adja meg a méretét. A beállítást milliméterben vagy hüvelykben is megadhatja, a <code>SYS DEFAULT MENU/ PAPER/UNIT OF MEASURE</code> beállítástól függően. A <code>WIDTH</code> beállítási tartománya ■ <code>MILLIMETERS</code>: 92 - 216 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 216 mm – Minden egyéb modell: 210 mm ■ <code>INCHES</code>: 3,63 - 8,50 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 8,50 hüvelyk – Minden egyéb modell: 8,26 hüvelyk A <code>LENGTH</code> beállítási tartománya ■ <code>MILLIMETERS</code>: 148 - 356 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 279 mm – Minden egyéb modell: 297 mm ■ <code>INCHES</code>: 5,83 - 14,00 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 11,00 hüvelyk – Minden egyéb modell: 11,69 hüvelyk  <i>Ez a menüpont csak <code>PAPER SIZE CUSTOM</code> beállítása esetén jelenik meg.</i>
--	--	----------------	--

		PAPER TYPE	Beállítások	ANY/ PLAIN PAPER / RECYCLED/THICK 1/THICK 2/LABEL/ENVELOPE/ POSTCARD/LETTERHEAD/ GLOSSY 1/GLOSSY 2/SGL SIDE ONLY/SPECIAL PAPER
			Adja meg az 1.tálcába töltött papír típusát.	
	TRAY 2	PAPER SIZE	Beállítások	ANY/ LETTER /EXECUTIVE/ A4 /A5/A6/B5 (JIS) / B6 (JIS) /GOVTLETTER/ STATEMENT/UK QUARTO/ 16K/PHOTO 4×6/KAI 16/ KAI 32/CUSTOM
			Adja meg az 2.tálcába töltött papír típusát.  <i>120 V-os modell esetén az alapértelmezett beállítás a LETTER. Minden egyéb modell esetén az alapértelmezett beállítás az A4.</i>  <i>A SYS DEFAULT MENU/PAPER/UNIT OF MEASURE beállításától függően, a PHOTO 4×6 helyett PHOTO 10×15 jelenhet meg.</i>	

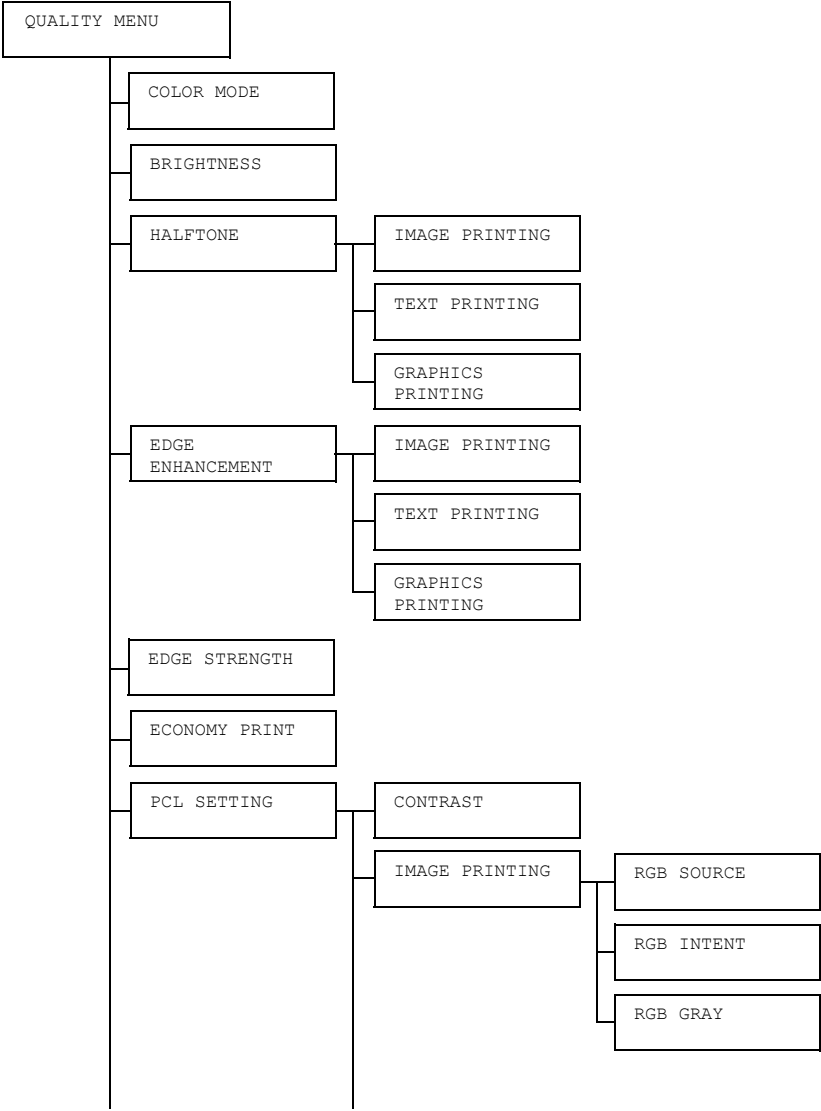
		CUSTOM SIZE	Ha egyedi formátumú papírt töltött az 2. tálcába, adja meg a méretét. A beállítást milliméterben vagy hüvelykben is megadhatja, a SYS DEFAULT MENU/ PAPER/UNIT OF MEASURE beállítástól függően. A WIDTH beállítási tartománya ■ MILLIMETERS: 92 - 216 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 216 mm – Minden egyéb modell: 210 mm ■ INCHES: 3,63 - 8,50 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 8,50 hüvelyk – Minden egyéb modell: 8,26 hüvelyk A LENGTH beállítási tartománya ■ MILLIMETERS: 148 - 297 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 279 mm – Minden egyéb modell: 297 mm ■ INCHES: 5,83 - 11,69 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 11,00 hüvelyk – Minden egyéb modell: 11,69 hüvelyk  Ez a menüpont csak PAPER SIZE CUSTOM beállítása esetén jelenik meg.
--	--	----------------	---

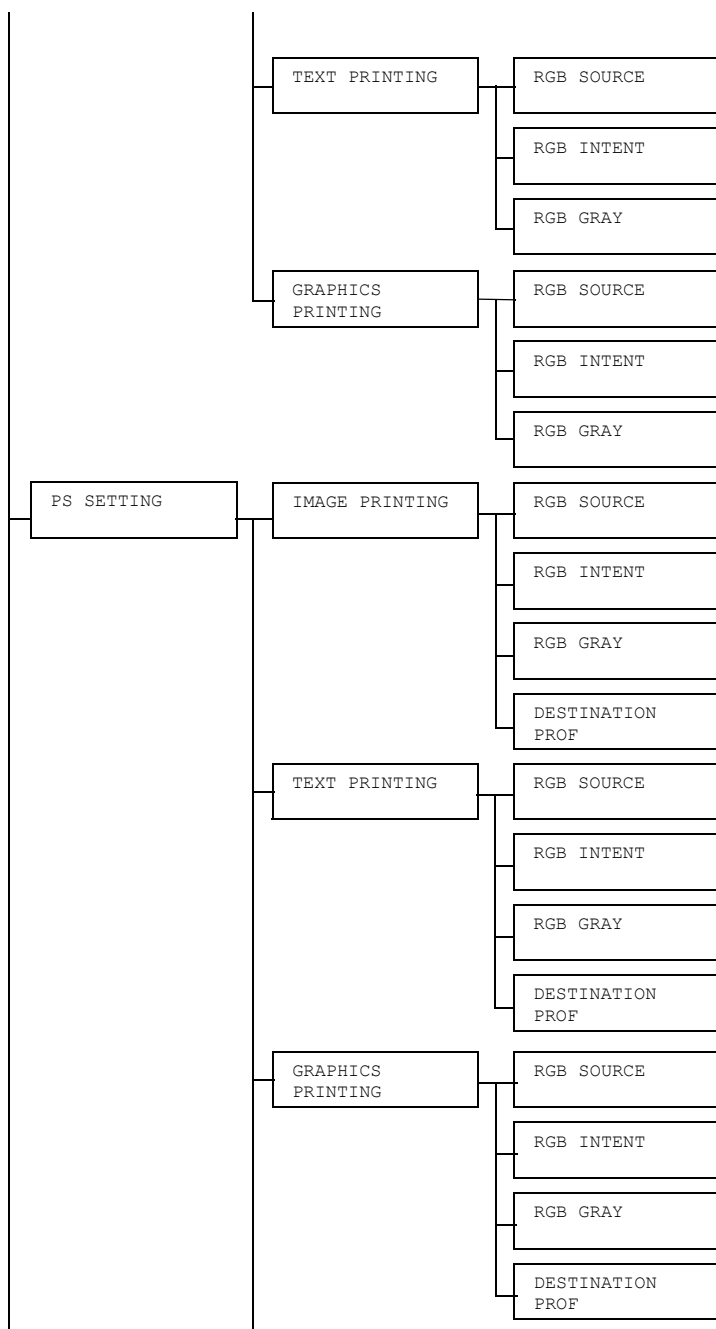
		PAPER TYPE	Beállítások	ANY / PLAIN PAPER / RECYCLED / THICK 1 / THICK 2 / LABEL / POSTCARD / LETTERHEAD / GLOSSY 1 / GLOSSY 2 / SGL SIDE ONLY / SPECIAL PAPER
			Adja meg az 2.tálcába töltött papír típusát.	
	TRAY 3	PAPER SIZE	A 3.tálcába töltött papír formátumát (Letter, Legal, Government Legal, Executive, A4 vagy B5(JIS)) jelzi. Ez a menüpont csak megjeleníti a jelenlegi beállítást. A beállítás nem módosítható.	
		PAPER TYPE	Beállítások	ANY / PLAIN PAPER / RECYCLED / SGL SIDE ONLY / SPECIAL PAPER
			Állítsa be az 3.tálcába töltött papír fajtáját.	
TRAY CHAINING	Beállítások	ON / OFF		
	Az ON kiválasztása esetén, ha az adott tálca nyomtatás közben kiürül, akkor egy ugyanolyan nyomathordozóval töltött másik tálca kerül automatikusan kiválasztásra, így a nyomtatás folytatódhat. Az OFF kiválasztása esetén, ha az adott tálca nyomtatás közben kiürül, akkor a nyomtatás leáll.			
TRAY MAPPING	TRAY MAPPING MODE	Beállítások	ON / OFF	
		Válassza ki, hogy használni akarja a tálcateérképezést vagy nem akarja használni.		

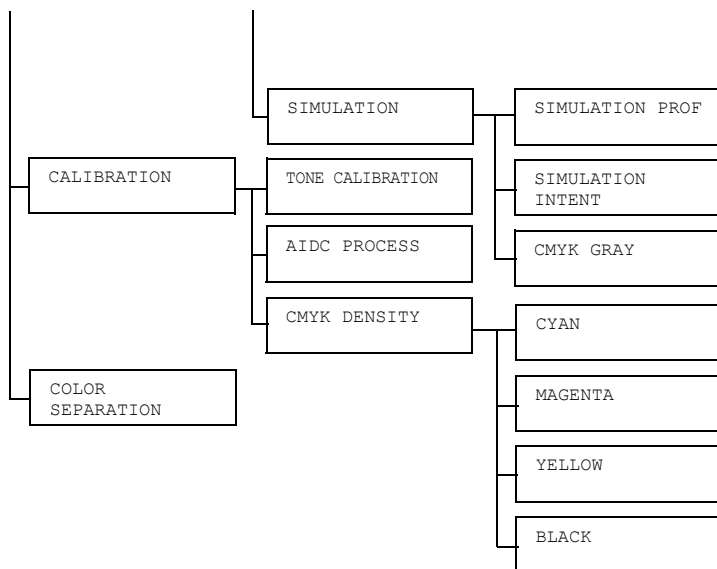
		LOGICAL TRAY 0-9	Beállítások	PHYSICAL TRAY1/ PHYSICAL TRAY2/ PHYSICAL TRAY3
			Válassza ki a nyomtatáshoz használt tálcát arra az esetre, ha a nyomtatási feladat egy másik gyártótól származó illesztőprogramból került kiadásra. A LOGICAL TRAY 1 alapértelmezett értéke a PHYSICAL TRAY1. Az összes többi tálca részére a beállítás alapértelmezett értéke a PHYSICAL TRAY2.  A PHYSICAL TRAY3 <i>elem csak az opciós PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése esetén jelenik meg.</i>	
DUPLEX	Beállítások	OFF/LONG EDGE/SHORT EDGE		
	A LONG EDGE kiválasztása esetén a papír két oldalára úgy történik a nyomtatás, hogy a kötés a hosszabb oldala mentén legyen. A SHORT EDGE kiválasztása esetén a papír két oldalára úgy történik a nyomtatás, hogy a kötés a rövidebb oldala mentén legyen. A nyomtatóillesztőben megadott beállítás felülbírálja ezt a beállítást.			
COPIES	Beállítások	1-9999		
	Adja meg a nyomtatásra kerülő példányok számát. A nyomtatóillesztőben megadott beállítás felülbírálja ezt a beállítást.			
COLLATE	Beállítások	ON/OFF		
	Az ON kiválasztása esetén a dokumentum összes oldala nyomtatásra kerül a következő példány nyomtatása előtt. Az OFF kiválasztása esetén a dokumentum példányai nem kerülnek elkülönítésre a nyomtatás során. A nyomtatóillesztőben megadott beállítás felülbírálja ezt a beállítást.  Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.			

QUALITY MENU

Ebben a menüben lehet megadni a nyomtatás minőségével kapcsolatos beállításokat.







Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a QUALITY MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

COLOR MODE	Beállítások	COLOR/GRAYSCALE
	A COLOR kiválasztása esetén a lapok az összes színben kerülnek nyomtatásra. A GRAYSCALE kiválasztása esetén a lapok fekete-fehérben kerülnek nyomtatásra. Az illesztőprogramban beállított szín üzemmód elsőbbséget élvez az ebben a menüben elvégzett beállítással szemben.	
BRIGHTNESS	Beállítások	-15%/-10%/-5%/0%/+5%/+10%/+15%
	Beállítható a nyomtatott kép fényereje.	

HALFTONE	IMAGE PRINTING	Beállítások	LINE ART/ DETAIL /SMOOTH
		Válassza ki, hogy milyen módon kerülnek visszaadásra a képben lévő féltónusok. A LINE ART kiválasztása esetén a féltónusok nagy pontossággal kerülnek visszaadásra. A DETAIL kiválasztása esetén a féltónusok részletesen kerülnek visszaadásra. A SMOOTH kiválasztása esetén a féltónusok egyenletesen kerülnek visszaadásra.	
	TEXT PRINTING	Beállítások	LINE ART /DETAIL/SMOOTH
		Válassza ki, hogy milyen módon kerülnek visszaadásra a szövegben lévő féltónusok. A LINE ART kiválasztása esetén a féltónusok nagy pontossággal kerülnek visszaadásra. A DETAIL kiválasztása esetén a féltónusok részletesen kerülnek visszaadásra. A SMOOTH kiválasztása esetén a féltónusok egyenletesen kerülnek visszaadásra.	
	GRAPHICS PRINTING	Beállítások	LINE ART/ DETAIL /SMOOTH
		Válassza ki, hogy milyen módon kerülnek visszaadásra a grafikákban lévő féltónusok. A LINE ART kiválasztása esetén a féltónusok nagy pontossággal kerülnek visszaadásra. A DETAIL kiválasztása esetén a féltónusok részletesen kerülnek visszaadásra. A SMOOTH kiválasztása esetén a féltónusok egyenletesen kerülnek visszaadásra.	

EDGE ENHANCEMENT	IMAGE PRINTING	Beállítások	ON / OFF
		Válassza ki, hogy a képek élei erősítésre kerüljenek-e. Az ON kiválasztása esetén az élek erősítésre kerülnek. Az OFF kiválasztása esetén az élek nem kerülnek erősítésre.  <i>Ha a ECONOMY PRINT ON értékre lett állítva, az éleket nem lehet erősíteni.</i>	
	TEXT PRINTING	Beállítások	ON / OFF
		Válassza ki, hogy a képek élei erősítésre kerüljenek-e. Az ON kiválasztása esetén az élek erősítésre kerülnek. Az OFF kiválasztása esetén az élek nem kerülnek erősítésre.  <i>Ha a ECONOMY PRINT ON értékre lett állítva, az éleket nem lehet erősíteni.</i>	
	GRAPHICS PRINTING	Beállítások	ON / OFF
		Válassza ki, hogy a grafikus ábrák élei erősítésre kerüljenek-e. Az ON kiválasztása esetén az élek erősítésre kerülnek. Az OFF kiválasztása esetén az élek nem kerülnek erősítésre.  <i>Ha a ECONOMY PRINT ON értékre lett állítva, az éleket nem lehet erősíteni.</i>	

EDGE STRENGTH	Beállítások	OFF/LOW/ MIDDLE /HIGH
	Válassza ki az élek erősítésének kívánt mértékét. Az OFF kiválasztása esetén az élek nem kerülnek erősítésre. A LOW kiválasztása esetén az élek kis mértékben kerülnek erősítésre. A MIDDLE kiválasztása esetén az élek átlagos mértékben kerülnek erősítésre. A HIGH kiválasztása esetén az élek nagy mértékben kerülnek erősítésre.  <i>Az OFF kiválasztása esetén, az élek nem kerülnek erősítésre, még ha az EDGE ENHANCEMENT menüpontot ON értékre is állítja.</i>	
ECONOMY PRINT	Beállítások	ON/ OFF
	Válassza ki, hogy a grafikák nyomtatása esetén a nyomtatás csökkentett denzitással menjen végbe, ezzel csökken a felhasznált festék mennyisége. Amennyiben az ON van kiválasztva, nyomtatás közben kevesebb festékmennyiség kerül felhasználásra. Amennyiben az OFF van kiválasztva, nyomtatás közben nem lesz a festékmennyiség csökkentve.  <i>Az ON kiválasztása esetén az élek nem kerülnek erősítésre, még ha az IMAGE PRINTING és a GRAPHICS PRINTING elemek az EDGE ENHANCEMENT menüpontban ON értékre lettek is állítva.</i>	

PCL SETTING	CONTRAST	Beállítások	-15%/-10%/-5%/0%/+5%/+10%/+15%	
		Beállítható a nyomtatott kép kontrasztja.		
	IMAGE PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB
			Beállítja az RGB képadatok színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra.	
		RGB INTENT	Beállítások	VIVID/ PHOTOGRAPHIC
			Állítsa be az RGB képadatok CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra.	

		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB képadatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
	TEXT PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB
			Beállítja az RGB szövegadatok színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra.	

		RGB INTENT	Beállítások	VIVID / PHOTOGRAPHIC
			Állítsa be az RGB szövegadatokat CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra.	
		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB szövegadatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
	GRAPHICS PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB
			Beállítja az RGB grafikus adatok színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra.	

		RGB INTENT	Beállítások	VIVID / PHOTOGRAPHIC
			Állítsa be az RGB grafikus adatok CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra.	
		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB grafikus adatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	

PS SETTINGS	IMAGE PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB /AppleRGB/ AdobeRGB1998/ ColorMatchRGB/ BlueAdjustRGB
			Beállítja az RGB képadatok színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött RGB forrásprofilok az RGB SOURCE beállításként állnak rendelkezésre.	
		RGB INTENT	Beállítások	VIVID/ PHOTOGRAPHIC / RELATIVE COLOR/ ABSOLUTE COLOR
			Állítsa be az RGB képadatok CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra. A RELATIVE COLOR kiválasztása esetén relatív szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére. Az ABSOLUTE COLOR kiválasztása esetén abszolút szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére.	

		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB képadatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
		DESTI- NATION PROF	Beállítások	AUTO
			Beállítja a célállomás profilt. Az AUTO kiválasztása esetén a nyomtató célprofilja automatikusan alkalmazkodik és a beállított színegyezés, féltónus és egyéb profilok alapján kerül kiválasztásra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött célállomás profilok a DESTINATION PROF beállításként állnak rendelkezésre.	

	TEXT PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB /AppleRGB/ AdobeRGB1998/ ColorMatchRGB/ BlueAdjustRGB
			Beállítja az RGB szövegadatokat színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött RGB forrásprofilok az RGB SOURCE beállításaként állnak rendelkezésre.	
		RGB INTENT	Beállítások	VIVID / PHOTOGRAPHIC/ RELATIVE COLOR/ ABSOLUTE COLOR
			Állítsa be az RGB szövegadatokat CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra. A RELATIVE COLOR kiválasztása esetén relatív szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére. Az ABSOLUTE COLOR kiválasztása esetén abszolút szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére.	

		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB szövegadatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
		DESTI- NATION PROF	Beállítások	AUTO
			Beállítja a célállomás profilt. Az AUTO kiválasztása esetén a nyomtató célprofilja automatikusan alkalmazkodik és a beállított színegyezés, féltónus és egyéb profilok alapján kerül kiválasztásra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött célállomás profilok a DESTINATION PROF beállításként állnak rendelkezésre.	

	GRAPHICS PRINTING	RGB SOURCE	Beállítások	DEVICE COLOR/ sRGB /AppleRGB/ AdobeRGB1998/ ColorMatchRGB/ BlueAdjustRGB
			Beállítja az RGB képadatok színterét. A DEVICE COLOR kiválasztása esetén nem kerül színtér beállításra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött RGB forrásprofilok az RGB SOURCE beállításaként állnak rendelkezésre.	
		RGB INTENT	Beállítások	VIVID / PHOTOGRAPHIC/ RELATIVE COLOR/ ABSOLUTE COLOR
			Állítsa be az RGB képadatok CMYK adatokká alakításakor alkalmazott karakterisztikát. A VIVID kiválasztása esetén egy élénk kimenet kerül létrehozásra. A PHOTOGRAPHIC kiválasztása esetén egy fényesebb kimenet kerül létrehozásra. A RELATIVE COLOR kiválasztása esetén relatív szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére. Az ABSOLUTE COLOR kiválasztása esetén abszolút szín kerül alkalmazásra az RGB forrásprofil részére.	

		RGB GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK/ BLACK AND GRAY / BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és szürke színek létrehozását az RGB képadatokból. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
		DESTI- NATION PROF	Beállítások	AUTO
			Beállítja a célállomás profilt. Az AUTO kiválasztása esetén a nyomtató célprofilja automatikusan alkalmazkodik és a beállított színegyezés, féltónus és egyéb profilok alapján kerül kiválasztásra. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött célállomás profilok a DESTINATION PROF beállításként állnak rendelkezésre.	

	SIMULATION	SIMULATION PROF	Beállítások	NONE /SWOP/ Euroscale/ CommercialPress /JapanColor/ TOYO/DIC
			Beállítja a szimulációs profilt. A NONE kiválasztása esetén nem kerül beállításra szimulációs profil. A Download Manager vagy a PageScope Web Connection használatával letöltött szimulációs profilok a SIMULATION PROF beállításként állnak rendelkezésre.	
		SIMULATION INTENT	Beállítások	RELATIVE COLOR / ABSOLUTE COLOR
			Beállítja a szimulációs profil karakterisztikáját. A RELATIVE COLOR kiválasztása esetén relatív szín kerül alkalmazásra a szimulációs profil részére. Az ABSOLUTE COLOR kiválasztása esetén abszolút szín kerül alkalmazásra a szimulációs profil részére.	

		CMYK GRAY	Beállítások	COMPOSITE BLACK /BLACK AND GRAY/ BLACK ONLY
			Beállítja a fekete és a szürke árnyalatok reprodukálását a négy CMYK szín használatával. A COMPOSITE BLACK kiválasztása esetén a fekete szín a CMYK színek használatával kerül reprodukálásra. A BLACK AND GRAY kiválasztása esetén a fekete és szürke színek csak a fekete használatával kerülnek reprodukálásra. A BLACK ONLY kiválasztása esetén a fekete csak fekete használatával kerül reprodukálásra.	
CALIBRATION	TONE CALIBRATION		Beállítások	ON /OFF
			Az ON kiválasztása esetén a képbeállítások végrehajtásra kerülnek. Amennyiben az OFF van kiválasztva, a nyomtató nem hajtja végre a képbeállításokat.	
	AIDC PROCESS		Beállítások	EXECUTE / CANCEL
			Az EXECUTE kiválasztása esetén a kép beállítása azonnal végrehajtásra kerül. A CANCEL kiválasztása esetén a kép beállítása nem kerül végrehajtásra.  <i>Az AIDC PROCESS funkció növeli a festékfogyasztást.</i>	

	CMYK DENSITY	CYAN/ MAGENTA/ YELLOW/ BLACK	HIGH- LIGHT	Beállítások	-3/-2/ -1/0/ +1/+2/ +3
				Beállítható a képek csúcspont-színeinek denzitása.	
			MIDDLE	Beállítások	-3/-2/ -1/0/ +1/+2/ +3
				Beállítható a képek középszíneinek denzitása.	
			SHADOW	Beállítások	-3/-2/ -1/0/ +1/+2/ +3
				Beállítható a képek árnyékszíneinek denzitása.	
COLOR SEPARATION	Beállítások	ON/OFF			
Az ON kiválasztása esetén a színek szétválasztása végrehajtásra kerül. Egy színes oldal tartalma a sárga, bíbor, ciánkék és fekete színek alapján négy színoldalra kerül szétválasztásra, amelyek egyedi szürkeárnyaltos oldalként kerülnek nyomtatásra. A nyomtatási sorrend a sárga, bíbor, ciánkék, majd a fekete. Az OFF kiválasztása esetén a színek szétválasztása nem kerül végrehajtásra. Normál szín-szétválasztás kerül végrehajtásra.					

MEMORY DIRECT

Ebben a menüben lehet elvégezni a "közvetlen memória" funkció beállításait.

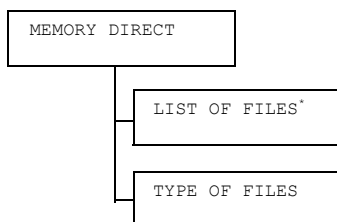
A közvetlen memória funkciók részletes ismertetését lásd "Közvetlen memória műveletek" részben a(z) 5-2. oldalon.



Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy egy CompactFlash kártya felszerelése, valamint az INTERFACE MENU / MEMORY DIRECT ENABLE beállítása esetén jelenik meg.



Ez a menüpont nem jelenik meg, ha a hitelesítési beállítások nem engedélyezik a nyilvános felhasználó belépését. A hitelesítési beállításokkal kapcsolatban lásd a Reference Guide a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen.



** Ez a menüpont akkor jelenik meg, ha az USB porthoz egy USB-memóriát csatlakoztatott.*



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a MEMORY DIRECT menü tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

LIST OF FILES	Válassza ki a nyomtatni kívánt fájlt, majd nyomja meg a Menu/Select billentyűt.
	Ha a nyomtatni kívánt fájl egy mappában található, válassza ki a mappát, majd nyomja meg a Menu/Select billentyűt.
	<i>Legfeljebb 99 fájl és mappa jelenhet meg.</i>
	<i>Az üres mappák nem jelennek meg.</i>
Beállítások	PRINT

Egy fájl nyomtatásához válassza ezt a beállítást.	
Beállítások	CANCEL
A nyomtatás leállításához és a visszalépéshez a fájlok listájához válassza ezt a beállítást.	
LETTER/ A4	Beállítások LETTER, LEGAL, EXECUTIVE, A4, A5, A6, B5 (JIS), B6 (JIS), GOVT LETTER, STATEMENT, FOLIO, SP FOLIO, UK QUARTO, FOOLSCAP, GOVT LEGAL, 16K, PHOTO 4×6, KAI 16, KAI 32, ENV C6, ENV DL, ENV MONARCH, ENV CHOU#3, ENV CHOU#4, B5 (ISO), ENV #10, JPOST, JPOST-D, 8 1/8×13 1/4, 8 1/2×13 1/2, CUSTOM Módosítsa a papír formátumát.  <i>120 V-os modell esetén az alapértelmezett beállítás a LETTER. Minden egyéb modell esetén az alapértelmezett beállítás az A4.</i>  <i>A SYS DEFAULT MENU/PAPER/UNIT OF MEASURE beállításától függően, a PHOTO 4×6 helyett PHOTO 10×15 jelenhet meg.</i>  <i>Ez a menüpont nem jelenik meg, ha a kiválasztott fájl PDF vagy XPS típusú.</i>
DUPLEX: OFF	Beállítások OFF /LONG EDGE/SHORT EDGE
COPIES: 1	Válassza ki, hogy végez-e kétoldalas nyomtatást. Az OFF kiválasztása esetén nem végez kétoldalas nyomtatást. A LONG EDGE kiválasztása esetén a lap két oldalára úgy történik a nyomtatás, hogy a kötés a hosszabb oldala mentén legyen. A SHORT EDGE kiválasztása esetén a lap két oldalára úgy történik a nyomtatás, hogy a kötés a rövidebb oldala mentén legyen.
	Beállítások 1 –9999
	Adja meg a nyomtatásra kerülő példányok számát (1 és 9999 között).

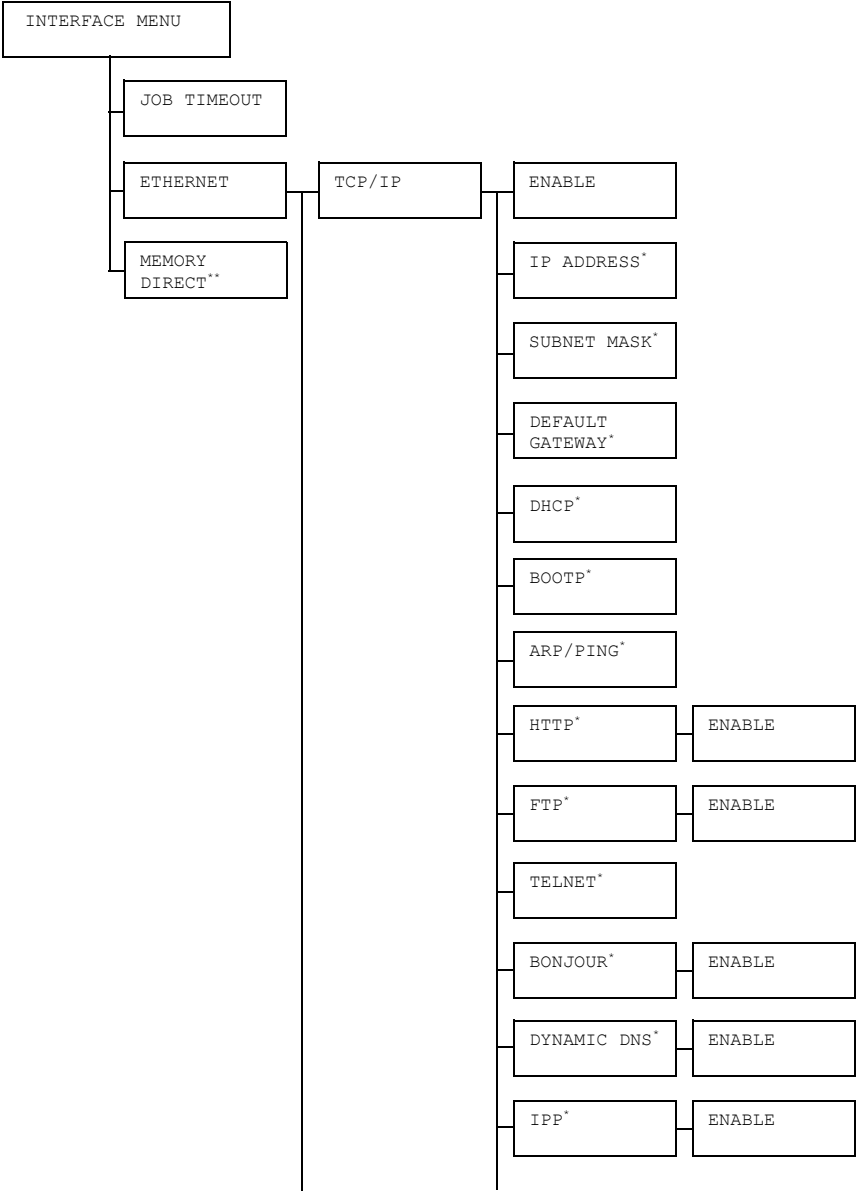
	COLLATE	Beállítások	ON / OFF
		Állítsa be, hogy leválogatja-e a példányokat. Az ON kiválasztása esetén leválogatott nyomtatást végez. Az OFF kiválasztása esetén nem végez leválogatott nyomtatást.  Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.	
TYPE OF FILES	Beállítások	PDF, XPS, JPEG, TIFF / PDF, XPS	
	Válassza ki a megjelenő fájlok típusát.		

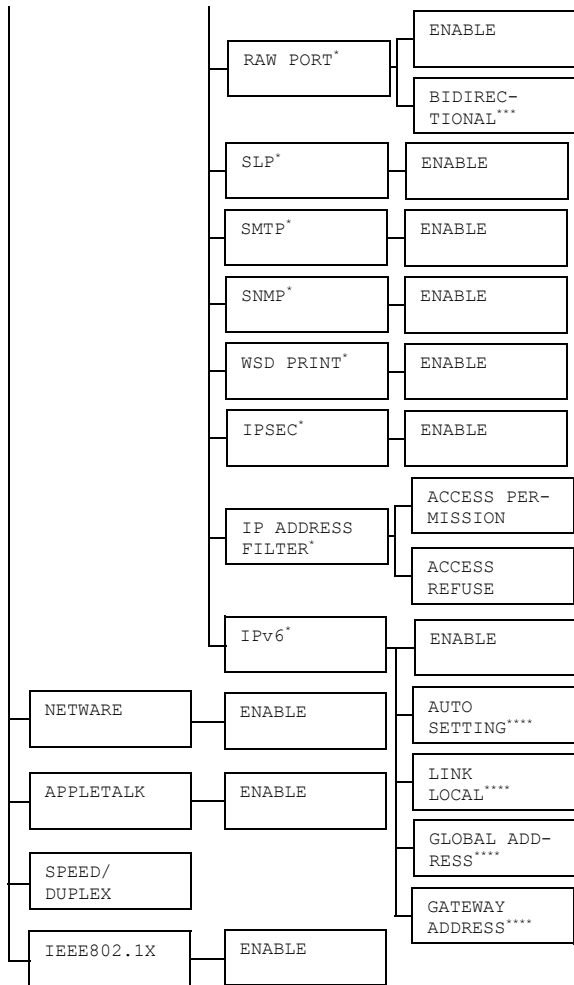
INTERFACE MENU

Ebben a menüben lehet megadni az interfész specifikációkat.



Az ETHERNET menü beállításainak módosítása után indítsa újra a nyomtatót.





**Ez a menüpont az INTERFACE MENU/ETHERNET/TCP/IP/ENABLE beállítás YES értéke esetén jelenik meg.*

*** Ez a menüpont csak az opció HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.*

**** Ez a menüpont az INTERFACE MENU/ETHERNET/TCP/IP/RAW PORT/ENABLE beállítás YES értéke esetén jelenik meg.*

***** Ez a menüpont az INTERFACE MENU/ETHERNET/TCP/IP/IPv6/ENABLE beállítás YES értéke esetén jelenik meg.*



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni az INTERFACE MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

JOB TIMEOUT	Beállítások	5 seconds- 15 seconds -300 seconds	
	Adja meg a nyomtatási feladat fogadásának időhatárát.		
ETHER- NET	TCP/IP	ENABLE	Beállítások YES/NO
			Amennyiben a YES-t választja, a TCP/IP engedélyezve lesz. Amennyiben a NO-t választja, a TCP/IP le lesz tiltva.
	IP ADDRESS	Beállítás	000.000.000.000
		Állítsa be a nyomtató hálózati IP-címét. Az értékek beviteléhez használja a Δ , ∇ , $\triangleleft$ és $\triangleright$ gombokat. Az IP-cím kézi beállítása esetén a DHCP, BOOTP és ARP/PING beállítások automatikusan OFF értékre állnak.	
	SUBNET MASK	Beállítás	000.000.000.000
		Adja meg a hálózat alhálózat maszkját. Az értékek beviteléhez használja a Δ , ∇ , $\triangleleft$ és $\triangleright$ gombokat.	
	DEFAULT GATEWAY	Beállítás	000.000.000.000
		Amennyiben a hálózatban van útválasztó, akkor állítsa be az IP-címét. Az értékek beviteléhez használja a Δ , ∇ , $\triangleleft$ és $\triangleright$ gombokat.	

		DHCP	Beállítások	ON/OFF
			Válassza ki, hogy az IP-cím automatikusan kerüljön-e beállításra. Az ON kiválasztása esetén az IP-cím automatikusan kerül kiosztásra. Az OFF kiválasztása esetén az IP-cím nem kerül automatikusan kiosztásra.	
		BOOTP	Beállítások	ON/OFF
			Válassza ki, hogy az IP-cím automatikusan kerüljön-e beállításra. Az ON kiválasztása esetén az IP-cím automatikusan kerül kiosztásra. Az OFF kiválasztása esetén az IP-cím nem kerül automatikusan kiosztásra.	
		ARP/ PING	Beállítások	ON/OFF
			Válassza ki, hogy az IP-cím automatikusan kerüljön-e beállításra. Az ON kiválasztása esetén az IP-cím automatikusan kerül kiosztásra. Az OFF kiválasztása esetén az IP-cím nem kerül automatikusan kiosztásra.	
		HTTP	ENABLE	Beállítások YES/NO
			Amennyiben a YES lehetőséget választja, HTTP engedélyezve lesz. Amennyiben a NO lehetőséget választja, HTTP le lesz tiltva.	
		FTP	ENABLE	Beállítások YES/NO
			A YES kiválasztása esetén engedélyezi az FTP használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja az FTP használatát.	

		TELNET	Beállítások ENABLE /DISABLE	
			Állítsa be a Telnet adatforgalom engedélyezését vagy tiltását. Az ENABLE kiválasztása esetén engedélyezi a Telnet adatforgalmat. A DISABLE kiválasztása esetén letiltja a Telnet adatforgalmat.	
		BONJOUR	ENABLE	Beállítások YES /NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi a Bonjour használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja a Bonjour használatát.
		DYNAMIC DNS	ENABLE	Beállítások YES /NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi a dinamikus DNS használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja a dinamikus DNS használatát.
		IPP	ENABLE	Beállítások YES /NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi az IPP használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja az IPP használatát.  A HTTP/ENABLE NO beállítása esetén nem lehet beállítani az IPP funkciót.
		RAW PORT	ENABLE	Beállítások YES /NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi a RAW port használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja a RAW port használatát.

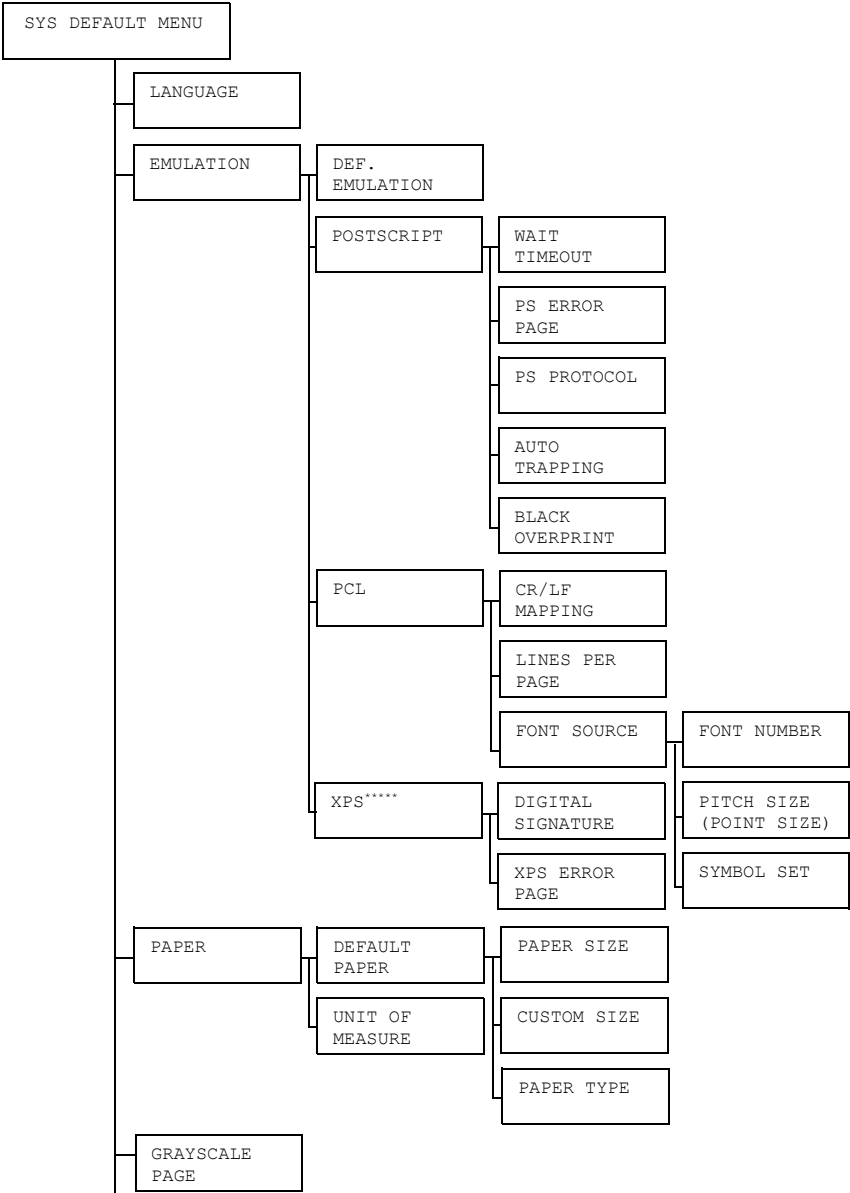
			BIDI- REC- TIONAL	Beállítások	ON/OFF
				Az ON kiválasztása esetén engedélyezi a Raw port adatforgalmát. Az OFF kiválasztása esetén letiltja a Raw port adatforgalmát.	
		SLP	ENABLE	Beállítások	YES/NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi az SLP használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja az SLP használatát.	
		SMTP	ENABLE	Beállítások	YES/NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi az SMTP használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja az SMTP használatát.	
		SNMP	ENABLE	Beállítások	YES/NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi az SNMP használatát. A NO kiválasztása esetén letiltja az SNMP használatát.	
		WSD PRINT	ENABLE	Beállítások	YES/NO
				A YES kiválasztása esetén engedélyezi a WSD nyomtatást. A NO kiválasztása esetén letiltja a WSD nyomtatást.	
		IPSEC	ENABLE	Beállítások	YES/NO
				Amennyiben a YES lehetőséget választja, IPsec engedélyezve lesz. Amennyiben a NO lehetőséget választja, IPsec le lesz tiltva.	

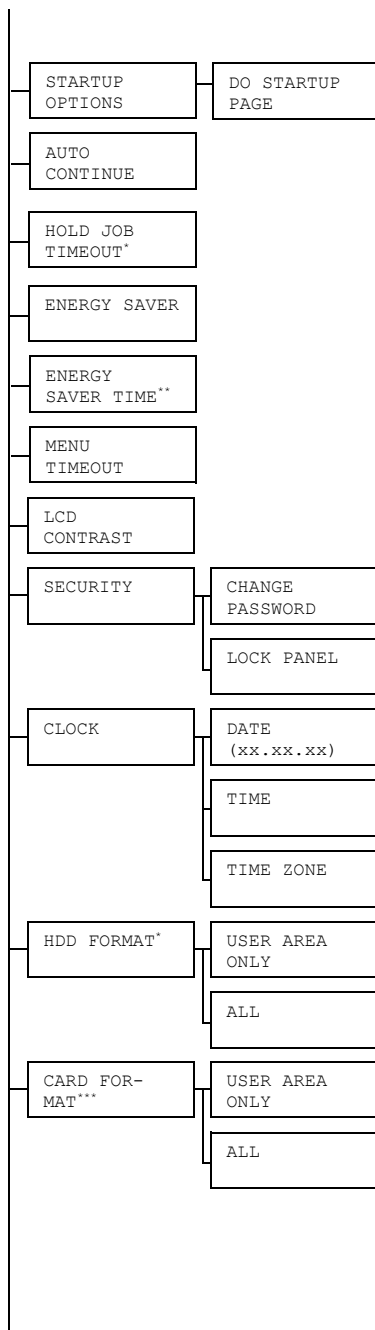
		IP ADDRESS FILTER	ACCESS PER- MISSION	Beállítások	ENABLE/ DISABLED
				Állítsa be a belépés biztosításának engedélyezését vagy tiltását. Az ENABLE kiválasztása esetén engedélyezi a belépés biztosítását. A DISABLE kiválasztása esetén letiltja a belépés biztosítását.	
			ACCESS REFUSE	Beállítások	ENABLE/ DISABLED
				Állítsa be a belépés zárolásának engedélyezését vagy tiltását. Az ENABLE kiválasztása esetén engedélyezi a belépés zárolását. A DISABLE kiválasztása esetén letiltja a belépés zárolását.	
		IPV6	ENABLE	Beállítások	YES /NO
				Amennyiben a YES lehetőséget választja, az IPv6 engedélyezve lesz. Amennyiben a NO lehetőséget választja, IPv6 le lesz tiltva.	
			AUTO SETTING	Beállítások	YES /NO
				Amennyiben a YES lehetőséget választja, az IPv6 automatikus konfigurálása engedélyezve lesz. Amennyiben a NO lehetőséget választja, az IPv6 automatikus konfigurálása le lesz tiltva.	
			LINK LOCAL	Megjeleníti a lokális címek kapcsolatait.	
			GLOBAL ADDRESS	Megjeleníti a globális címet.	
			GATE- WAY ADDRESS	Megjeleníti az átjáró címét.	

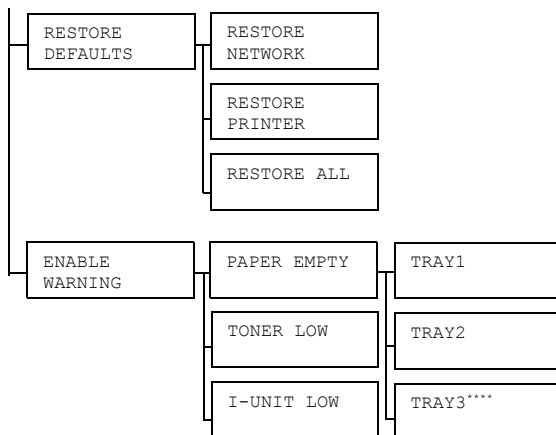
	NETWARE	ENABLE	Beállítások	YES / NO
			A YES kiválasztása esetén engedélyezi a NetWare használatát.	
			A NO kiválasztása esetén letiltja a NetWare használatát.	
	APPLE TALK	ENABLE	Beállítások	YES / NO
			A YES kiválasztása esetén engedélyezi az AppleTalk használatát.	
			A NO kiválasztása esetén letiltja az AppleTalk használatát.	
	SPEED/ DUPLEX	Beállítások	AUTO / 10BASE FULL / 10BASE HALF / 100BASE FULL / 100BASE HALF / 1000BASE FULL	
		Specifikálja a hálózat sebességét és a kétirányú üzemmódban alkalmazott adattovábbítási módszert.		
	IEEE 802.1X	ENABLE	Beállítások	YES / NO
			A YES kiválasztása esetén engedélyezi az IEEE 802.1X használatát.	
			A NO kiválasztása esetén letiltja az IEEE 802.1X használatát.	
MEMORY DIRECT	Beállítások	ENABLE / DISABLE		
	Állítsa be a közvetlen memória nyomtatás engedélyezését vagy tiltását.			
	Az ENABLE kiválasztása esetén engedélyezi a közvetlen memória nyomtatást.			
	A DISABLE kiválasztása esetén letiltja a közvetlen memória nyomtatást.			

SYS DEFAULT MENU

Ebből a menüből elvégezheti a nyomtató működését érintő beállításokat, mint az üzenetpanel nyelve, vagy a várakozási idő, amíg a készülék energia-takarékos módba lép.







* Ezek a menüpontok csak az opciós HD-P03 merevlemez felszerelése esetén jelenik meg.

** Ez a menüpont akkor jelenik meg, ha az ON értéket állította be az ENERGY SAVER menüben.

*** Ez a menüpont csak az opciós CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.

**** Ez a menüpont csak az opciós PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése esetén jelenik meg.

***** Ez a menüpont csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén jelenik meg.



Ha a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL menüpont ON értékre lett állítva, egy jelszót kell beírni a SYS DEFAULT MENU tartalmának megjelenítéséhez.

A LOCK PANEL részletes ismertetését lásd "SYS DEFAULT MENU" részben a(z) 4-50. oldalon.



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

LAN- GUAGE	Beállítások	ENGLISH /FRENCH/GERMAN/SPANISH/ITALIAN/ PORTUGUESE/CZECH/JAPANESE/KOREAN/ SIMPLIFIED CHINESE/TRADITIONAL CHINESE/ DUTCH/RUSSIAN/POLISH
	Az üzenetablak nyelvét szükség szerint meg lehet változtatni a kiválasztott nyelvre. Az üzenetablak nyelv kínálatban a nyelv megnevezése az adott nyelvben jelenik meg. Például, a GERMAN mint DEUTSCH jelenik meg.	

EMULA- TION	DEF. EMULA- TION	Beállítások AUTO /POSTSCRIPT/PCL	
		Válassza ki a nyomtató emuláció nyelvét. Amennyiben AUTO lehetőséget választja, a nyomtató az emuláció nyelvét az adatfolyamból automatikusan fogja kiválasztani.	
	POST- SCRIPT	WAIT TIME OUT	Beállítások 0 –300
			Állítsa be az időt ameddig egy hiba PostScript hibaként kerül meghatározásra. 0 beállításával nem állít fel időhatárt.
		PS ERROR PAGE	Beállítások ON / OFF
			Válassza ki, hogy egy PostScript hiba esetén a rendszer nyomtasson egy hibaoldalt vagy ne nyomtasson.
		PS PROTO- COL	Beállítások AUTO /NORMAL/BINARY
			Állítsa be a protokollt a PostScript adatfolyammal végzett adatátvitelhez. Az AUTO kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan választja ki a megfelelő protokollt, az adatfolyam alapján.
		AUTO TRAPPING	Beállítások ON / OFF
			Állítsa be, hogy a szomszédos színek egymással fedésben kerüljenek-e nyomtatásra, megelőzve a fehér területek kialakulását a képek körül.
		BLACK OVER- PRINT	Beállítások TEXT /GRAPHIC, TEXT , OFF
			Állítsa be, hogy a fekete objektumok a szomszédos színek fölé (felülnyomással) kerüljenek-e nyomtatásra, megelőzve a fehér területek kialakulását a fekete karakterek vagy ábrák körül. A TEXT/GRAPHIC kiválasztása esetén a szövegek és a grafikus ábrák is átnyomással kerülnek nyomtatásra. A TEXT kiválasztása esetén csak a szövegek nyomtatásánál alkalmazza az átnyomást.

PCL	CR/LF MAPPING	Beállítások	CR=CR LF=LF / CR=CRLF LF=LF / CR=CR LF=LFCR / CR=CRLF LF=LFCR		
		Válassza ki PCL nyelvben a CR/LF specifikációját.			
	LINES PER PAGE	Beállítások	5-60-128		
		Adja meg az oldalankénti sorok számát a PCL nyelvhez.			
	FONT SOURCE	FONT NUMBER	Beállítások	0-102	
			Adja meg az alapértelmezett betűtípust a PCL nyelvhez. A megjelenő betűtípus számok a PCL betűkészlet listának felelnek meg. Betűkészlet lista nyomtatásának részleteiért lásd a "PRINT MENU" részben a(z) 4-10. oldalon.		
		PITCH SIZE (POINT SIZE))	Beállítások	0, 44-10, 00-99, 99 (4, 00-12, 00-999, 75)	
Adja meg a betűméretet a PCL nyelvhez. Ha a kiválasztott FONT NUMBER egy bitképes betűtípushoz tartozik, a PITCH SIZE jelenik meg. Ha a kiválasztott FONT NUMBER egy körvonalas betűtípushoz tartozik, a POINT SIZE jelenik meg.					
SYMBOL SET	Adja meg a PCL nyelvben használt jelkészletet. Az alapértelmezett beállítás PC8.				

	XPS	DIGITAL SIGNA- TURE	Beállítások	ENABLE/ DISABLE
			Állítsa be az XPS digitális aláírás engedélyezését vagy tiltását. Az ENABLE kiválasztása esetén engedélyezi az XPS digitális aláírást. A DISABLE kiválasztása esetén letiltja az XPS digitális aláírást.	
		XPS ERROR PAGE	Beállítások	ON/OFF
			Állítsa be, hogy kerüljön-e nyomtatásra egy hibajelentés egy XPS hiba előfordulása után. Az ON kiválasztása esetén nyomtatásra kerül a hibajelentés. Az OFF kiválasztása esetén nem kerül nyomtatásra hibajelentés.	
PAPER	DEFAULT PAPER	PAPER SIZE	Beállítások	LETTER , LEGAL, EXECUTIVE, A4 , A5, A6, B5 (JIS) , B6 (JIS) , GOVT LETTER, STATEMENT, FOLIO, SP FOLIO, UK QUARTO, FOOLSCAP, GOVT LEGAL, 16K, PHOTO 4×6, KAI 16, KAI 32, ENV C6, ENV DL, ENV MONARCH, ENV CHOU#3, ENV CHOU#4, B5 (ISO) , ENV #10, JPOST, JPOST-D, 8 1/8× 13 1/4, 8 1/2×13 1/2, CUSTOM
			Válassza ki az általában használt nyomathordozó formátumát.  <i>120 V-os modell esetén az alapértelmezett beállítás a LETTER. Minden egyéb modell esetén az alapértelmezett beállítás az A4.</i>  <i>A SYS DEFAULT MENU/PAPER/UNIT OF MEASURE beállításától függően, a PHOTO 4×6 helyett PHOTO 10×15 jelenhet meg.</i>	

		CUSTOM SIZE	A PAPER SIZE CUSTOM beállítása esetén adja meg a nyomathordozó méretét. A beállítást milliméterben vagy hüvelykben is megadhatja, a SYS DEFAULT MENU/PAPER/UNIT OF MEASURE beállítástól függően. A WIDTH beállítási tartománya ■ MILLIMETERS: 92 - 216 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 216 mm – Minden egyéb modell: 210 mm ■ INCHES: 3,63 - 8,50 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 8,50 hüvelyk – Minden egyéb modell: 8,26 hüvelyk A LENGTH beállítási tartománya ■ MILLIMETERS: 148 - 356 mm (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 279 mm – Minden egyéb modell: 297 mm ■ INCHES: 5,83 - 14,00 hüvelyk (alapértelmezett) – 120 V-os modell: 11,00 hüvelyk – Minden egyéb modell: 11,69 hüvelyk
--	--	----------------	---

		PAPER TYPE	Beállítások	PLAIN PAPER/RECYCLED/THICK 1/THICK 2/LABEL/ENVELOPE/POSTCARD/LETTERHEAD/GLOSSY 1/GLOSSY 2/SGL SIDE ONLY/SPECIAL PAPER
			Válassza ki az általában használt nyomathordozó fajtáját.	
	UNIT OF MEASURE	Beállítások	INCHES /MILLIMETERS	
		Beállítható, hogy az egyedi papírformátum méretei hüvelykben vagy milliméterben kerüljenek-e megadásra.  120 V-os modell esetén az alapértelmezett beállítás az INCHES. Minden egyéb modell esetén az alapértelmezett beállítás a MILLIMETERS.		
GRAY SCALE PAGE	Beállítások	AUTO/GRAYSCALE PRINT/COLOR PRINT		
	Állítsa be a fekete-fehér oldalak nyomtatásának módját egy színes nyomtatáshoz beállított feladatnál. Az AUTO kiválasztása esetén a nyomtatás automatikusan a feladat első oldala alapján kerül végrehajtásra. A GRAYSCALE PRINT kiválasztása esetén, az egyes oldalaktól függően fekete-fehér nyomtatás kerül végrehajtásra. A COLOR PRINT kiválasztása esetén a fekete-fehér oldalaknál is színes nyomtatás kerül végrehajtásra.			
STARTUP OPTIONS	DO START-UP PAGE	Beállítások	ON/OFF	
		Állítsa be, hogy a nyomtató bekapcsolása után a startoldal kinyomtatódik vagy nem nyomtatódik ki.		

AUTO CON- TINUE	Beállítások	ON/ OFF
	Válassza ki, hogy a nyomtatás folytatódjon-e, ha a kiválasztott tálcában lévő nyomathordozók formátuma vagy fajtája eltér a nyomtatási feladatban beállított formátumtól vagy fajtától. Ha az AUTO CONTINUE beállítás ON értékre lett állítva, a nyomtatás mintegy 10 másodperc után automatikusan folytatódik, az alábbi feltetelek mellett. Ekkor a nyomtatás még a hordozó eltérő formátuma esetén is végrehajtásra kerül. Nincs nyomathordozó: PAPER EMPTY (9-44. oldalon)/TRAY EMPTY (9-45. oldalon) Eltérő formátum/fajta: PAPER ERROR (9-44. oldalon)/TRAY x PAPER ERR (9-46. oldalon)	
HOLD JOB TIME OUT	Beállítások	DISABLE /1 hour/4 hours/1 day/ 1 week
	Beállítja az időtartamot amely elteltével a merevlemezen tárolt nyomtatási feladatok törlésre kerülnek. A DISABLE kiválasztása esetén a nyomtatási feladatok nem kerülnek törlésre egy adott idő elteltével.	
ENERGY SAVER	Beállítások	ON/OFF
	Az ON kiválasztása esetén a készülék Energiatakarékos módba lép az ENERGY SAVER TIME beállításnál megadott időtartam után. Az OFF kiválasztása esetén a készülék nem lép Energiatakarékos módba.	
ENERGY SAVER TIME	Beállítások	5 minutes/6 minutes/7 minutes/8 minutes/9 minutes/10 minutes/11 minutes/12 minutes/13 minutes/14 minutes/ 15 minutes /30 minutes/ 1 hour/3 hours
	Adja meg azt az időhosszt, amelynek elteltével a készülék átkapcsol Energy Saver üzemmódba. Ez a menüpont csak akkor jelenik meg, ha az ENERGY SAVER menüpontot ON értékre állította.	
MENU TIME OUT	Beállítások	OFF/1 minute/ 2 minutes
	Állítsa be az időtartamot, amely után az állapotjelző képernyő kerül kijelzésre, ha nem végez egy műveletet sem az üzenetpanelen lévő menüben vagy sűgó képernyőn. Az OFF kiválasztása esetén nincs automatikus visszaállítás.	

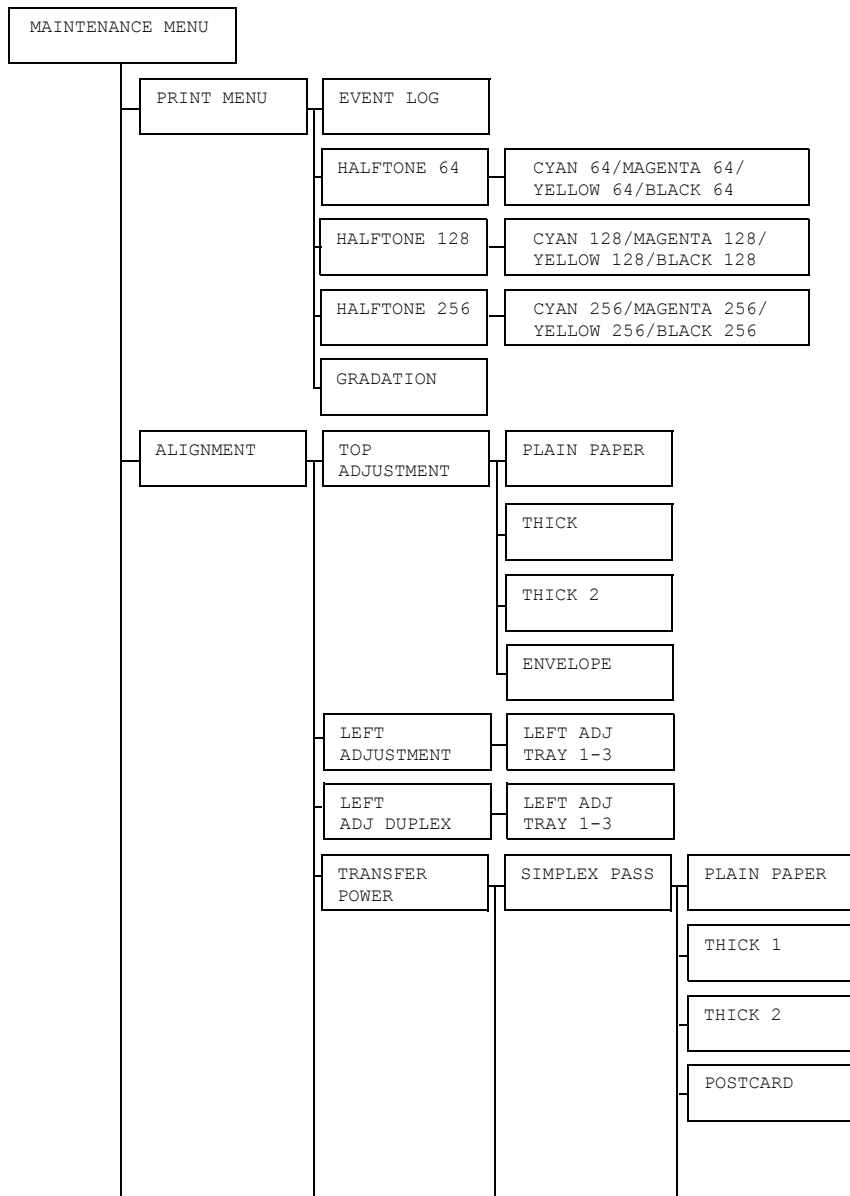
LCD CONT- RAST	Beállítások -3/-2/-1/0/+1/+2/+3		
	Állítsa be az üzenetpanel kontrasztját. A -3 a legsötétebb szintet, a +3 pedig a legvilágosabbat jelenti.		
SECU- RITY	CHANGE PASS- WORD	Állítsa be a jelszót a kezelőpanel zárolásához. Ha a jelszó 0000 (alapértelmezett) értékre lett állítva, a kezelőpanel nem kerül zárolásra. A kezelőpanel zárolásához adjon meg bármilyen 0000-tól eltérő jelszót.	
	LOCK PANEL	<table><tr><td>Beállítások</td><td>OFF/MINIMUM/ON</td></tr></table> Állítsa be a kezelőpanel zárolásának mértékét. Az OFF kiválasztása esetén nem kerül zárolásra a kezelőpanel. A MINIMUM kiválasztása esetén az INTERFACE MENU és a SYS DEFAULT MENU jelszóval védett. Amennyiben ON lehetőséget választja, az összes menü jelszóval lesz védve. A kezelőpanel zárolásához adjon meg bármilyen 0000-től eltérő jelszót.	Beállítások
Beállítások	OFF/MINIMUM/ON		
CLOCK	DATE (xx.xx.xx)	Állítsa be a dátumot a nyomtató belső órája részére. Ázsiában és Kínában a dátum év, hónap, nap (ÉÉ.HH.NN) sorrendben kerül beállításra. Észak- és Dél-Amerikában a dátum hónap, nap, év (HH.NN.ÉÉ) sorrendben kerül beállításra. Európában a nap, hónap, év (NN.HH.ÉÉ) sorrendben kerül beállításra.	
	TIME	Állítsa be az időt a nyomtató belső órája részére.	
	TIME ZONE	<table><tr><td>Beállítások</td><td>-12:00-00:00+13:00</td></tr></table> Állítsa be az időzónát.	Beállítások
Beállítások	-12:00-00:00+13:00		
HDD FORMAT	USER AREA ONLY	Inicializálja a merevlemez felhasználói területét. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.	
	ALL	Alaphelyzetbe állítja a merevlemez. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.	

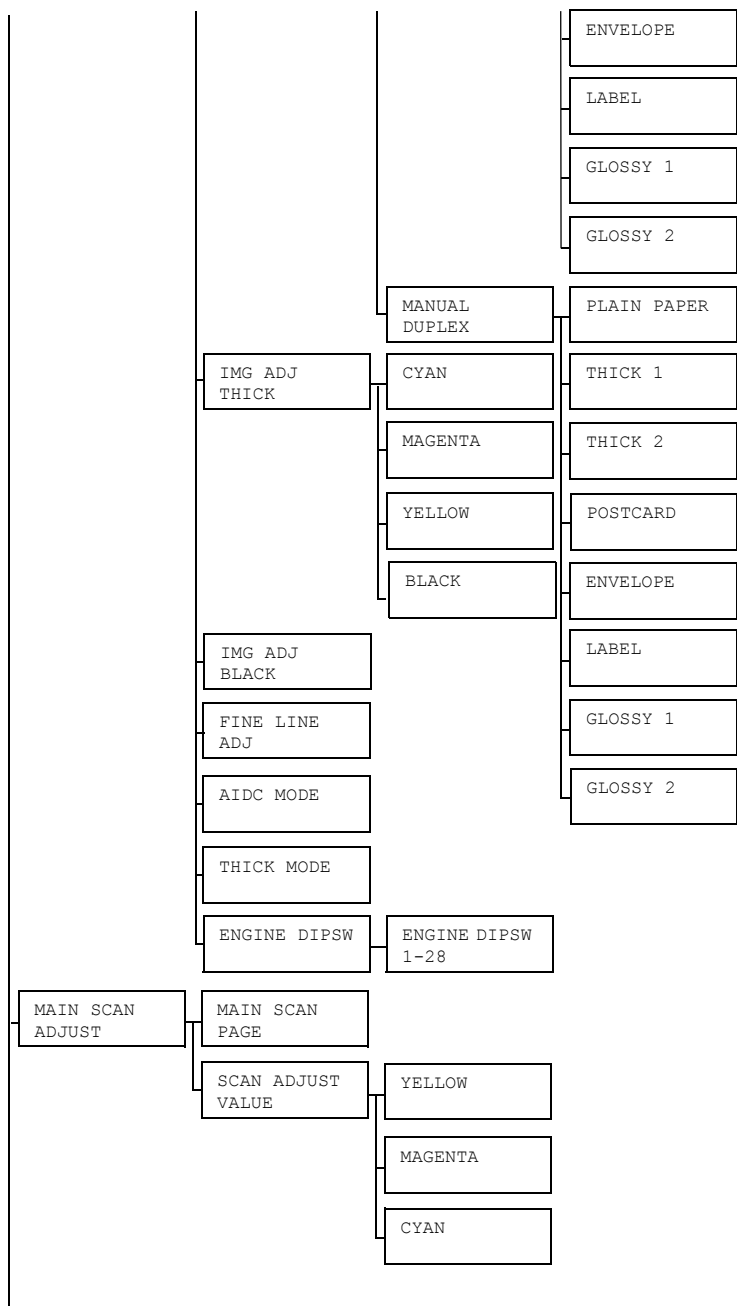
CARD FORMAT	USER AREA ONLY	Inicializálja a CompactFlash kártya felhasználói területét. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.		
	ALL	Alapállapotba állítja a CompactFlash kártyát. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.		
RESTORE DEFAULTS	RESTORE NETWORK	Visszaállítja a hálózati beállítások alapértelmezett értékeit. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.		
	RESTORE PRINTER	Visszaállítja a nyomtató beállításainak alapértelmezett értékeit. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.		
	RESTORE ALL	Visszaállítja az összes beállítás alapértelmezett értékét. Ezen menüpont kiválasztása esetén a nyomtató automatikusan újraindul.		
ENABLE WARNING	PAPER EMPTY	TRAY1	Beállítások	ON/ OFF
			Állítsa be, hogy megjelenjen-e figyelmeztetés, ha az 1. tálcából kifogy a nyomathordozó.	
		TRAY2	Beállítások	ON/OFF
			Állítsa be, hogy megjelenjen-e figyelmeztetés, ha a 2. tálcából kifogy a nyomathordozó.	
		TRAY3	Beállítások	ON/OFF
			Állítsa be, hogy megjelenjen-e figyelmeztetés, ha a 3. tálcából kifogy a nyomathordozó.	
	TONER LOW	Beállítások	ON/ OFF	
			Állítsa be, hogy megjelenjen-e figyelmeztetés, ha a festék majdnem kifogyott.	
	I-UNIT LOW	Beállítások	ON/ OFF	
			Állítsa be, hogy megjelenjen-e figyelmeztetés, amikor az előhívó egység közeledik az élettartama végéhez.	

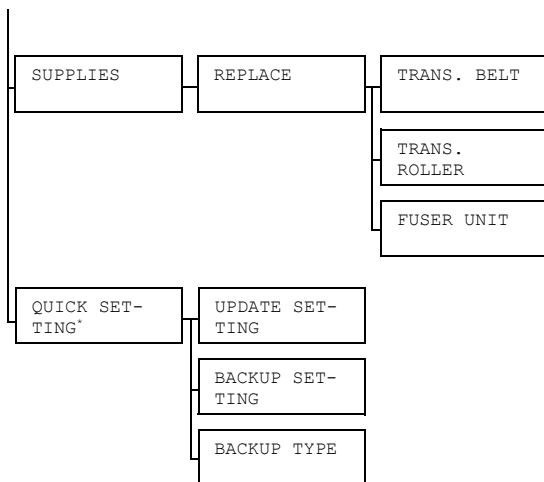
MAINTENANCE MENU

Ebből a menüből lehet végrehajtani a nyomtató karbantartásához szükséges műveleteket.

A menü használatához be kell írnia a felügyeleti jelszót.







** Ez a menüpont akkor jelenik meg, ha az USB porthoz egy USB-memóriát csatlakoztatott.*



A gyári alapértelmezett beállítások félkövér betűvel vannak jelölve.

PRINT MENU	EVENT LOG	Beállítások	PRINT / CANCEL		
		Kinyomtatja az eseménynaplót.			
	HALF- TONE 64	CYAN 64/ MAGENTA 64/YEL- LOW 64/ BLACK 64	Beállítások	PRINT / CANCEL	
			Féltónus mintázat nyomtatása 25%-os denzitással minden egyes CMYK szín részére.		
	HALF- TONE 128	CYAN 128/ MAGENTA 128/ YELLOW 128/ BLACK 128	Beállítások	PRINT / CANCEL	
Féltónus mintázat nyomtatása 50%-os denzitással minden egyes CMYK szín részére.					
HALF- TONE 256	CYAN 256/ MAGENTA 256/ YELLOW 256/ BLACK 256	Beállítások	PRINT / CANCEL		
		Féltónus mintázat nyomtatása 100%-os denzitással minden egyes CMYK szín részére.			
	GRADA- TION	Beállítások	PRINT / CANCEL		
		A színátmenet mintázat nyomtatása.			
ALIGN- MENT	TOP ADJUST- MENT	PLAIN PAPER	Beállítások	-15-15	
			Beállítja a normál papír felső szélének helyzetét az egyoldalas nyomtatáshoz.		

		THICK	Beállítások	-15-15
			Beállítja a vastag papír felső szélének helyzetét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
		THICK 2	Beállítások	-15-15
			Beállítja a vastag 2 papír felső szélének helyzetét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
		ENVELOPE	Beállítások	-15-15
			Beállítja a boríték felső szélének helyzetét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
	LEFT ADJUSTMENT	LEFT ADJ TRAY1	Beállítások	-15-15
			Beállítja az 1. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
		LEFT ADJ TRAY2	Beállítások	-15-15
			Beállítja a 2. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
		LEFT ADJ TRAY3	Beállítások	-15-15
			Beállítja a 3. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét az egyoldalas nyomtatáshoz.	
	LEFT ADJ DUPLEX*	LEFT ADJ TRAY1	Beállítások	-15-15
			Beállítja az 1. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét a kétoldalas nyomtatáshoz.	
		LEFT ADJ TRAY2	Beállítások	-15-15
			Beállítja a 2. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét a kétoldalas nyomtatáshoz.	
		LEFT ADJ TRAY3	Beállítások	-15-15
			Beállítja a 3. tálcába helyezett nyomathordozó bal szélét a kétoldalas nyomtatáshoz.	
	TRANSFER POWER	SIMPLEX PASS	PLAIN PAPER	Beállítások
				-8-7 Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a normál papír egyoldalas nyomtatásához.

			THICK 1	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a vastag 1 papír egyoldalas nyomtatásához.	
			THICK 2	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a vastag 2 papír egyoldalas nyomtatásához.	
			POST-CARD	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a levelezőlapok egyoldalas nyomtatásához.	
			ENVELOPE	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a borítékok egyoldalas nyomtatásához.	
			LABEL	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a címkék egyoldalas nyomtatásához.	
			GLOSSY 1	Beállítá-sok	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a fényes 1 nyomathor-dozó egyoldalas nyomtatásához.	
			GLOSSY 2	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a fényes 2 nyomathor-dozó egyoldalas nyomtatásához.	

		MANUAL DUPLEX	PLAIN PAPER	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a normál papír kétoldalas nyomtatásához.	
			THICK 1	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a vastag 1 papír kétoldalas nyomtatásához.	
			THICK 2	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a vastag 2 papír kétoldalas nyomtatásához.	
			POST- CARD	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a levelezőlapok kétoldalas nyomtatásához	
			ENVE- LOPE	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a borítékok kétoldalas nyomtatásához.	
			LABEL	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a címkék kétoldalas nyomtatásához.	
			GLOSSY 1	Beállítások	–8–7
				Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a fényes 1 nyomathor- dozó kétoldalas nyomtatásához.	

		GLOSSY 2	Beállítások	- 8 - 7
			Beállítja a 2. képátviteli kimenetet (ATVC) a fényes 2 nyomathordozó kétoldalas nyomtatásához.	
IMG ADJ THICK	CYAN	Beállítások	- 5 - 0 - 5	
		A ciánkék szín denzitásának finombeállítása a vastag papírra nyomtatott képeken.		
	MAGENTA	Beállítások	- 5 - 0 - 5	
		A bíbor szín denzitásának finombeállítása a vastag papírra nyomtatott képeken.		
	YELLOW	Beállítások	- 5 - 0 - 5	
		A sárga szín denzitásának finombeállítása a vastag papírra nyomtatott képeken.		
	BLACK	Beállítások	- 5 - 0 - 5	
		A fekete szín denzitásának finombeállítása a vastag papírra nyomtatott képeken.		
IMG ADJ BLACK	Beállítások	- 2 - 0 - 2		
	A nyomtatás denzitásának finombeállítása fekete-fehér nyomtatáshoz.			
FINE LINE ADJ	Beállítások	- 3 - 0 - 2		
	A finom vonalak visszaadásának beállítása az elektrosztatikus hengerre ható feszültség (VC) módosításával.			
AIDC MODE	Beállítások	MODE 1/ MODE 2		
	Válassza ki az AIDC működési módját.			
	MODE1: Normál mód MODE2: Alacsony mód			

	THICK MODE	Beállítások		QUALITY MODE/SPEED MODE
		Ahhoz, hogy elkerülje a festék beragadását, az előhívó egység félsebességgel történő meghajtása miatt, állítsa be az előhívó egység teljes sebességű meghajtásának idejét a vastag papír használata közben. QUALITY MODE: A vastag papírra végzett nyomtatás során, a nyomtatás időszakosan szünetel és egy adott ideig az előhívó egységet teljes sebességgel hajtja meg. Mivel közben a nyomtatás szünetel, a minőséget nem befolyásolja; azonban egy 70 másodperces szünettel kell számolni minden 400 másodpercnyi félsebességű működés után. SPEED MODE: A vastag papírra végzett nyomtatás során az előhívó egység meghajtás időszakosan teljes sebességre vált egy adott ideig. Mivel a nyomtatás a teljes sebességű meghajtás ideje alatt is folytatódik, a nyomtatás minősége kis mértékben romlik, viszont rövidebb várakozási időre kell számítani.		
	ENGINE DIPSW	ENGINE DIPSW 1-28	Beállítások	ON/OFF
		A motor beállításainak módosításához használhatja.  Általában nem szükséges módosítania ezeket a beállításokat. Ha szükségessé válik a beállítások módosítása, azt a Műszaki tanácsadás utasításai alapján végezze el.		
MAIN SCAN ADJUST	MAIN SCAN PAGE	Beállítások		PRINT/CANCEL
		Kinyomtat egy tesztmintázatot a színek arányának beállításához a fő szkennelési irányban.		
	SCAN ADJUST VALUE	YELLOW	Beállítások	42 - 0 - -42
			A sárga szín arányának finombeállítása a fő szkennelési irányban.	
		MAGENTA	Beállítások	42 - 0 - -42
			A bíbor szín arányának finombeállítása a fő szkennelési irányban.	
CYAN	Beállítások	42 - 0 - -42		
	A ciánkék szín arányának finombeállítása a fő szkennelési irányban.			

SUPP-LIES	REPLACE	TRANS. BELT	Beállítások	YES /NO
			Nullázza a képátíró szalag számlálóját.	
		TRANS. ROLLER	Beállítások	YES /NO
			Nullázza az átviteli henger számlálóját.	
		FUSER UNIT	Beállítások	YES /NO
			Nullázza a fixáló egység számlálóját.	
QUICK SETTING	UPDATE SETTING		Beállítás	EXECUTE /CANCEL
			A nyomtató beállításainak frissítése az USB-memóriában tárolt definíciós fájl alapján.	
			Az EXECUTE kiválasztása esetén a frissíti a nyomtató beállításait.	
			CANCEL kiválasztása esetén a beállítások nem kerülnek frissítésre.	
	BACKUP SETTING		Biztonsági mentés	EXECUTE /CANCEL
			A nyomtató jelenlegi beállításait egy definíciós fájlként egy USB-memórián tárolja.	
			EXECUTE kiválasztása esetén a beállítások mentésre kerülnek az USB-memóriára.	
			CANCEL kiválasztása esetén a beállítások nem kerülnek mentésre.	
	BACKUP TYPE		Beállítások	ALL /NETWORK/PRINTER
			Válassza ki az USB-memóriára mentésre kerülő beállításokat.	
			ALL kiválasztása esetén a nyomtató beállításai és a hálózati beállítások is mentésre kerülnek az USB-memóriára.	
			NETWORK kiválasztása esetén a hálózati beállítások kerülnek mentésre az USB-memóriára.	
			PRINTER kiválasztása esetén a nyomtató beállításai kerülnek mentésre az USB-memóriára.	

SERVICE MENU

Ebben a menüben tud a szerviz szakembere nyomtatóbeállításokat és karbantartási munkákat elvégezni. Ehhez a menühöz a felhasználó nem tud hozzáférni.

***Közvetlen
memória
műveletek***

5

Közvetlen memória műveletek

Az USB-memóriaeszközökön tárolt PDF, XPS, JPEG és TIFF fájlokat ki lehet nyomtatni az USB eszközt a nyomtatóhoz csatlakoztatva.



A közvetlen memória műveletek csak az opciós HD-P03 merevlemez vagy a CompactFlash kártya felszerelése esetén használhatók.



A titkosított USB-memóriaeszközök használata nem támogatott.

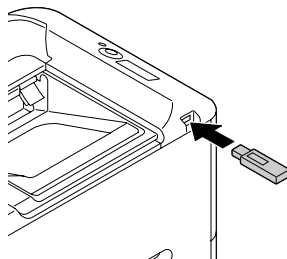


A beállítások elvégzését a kezelőpanelen, lásd "MEMORY DIRECT" részben a(z) 4-39. oldalon.

Nyomtatás egy csatlakoztatott USB-memóriaeszkörről

- 1 Csatlakoztassa az USB-memóriaeszközt az USB-memória csatlakozóba.

Az üzenetpanel jobb felső sarkában megjelenik az USB ikon és megjelenik a Memory Direct (Közvetlen memória) menü.



Még a SYS DEFAULT MENU/SECURITY/LOCK PANEL ON értékre is lett állítva, az USB-memóriaeszköz behelyezésekor megjelenő menühöz nem szükséges a jelszó használata.

- 2 Válassza ki a LIST OF FILES elemet, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.



*Ha az összes (PDF, XPS, JPEG és TIFF) fájl megjelenik, válassza ki a TYPE OF FILES elemet, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.*

- 3 A fájlok listájáról válassza ki a nyomtatni kívánt fájlt, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.

Ha a nyomtatni kívánt fájl egy mappában található, válassza ki a mappát, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.



Legfeljebb 99 fájl és mappa jelenhet meg.



Legfeljebb 8 mappaszint jelenhet meg.

4 Válassza ki a **PRINT** elemet, majd nyomja meg a **Menu/Select** billentyűt.

A nyomtatás befejeztével ismét megjelenik az állapotjelző képernyő.



Beállíthatja a papírformátumot, a duplex nyomtatást, a példányszámot és a leválogatást.



Ne húzza ki az USB-memóriaeszközt a csatlakozóból a nyomtatás közben.

***Nyomathordozók
használata***

6

Nyomathordozók jellemzői

Milyen fajtájú és formátumú nyomathordozókat használhatok?

Nyomathordozó	Nyomathordozó formátumok		Tálca*	Duplex (kétoldalas)
	Hüvelyk	Milliméter		
Letter	8,5 × 11,0	215,9 × 279,4	1/2/3	Igen
Legal	8,5 × 14,0	215,9 × 355,6	1/3	Igen
Statement	5,5 × 8,5	139,7 × 215,9	1/2	Nem
Executive	7,25 × 10,5	184,2 × 266,7	1/2/3	Igen
A4	8,2 × 11,7	210,0 × 297,0	1/2/3	Igen
A5	5,9 × 8,3	148,0 × 210,0	1/2	Nem
A6	4,1 × 5,8	105,0 × 148,0	1/2	Nem
B5 (JIS)	7,2 × 10,1	182,0 × 257,0	1/2/3	Igen
B6	5,0 × 7,2	128,0 × 182,0	1/2	Nem
Folio	8,25 × 13,0	210,0 × 330,0	1	Igen
SP Folio	8,5 × 12,69	215,9 × 322,3	1	Igen
Foolscap	8,0 × 13,0	203,2 × 330,2	1	Igen
UK Quarto	8,0 × 10,0	203,2 × 254,0	1/2	Igen
Government Letter	8,0 × 10,5	203,2 × 266,7	1/2	Igen
Government Legal	8,5 × 13,0	215,9 × 330,2	1/3	Igen
Fotó méret 4" x 6"/10 x 15	4,0 × 6,0	101,6 × 152,4	1/2	Nem
16 K	7,7 × 10,6	195,0 × 270,0	1/2	Igen
Kai 16	7,3 × 10,2	185,0 × 260,0	1/2	Igen
Kai 32	5,1 × 7,3	130,0 × 185,0	1/2	Nem
8 1/2 x 13 1/2	8,5 × 13,5	215,9 × 342,9	1	Igen
8 1/8 x 13 1/4	8,125 × 13,25	206,4 × 336,6	1	Igen
Japán levelezőlap	3,9 × 5,8	100,0 × 148,0	1	Nem
Japán levelezőlap-D	5,8 × 7,9	148,0 × 200,0	1	Nem
B5 (ISO)	6,9 × 9,8	176,0 × 250,0	1	Nem
Boríték #10	4,125 × 9,5	104,8 × 241,3	1	Nem
DL boríték	8,7 × 4,3	220,0 × 110,0	1	Nem
C6 boríték	6,4 × 4,5	162,0 × 114,0	1	Nem
Boríték Monarch	7,5 × 3,875	190,5 × 98,4	1	Nem
Boríték Chou #3	4,7 × 9,2	120,0 × 235,0	1	Nem
Boríték Chou #4	3,5 × 8,1	90,0 × 205,0	1	Nem
Custom Size	3,6-8,5 × 5,8-14,0	92,0-216,0 x 148,0-356,0	1**	Igen***
Custom Size	3,6-8,5 × 5,8-11,7	92,0-216,0 x 148,0-297,0	2	Igen****

Megjegyzések:

*1. tálcá= kézitálcá

3. tálcá = PF-P09 alsó lapadagoló egység (opció)

**Bár a maximális támogatott szélesség 216,0 mm (8,5"), a DL boríték (szélesség: 220 mm (8,7")) beadható.

***A duplex (kétoldalas) nyomtatás esetén alkalmazható minimális méret 182,0 x 254,0 mm (7,2" x 10,0").

A duplex (kétoldalas) nyomtatás esetén alkalmazható maximális méret 216,0 x 356,0 mm (8,5" x 14,0").

****A duplex (kétoldalas) nyomtatás esetén alkalmazható minimális méret 182,0 x 254,0 mm (7,2" x 10,0").

A duplex (kétoldalas) nyomtatás esetén alkalmazható maximális méret 216,0 x 297,0 mm (8,5" x 11,69").



Az egyedi formátumok beállításánál az értékeket a nyomtató illesztő-programjából az előző oldalon lévő táblázatban látható értékhatárok szerint állítsa be.

Nyomathordozó típusok

A nyomathordozókat, a nyomtatóba történő betöltésükig, tárolja egyenes, vízszintes felületen az eredeti csomagolóanyagukban. Ellenőrizze a printer.konicaminolta.com weboldalt a jóváhagyott nyomathordozókkal kapcsolatban.



Nagy példányszámban, különleges papírra (bármilyen nem normál papírra) végzett nyomtatás előtt, végezzen egy próbanyomtatást, hogy ellenőrizze a nyomtatás minőségét.

Normál Papír (Újrapapír)

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 100 lap, a papír súlyától függően.
	2.tálca	Legfeljebb 250 lap, a papír súlyától függően.
	3.tálca	Legfeljebb 500 lap, a papír súlyától függően.
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2/3.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Normál Papír (Újrapapír)	
Súly	60–90 g/m ²	
Duplex nyomtatás	A támogatott formátumokat, lásd a 6-2. oldalon.	

Olyan nyomathordozót használjon, amely

Használható a normál papírral működő lézernyomtatókban, mint például a szokásos vagy újrahasznosított normálpapír

NE használja az alábbi nyomathordozókat

- Bevont vagy felületkezelt (mint a másolópapír vagy a felületkezelés színes papír)
- Nem jóváhagyott vasalható nyomathordozó (hő- és nyomásérzékeny papír, hőnyomott papír)
- Hidegvízrel felvihető papír
- Nyomásérzékeny
- Kimondottan tintasugaras nyomtatókhoz terveztek (szuperfinom papír, fényes papír, fényes fólia és levelezőlapok)

- Már nyomtatott papír
 - Tintasugaras nyomtatón nyomtatott papír
 - Fekete-fehér vagy színes lézernyomtatón nyomtatott papír
 - Hőnyomtatóval nyomtatott papír
 - Bármilyen más nyomtatón vagy faxon nyomtatott papír
- Poros
- Vizes (vagy nedves)



A nyomathordozókat tárolja 35% – 85%-os relatív páratartalom között. A festékpornak nem tapad megfelelően a nedves, vizes papírra
- Rétegezett
- Öntapadós
- Hajtogatott, ráncos, felpöndörödött, dombornyomásos, hullámos vagy gyűrött
- Perforált, három lyukkal lyukasztott, vagy tépett
- Túl csúszós, túl durva, túl érdes a felülete
- A felülete szerkezete (érdessége) különböző az elő és a hátlapon
- Túl vékony vagy túl vastag
- A lapok statikus elektromosság miatt összeragadtak
- Csillámmal bevont vagy aranyozott; túl fénylő
- Hőérzékeny vagy nem bírja a fixáló egység hőmérsékletét (180°C [356°F])
- Szabálytalan alakú (nem téglalap alakú vagy nem derékszögben van vágva)
- Ragasztóval, ragasztószalaggal, gemkapoccsal, tűzőgéppel, szalagokkal, horgokkal vagy gombokkal van összeerősítve
- Savas
- Bármilyen más, nem jóváhagyott nyomathordozó

Vastag papír

A 90 g/m²-nél nehezebb papírt nevezzük vastag papírnak. A vastag papírokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 20 lap vastag papír, a vastagságuktól függően
	2.tálca	
	3.tálca	Nem támogatott
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Vastag 1 (91–150 g/m ²) Vastag 2 (151–210 g/m ²)	
Súly	91–210 g/m ²	
Duplex nyomtatás	A támogatott formátumokat lásd a 100. oldalon	

Borítékok

A borítéknak csak az elülső oldalára (cím oldal) nyomtasson. A boríték egyes részei akár háromrétegűek is lehetnek – az elülső oldal, a hátoldal és a ragasztós fül. Bármilyen erre a háromrétegű részre nyomtat, elveszhet vagy nagyon halvány lehet.

A borítékokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 10 boríték, vastagságuktól függően
	2/3.tálca	Nem támogatott
Tájolás	Képpel lefele	
Nyomathordozó típusa	Boríték	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Olyan borítékot használjon, amely

- Általános irodai boríték lézernyomtatáshoz jóváhagyva, átlós illesztésekkel, éles hajlatokkal és szélekkel, valamint szokásos ragasztós nyelvvel



Mivel a borítékok felfűtött görgőkön keresztül mennek át, a nyelven lévő enyvezett terület odaragadhat. Ha emulzió-alapú ragasztót használ, akkor ez a probléma elkerülhető.

- Lézernyomtatáshoz jóváhagyott
- Száraz

NE használjon olyan borítékot, melynek

- Ragadós nyelve van
- Ragasztószalag, fémkapocs, gémkapocs, rögzítők vagy leválasztható ragasztási csík a van rajta
- Átlátszó ablaka van
- Felülete túl durva
- Olyan anyagból van, mely megolvad, párolog, elszíneződik vagy veszélyes füstöt bocsát ki
- Előragasztott

Címkék

Egy címkéket tartalmazó lap nyomtatható lapból (a nyomtatható felület), ragasztóanyagból és hordozólapból áll:

- A nyomtatható lap meg kell hogy feleljen a normál papír specifikációjának.
- A nyomtatható lap felületének a teljes hordozólapot el kell takarnia, és nem kerülhet át rajta ragasztó a felületre.

A címkelapokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Ellenőrizze az alkalmazás dokumentációját a címkenyomtatással kapcsolatos egyéb információért.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca) 2. tálca	Legfeljebb 20 címkelap, vastagságuktól függően
	3.tálca	Nem támogatott

Tájéltás	1.tálca (Kézítálca)	Képpel lefele
	2.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Címke	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Használjon olyan címkelapot, amely

- Lézernyomtatókhoz ajánlott

NE használjon olyan címkéket, melyeknek

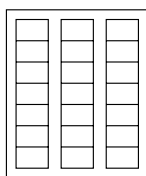
- A címkéje könnyedén leválhat a hordozólapról
- Olyan hordozó lapja van, mely elvált vagy a ragasztó kikerült a felületére



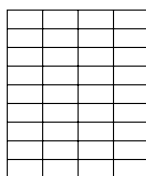
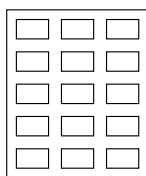
A címkék beragadhatnak a fixáló egységbe, aminek következtében leválnak, és ez papírelakadást okozhat.

- Elővágott vagy perforált

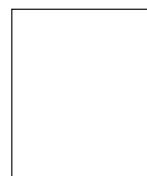
Ne használja



Fényes hordozólapú



OK – használható



Teljes oldalú címkék
(nem vágott)

Fejléces papír

A fejléces papírokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Ellenőrizze az alkalmazás dokumentációját a fejléces papírra végzett nyomtatással kapcsolatos egyéb információkért.

Kapacitás	1.tálca (Kézítálca)	Legfeljebb 20 lap, méretüktől és vastagságuktól függően
	2.tálca	
	3.tálca	Nem támogatott

Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Fejléces papír	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Levelezőlapok

A levelezőlapokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Ellenőrizze az alkalmazás dokumentációját a levelezőlapokra végzett nyomtatással kapcsolatos egyéb információkért.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 20 levelezőlap, vastagságuktól függően
	2.tálca	
	3.tálca	Nem támogatott
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Levelezőlap	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Használjon olyan levelezőlapokat

- Melyeket lézernyomtatókhoz ajánlanak

NE használjon olyan levelezőlapot, amelyek

- Bevonatos
- Tintasugaras nyomtatókhoz tervezetek
- Elővágott vagy perforált

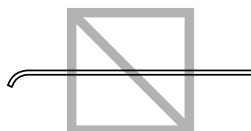
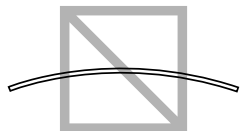
■ Előnyomott vagy többszínű



*Amennyiben a levelezőlap görbült, egyen-
gesse ki az elgörbült részt mielőtt a 1/2.tál-
cába tenné.*



■ Hajtogatott vagy gyűrött



Fényes nyomathordozó

A fényes nyomathordozókra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyá-
solhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és
a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik,
akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra
nyomtasson.

Ellenőrizze az alkalmazás dokumentációját a fényes nyomathordozóra vég-
zett nyomtatással kapcsolatos egyéb információkért.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 20 lap fényes nyomathordozó, a vastagságuktól függően
	2.tálca	
	3.tálca	Nem támogatott
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathor- dozó típusa	Fényes 1 (100–128 g/m ²)	
	Fényes 2 (129–158 g/m ²)	
Súly	100–158 g/m ²	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Csak egyoldalal

Csak az egyik oldalára nyomtathat.

A csak egyoldalasan nyomtatható papírokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Olyan papírokhoz válassza ezt a beállítást, amelyeken nem lehetséges a két-oldalas nyomtatás (például az egyik oldaluk már nyomtatott) és 60–90 g/m² súlyú normál papírként kerültek betöltésre.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 100 lap, a papír súlyától függően.
	2.tálca	Legfeljebb 250 lap, a papír súlyától függően.
	3.tálca	Legfeljebb 500 lap, a papír súlyától függően.
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2/3.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathordozó típusa	Csak egyoldalal (60 - 90 g/m ²)	
Súly	60–90 g/m ²	
Duplex nyomtatás	Nem támogatott	

Olyan csak egyoldalal papírt használjon, amely

- Használható a normál papírral működő lézernyomtatókban, mint például a szokásos vagy újrahasznosított normálpapír
- Ugyanezen a nyomtatón nyomtatott normál papír

NE használjon olyan csak egyoldalal papírt, amely

- Nem engedélyezett a normál papírként történő használatra

Különleges papír

A különleges papírokra folyamatosan nyomtathat. Ez viszont befolyásolhatja a nyomathordozó adagolását, a nyomathordozó minőségének és a nyomtatási környezetnek függvényében. Amennyiben probléma adódik, akkor állítsa le a folyamatos nyomtatást és csak egyenként adagolt lapokra nyomtasson.

Olyan esetben válassza ezt a beállítást, ha valamilyen különleges papírt, például minőségi papírt 60–90 g/m² súlyú normál papírként töltött be.

Kapacitás	1.tálca (Kézitálca)	Legfeljebb 100 lap, a papír súlyától függően.
	2.tálca	Legfeljebb 250 lap, a papír súlyától függően.
	3.tálca	Legfeljebb 500 lap, a papír súlyától függően.
Tájolás	1.tálca (Kézitálca)	Képpel lefele
	2/3.tálca	Nyomtatandó oldallal felfelé
Nyomathor dozó típusa	Különleges papír (60–90 g/m ²)	
Súly	60–90 g/m ²	
Duplex nyomtatás	A támogatott formátumokat, lásd a 6-2. oldalon.	

Olyan különleges papírt használjon, amely

- Melyeket lézernyomtatókhhoz ajánlanak

NE használjon olyan különleges papírt, amelyik

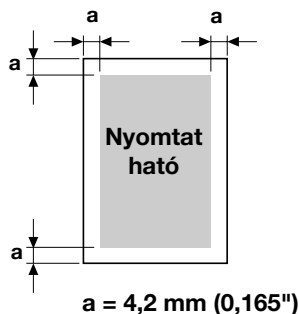
- Nem engedélyezett a normál papírként történő használatra

Nyomtatható terület

A nyomtatható terület az összes nyomathordozó esetében maximum 4,2 mm (0,165") a nyomathordozó szélétől minden oldalon.

Mindegyik nyomathordozó formátumnak saját, meghatározott nyomtatható területe van, melyre a nyomtató tisztán, torzítás nélkül nyomtathat.

Ezt a területet mind a hardver (a nyomathordozó fizikai mérete és a nyomtató által kívánt margók), mind a szoftver (a teljes oldalhoz rendelkezésre álló puffer memóriamennyiség) korlátozza. A garantált nyomtatható terület az összes nyomathordozó formátum esetében maximum 4,2 mm-re (0,165") van a nyomathordozó szélétől minden oldalon.

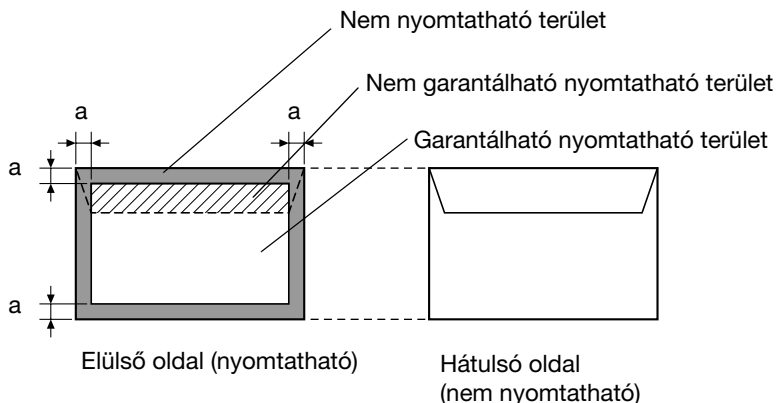


Színes nyomtatásnál Legal formátumú nyomathordozóra az alábbi korlátozásokat kell figyelembe venni.

- *Nyomtatható terület hossza a papír vezetőélétől mérve 347,2 mm (13,7"). (A papír vezetőélénél egy 4,2 mm-es (0,165") nem nyomtatható terület található.)*
- *Az alsó margó 14,2 mm (0,56").*

Borítékok

Borítéknál csak az elülső oldalra lehet nyomtatni (arra az oldalra, ahol a címzett található). Ennek ellenére nem lehet a nyomtatást garantálni az elülső oldalnak azon a területen, melyet átfed a boríték füle. Ennek a területnek a pozíciója borítékonként változik.



$$a = 4,2 \text{ mm (0,165")}$$



A boríték nyomtatási tájolását az alkalmazásban kell meghatározni.

Lapmargók

A margókat az alkalmazáson belül kell beállítani. Néhány alkalmazásban lehetséges az egyedi lapformátum és margók beállítása, míg másokban csak szabványos lapformátumok és margók vannak, melyekből választhat. Amennyiben szabványos formátumot választ, lehet, hogy a kép egy részét elveszíti (a nyomtatható területből adódó korlátozások miatt). Amennyiben az alkalmazásban beállíthat egyedi lapméretet, akkor az optimális eredmény elérése érdekében a meghatározáskor maradjon a megadott nyomtatható területen belül.

Nyomathordozó betöltése

Hogyan töltsék be nyomathordozót?

Megjegyzés

Ne töltsön be különböző típusú nyomathordozókat egy adagoló egységbe, ez a papír elakadásához vagy a készülék meghibásodásához vezethet

Megjegyzés

A papír szélei élesek és sérüléseket okozhatnak.

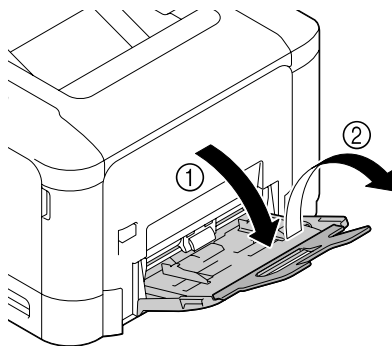
Amikor újra betölti a nyomathordozókat, akkor először távolítsa el az összes olyan nyomathordozót, amelyik az adagolótálcában maradt. Rakja össze az új nyomathordozókkal, egyengesse ki a köteg széleit, majd töltsé be a nyomtatóba.

1.tálca (Kézitálca)

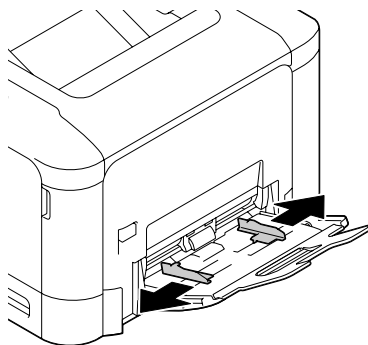
Az 1.tálcából nyomtatható nyomathordozók típusával és formátumával kapcsolatos további tájékoztatásért lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.

Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése

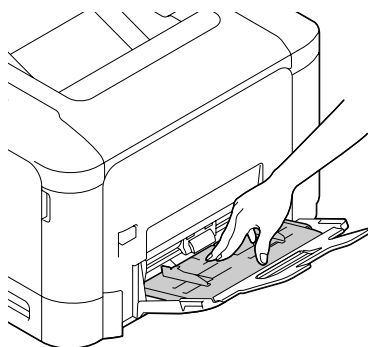
- 1 Nyissa ki az 1. tálcát.



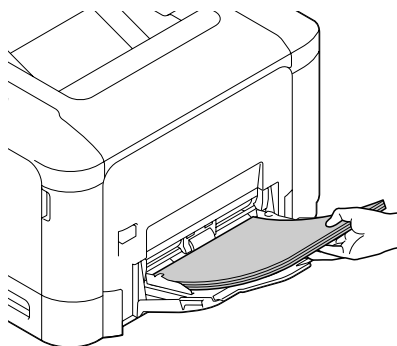
- 2** Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.



- 3** Nyomja le a papíremelő-lemez közepét, amíg a bal és jobb oldalán a fehér rögzítőfülek a helyükre kattannak.

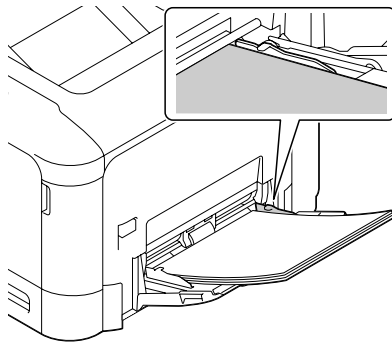


- 4** Töltse be a tálcába a papírt a nyomtatandó oldalával felfelé.

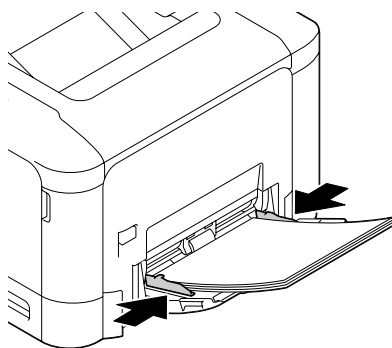




Ne töltsön be annyi papírt, hogy a köteg teteje magasabban legyen, mint a maximális mennyiség jelzője. A tálcába egyszerre legfeljebb 100 lap (80 g/m² [22 lb]) normál papír tölthető be.



- 5** Csúsztassa a lapterelőket teljesen a nyomathordozó széléihez.



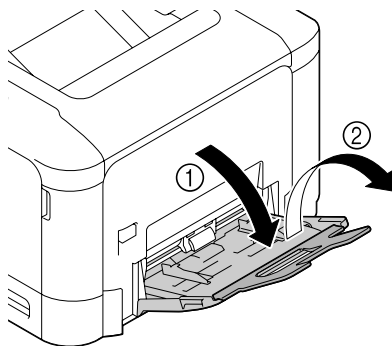
- 6** A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 1/PAPER SIZE és a PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött papír formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

További nyomathordozók

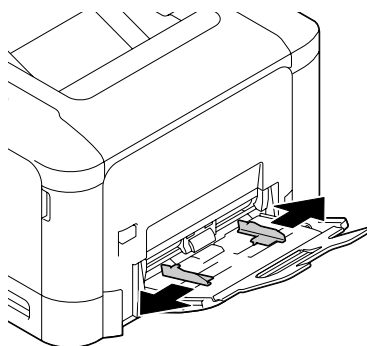
Bármilyen, a normál papírtól eltérő nyomathordozó betöltése esetén, az illesztőprogramban állítsa be a megfelelő üzemmódot (Envelope, Label, Thick 1, Thick 2, Glossy 1, Glossy 2 vagy Postcards), az optimális nyomtatási minőség érdekében.

Borítékok betöltése

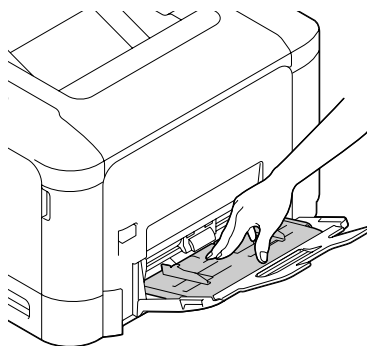
- 1** Nyissa ki az 1. tálcát.



- 2** Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.



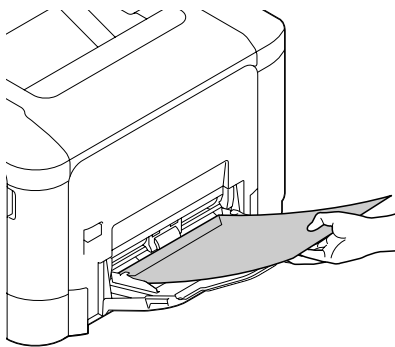
- 3** Nyomja le a papíremelő-lemez közepét, amíg a bal és jobb oldalán a fehér rögzítőfülek a helyükre kattannak.



- 4 Helyezze a borítékköteget a tálcába úgy, hogy a ragasztós fülrész felül legyen.



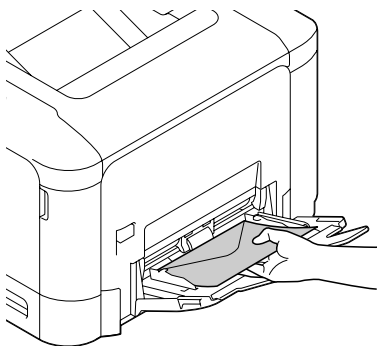
Mielőtt betöltené a borítékokat, egy sima felületen nyomja össze a köteget, hogy az összes levegőt eltávolítsa a borítékokból. Győződjön meg arról, hogy a ragasztós fülek teljesen be legyenek hajlítva, mert egyébként a borítékok összegyűrődhetnek vagy papírelakadást okozhatnak.



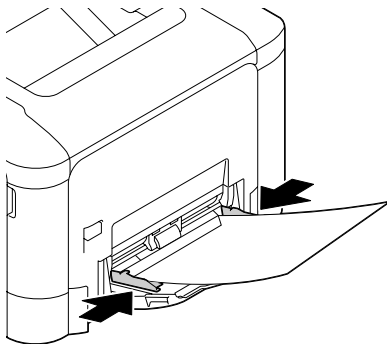
Egyszerre maximum 10 borítékot lehet betölteni a tálcába.



Azon borítékok esetén, amelyek fülrésze a hosszú oldalukon van (C6, Monarch és DL borítékok), a fülrészsel felfele töltsse be a borítékokat.



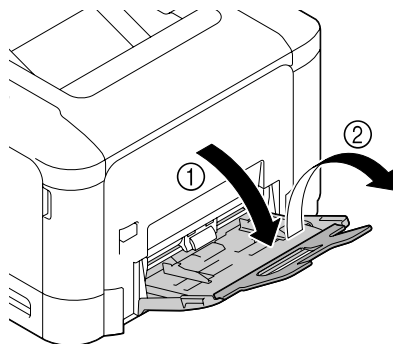
- 5 Csúsztassa a lapterelőket teljesen a borítékok széleihez.



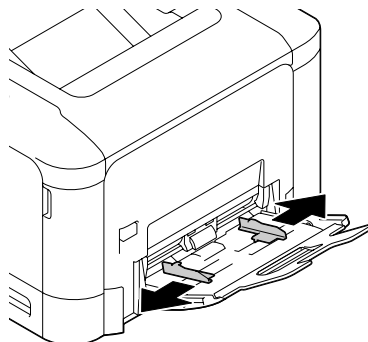
- 6** A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 1/PAPER SIZE és a PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött hordozó formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

Címkeívek/Levelezőlapok/Vastag papír és Fényes nyomathordozók betöltése

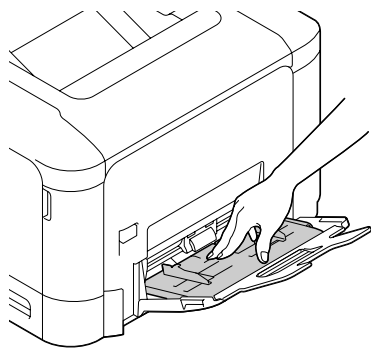
- 1** Nyissa ki az 1. tálcát.



- 2** Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.



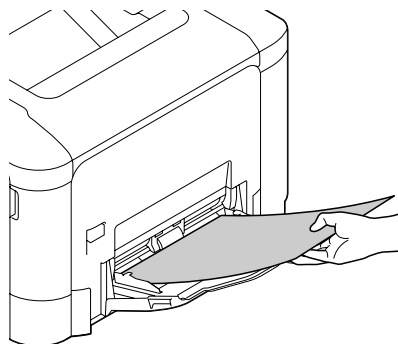
- 3 Nyomja le a papíremelő-lemez közepét, amíg a bal és jobb oldalán a fehér rögzítőfülek a helyükre kattannak.



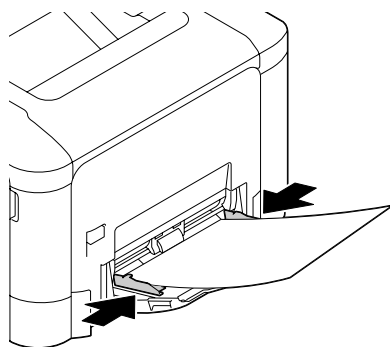
- 4 Töltse be a tálcába a hordozót a nyomtatandó oldalával felfelé.



Egyszerre maximum 20 lapot lehet betölteni a tálcába.



- 5 Csúsztassa a lapterelőket teljesen a nyomathordozó széleihez.

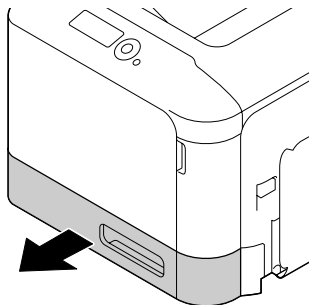


- 6 A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 1/PAPER SIZE és a PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött hordozó formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

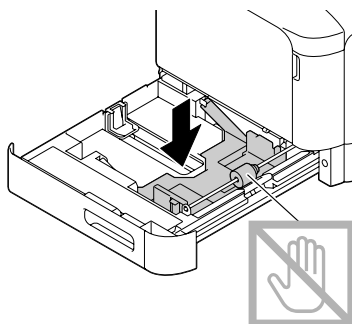
2.tálca

Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése

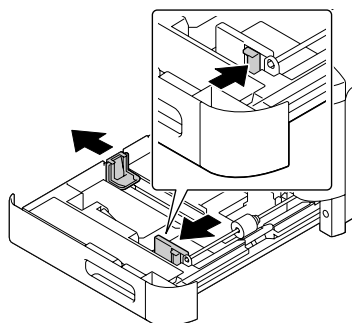
- 1 Húzza ki a 2. tálcát.



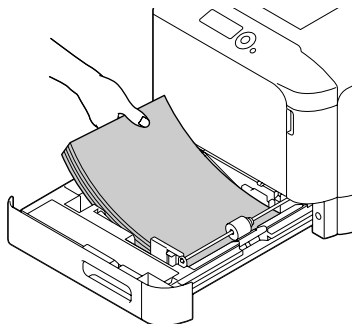
- 2 Nyomja le a papíremelő lemezt, hogy az megakadjon az alsó helyzetében.



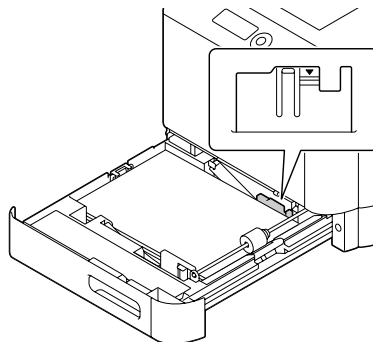
- 3 Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.



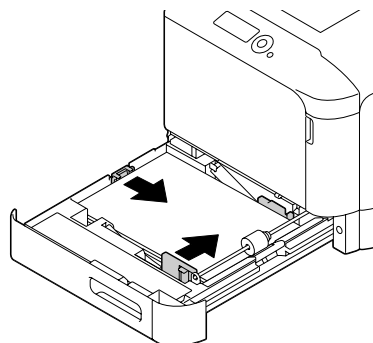
- 4** Töltse be a tálcába a nyomathordozót nyomtató oldalával felfelé.



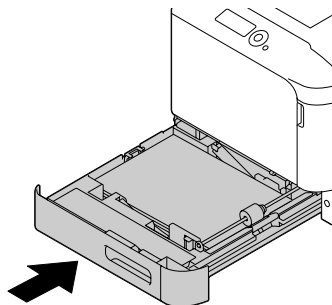
Ne töltsön be többet a ▼ határoló jelnél. A tálcába egyszerre maximum 250 lap (80 g/m² [22 lb]) normál papír tölthető be.



- 5** Csúsztassa a lapterelőket teljesen a nyomathordozó széleihez.



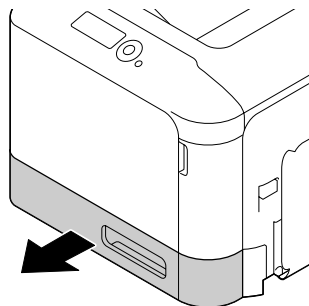
6 Zárja be a 2. tálcát.



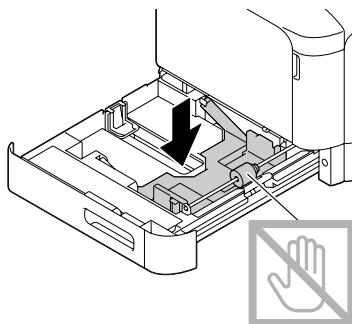
7 A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 2/PAPER SIZE és a PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött papír formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

Címkeívek/Levelezőlapok/Vastag papír és Fényes nyomathordozók betöltése

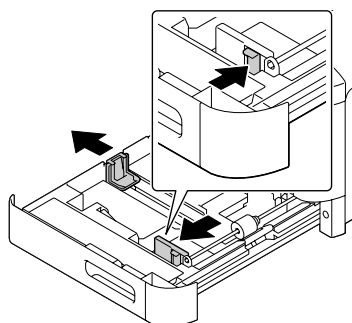
1 Húzza ki a 2. tálcát.



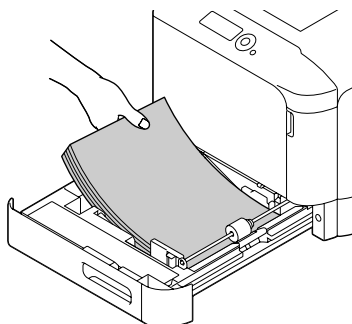
- 2** Nyomja meg a papíremelő lemezt, hogy megakadjon alsó helyzetében!



- 3** Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.

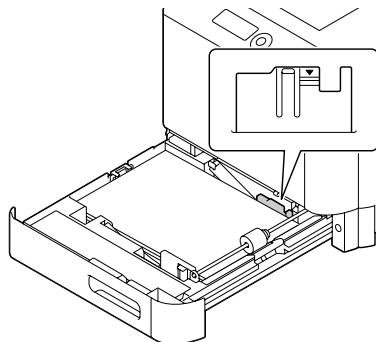


- 4** Töltse be a tálcába a nyomathordozót nyomtatandó oldalával felfelé.

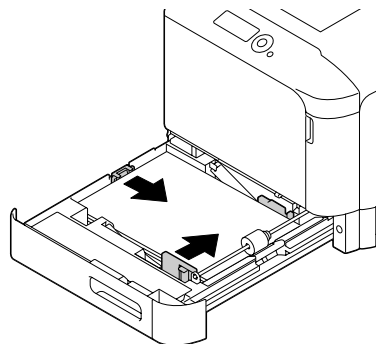




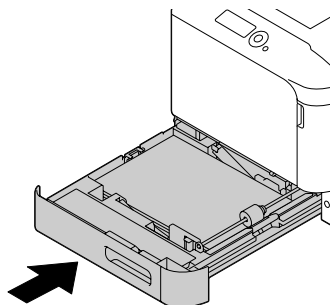
*Egyszerre maximum
20 lapot lehet betölteni
a tálcába.*



- 5** Csúsztassa a lapterelőket teljesen a nyomathordozó széleihez.



- 6** Zárja be a 2. tálcát.

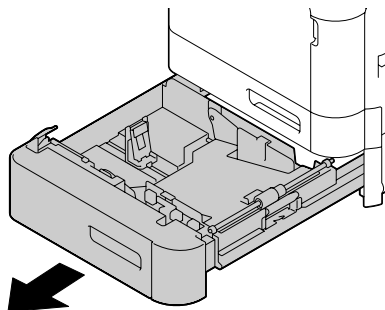


- 7** A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 2/PAPER SIZE és a PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött hordozó formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

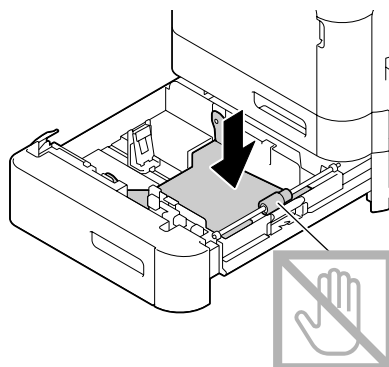
3. tálca (Opció PF-P09 alsó lapadagoló egység)

Normál, Csak egyoldalas és Különleges papír betöltése

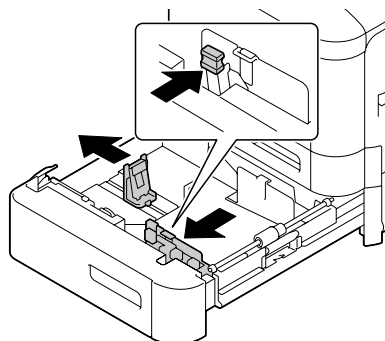
- 1 Húzza ki a 3. tálcát.



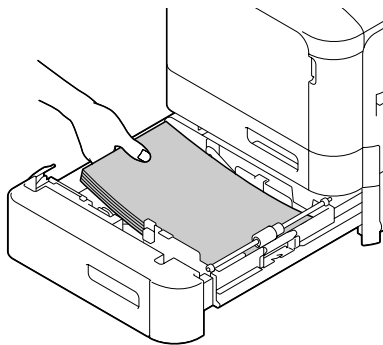
- 2 Nyomja le a papíremelő lemezt, hogy az megakadjon az alsó helyzetében.



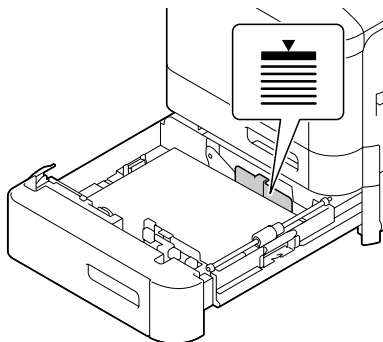
- 3 Húzza szét a lapterelőket, hogy több hely legyen közöttük.



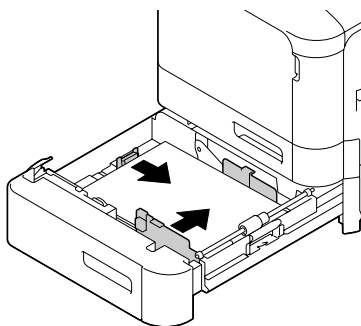
- 4 Töltse be a tálcába a nyomathordozót nyomtatandó oldalával felfelé.



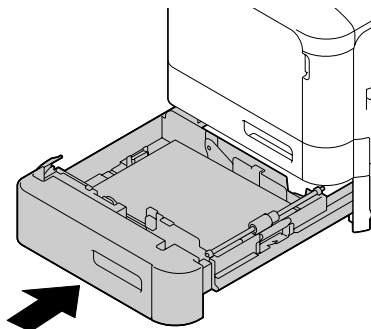
*Ne töltsön be többet a ▼
határoló jelnél. A tálcába
egyszerre maximum
500 lap (80 g/m² [22 lb])
normál papír tölthető be.*



- 5 Csúsztassa a lapterelőket teljesen a nyomathordozó széleihez.



6 Zárja be a 3. tálcát.



7 A konfigurációs menüben válassza ki a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY 3/PAPER TYPE menüpontot és állítsa be a betöltött papír formátumát és fajtáját. Lásd a "PAPER MENU" részben a(z) 4-12. oldalon.

Duplex nyomtatás

A duplex nyomtatáshoz (kétoldalas nyomtatás) válasszon olyan papírt, melyiknek nagy az átlátszatlansága. Az átlátszatlanság azt jelenti, hogy a papír mennyire hatékonyan tudja meggátolni, hogy a túlsó oldalán található nyomtatott szöveg látható legyen az elülső oldalon. Amennyiben a papírnak alacsony az átlátszatlansága (magas az átlátszósága), abban az esetben a lap egyik oldalára nyomtatott adatok láthatóak lesznek a másik oldalról is. A margókkal kapcsolatos információkért lásd magát az alkalmazást. A legjobb eredmény eléréséhez nyomtasson ki néhány oldalt és ellenőrizze, hogy a papír átlátszatlansága megfelelő-e.

Megjegyzés

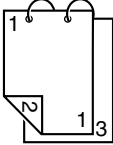
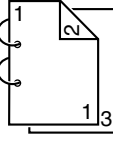
Csak 60–210 g/m² (16–55,9 lb) súlyú normál, különleges vagy vastag papír használható az automatikus lapfordításhoz. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.

Borítékok, fejléces papírok, címkék, levelezőlapok, fényes nyomathordozók vagy csak egyoldalasan nyomtatható papír kétoldalas nyomtatása nem lehetséges.

Hogyan végezzem az automatikus duplex nyomtatást?

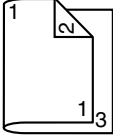
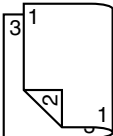
Ellenőrizze az alkalmazást, hogy meghatározhassa a duplex (kétoldalas) nyomtatáshoz szükséges margókat.

Az alábbi Binding Position beállítások állnak rendelkezésre.

	Amennyiben a "Short Edge" opció van kiválasztva, akkor az oldalak úgy lesznek megformázva, hogy lap tetején levő él mentén történjen a lapfordítás.
	Amennyiben a "Long Edge" opció van kiválasztva, akkor az oldalak úgy lesznek megformázva, hogy lap oldalai mentén történjen a lapfordítás.

Továbbá automatikus duplex nyomtatás fog végbemenni, amennyiben a “N-up” funkciónál a “Booklet” opció van kiválasztva.

A “Booklet” opció kiválasztása után az alábbi Order beállítások állnak rendelkezésre.

	Amennyiben a “Left Binding” opció van kiválasztva, akkor a lapokat úgy lehet félbehajtani mint egy bal oldali kötésű füzetnél.
	Amennyiben a “Right Binding” opció van kiválasztva, akkor a lapokat úgy lehet félbehajtani mint egy jobb oldali kötésű füzetnél.

- 1 Töltse be a tálcába a normál papírt.
- 2 Állítsa be a duplex (kétoldalas nyomtatást az illesztőprogramban (Windows alatt a Layout fülön).
- 3 Kattintson az **OK** gombra.



Automatikus duplex nyomtatás esetén először a hátsó oldal, utána pedig a lap elülső oldala kerül kinyomtatásra.

Kimeneti tálca

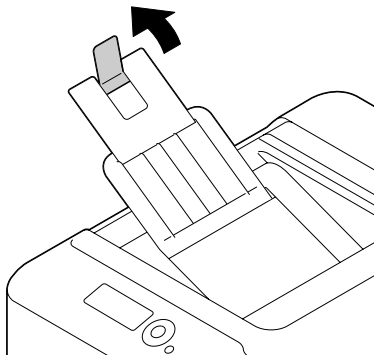
Az összes nyomathordozó a nyomtató tetején található, nyomtatott oldallal lefelé lerakó, kimeneti tálcába kerül. Ennek a kimeneti tálcának a kapacitása 200 lap (A4/Letter) 80 g/m² (22 lb) súlyú papír.



Amennyiben a kimeneti tárolóban a nyomathordozók túlságosan magas rétegben kerülnének lerakásra, a nyomtatóban papírelakadás, különösen intenzív papírelgömbülés vagy elektromos feltöltődés keletkezhet.



Ha vastag papír nyomtatása esetén a papír meghajlik és leesik a tálcáról, a nyomtatás előtt húzza ki a tálca kiterjesztését található ütközőt.



Nyomathordozók tárolása

Hogyan tároljam a nyomathordozókat?

- A nyomathordozókat, a nyomtatóba történő betöltésükig, tárolja egyenes, vízszintes felületen az eredeti csomagolóanyagukban.

Amennyiben a nyomathordozót hosszú ideig nem becsomagolva tárolja, akkor kiszáradhat vagy túl sok nedvességet szívhat magába, s így papírelakadást okozhat.

- Amennyiben a nyomathordozót eltávolítja a csomagolásából, tárolás céljából helyezze vissza eredeti csomagolóanyagában hideg, sötét helyre és vízszintes felületre.
- Kerülje a nedvességet, a magas páratartalmat, a közvetlen napfényt, a nagy hőt (35°C [95°F] felett) és a port.
- Ne támassza a nyomathordozót más tárgynak, és ne tárolja függőleges pozícióban.

Mielőtt hosszabb ideig tárolt nyomathordozót használna, végezzen előbb egy próbanyomtatást.

***Kellékanyagok
cseréje***

7

Kellékanyagok cseréje

Megjegyzés

Az ebben az útmutatóban található utasítások be nem tartása a jótállás megszűnését vonhatja maga után.

Megjegyzés

Ha megjelenik egy hibaüzenet (TONER OUT), TRANS.BELT/END OF LIFE, nyomtassa ki a konfigurációs oldal és ellenőrizze a többi kellékanyag állapotát. A hibaüzenetek részletes ismertetését lásd "Hibaüzenet (Figyelmeztetés)" részben a(z) 9-38. oldalon. A konfigurációs oldal nyomtatásának részletes ismertetését lásd "A konfigurációs oldal kinyomtatása" részben a(z) 9-2. oldalon.

Festékezőmodulok

A nyomtató négy festékezőmodult használ: feketét, sárgát, bíbort és ciánkét. A festékezőmodulokat kezelje óvatosan, nehogy a festékpórá a nyomtatóba vagy valamelyik személyre kerüljön.



A festékezőmodulok cseréje során csak új modulokat szereljen be. Amennyiben a nyomtatóba használt festékezőmodult helyez be, a program nem tudja pontosan megállapítani a fennmaradó festékmenyiséget.



Ne nyiss fel feleslegesen a festékezőmodult. Ha kiszóródna a festék, ügyeljen arra, hogy ne lélegezze be és ne érintkezzen a bőrével.



A kezeire vagy a ruházatára került festéket azonnal mossa le szappannal és vízzel.



Ha belélegezte a festéket, azonnal menjen friss levegőre és bő vízzel gargarizáljon. Köhögés vagy hasonló tünetek esetén forduljon azonnal orvoshoz.



Ha a festék a szemébe kerülne, azonnal legalább 15 percig öblögesse vízzel. Bármilyen maradandó irritáció esetén forduljon azonnal orvoshoz.



Ha a festék a szájába kerülne, alaposan öblítse ki, majd igyon 1-2 pohár vizet. Ha szükséges, forduljon orvoshoz.



Olyan módon tárolja a festékezőmodulokat, hogy a gyerekek ne férhessenek azokhoz.



Az újrahasznosítással kapcsolatos információk az alábbi URL címeken találhatók:

USA: printer.konicaminolta.net/products/recycle/index.asp

Európa: www.konicaminolta.eu/printing-solutions/more-information/clean-planet.html

Egyéb területek: printer.konicaminolta.com

Megjegyzés

A nem eredeti festékezőmodulok használata egyenetlen nyomtatási eredményhez vezethet. Ezenfelül a készülék garanciája nem vonatkozik a nem eredeti festékezőmodulok használatából eredő károkra, még ha a károk a garanciaidőszakban keletkeztek is. (Bár nem biztos, hogy a nem eredeti festékezőmodul használata meghibásodást okozhat, nyomatékosan ajánljuk, hogy csak eredeti festékezőmodulokat használjon.)

A festékezőmodulok cseréje esetén vegye figyelembe az alábbi táblázatban található információkat. Az optimális teljesítmény és nyomtatási minőség biztosításának érdekében csak KONICA MINOLTA gyártmányú, ehhez a konkrét típusú nyomtatóhoz jóváhagyott festékezőmodult használjon. Lásd az alábbi táblázatot. A kellékanyagok utánrendeléséhez a készülék típusszámát és a kellékanyagok rendelési számát a felső fedél belsején elhelyezett címkén találja meg.

Nyomtató típusa	Nyomtató típuszáma	Festékezőmodul típusa	Festékezőmodul típuszáma
AM	A0VD 013	Nagykapacitású festékezőmodul – fekete (K)	A0X5 132
		Nagykapacitású festékezőmodul – sárga (Y)	A0X5 232
		Nagykapacitású festékezőmodul – bíbor (M)	A0X5 332
		Nagykapacitású festékezőmodul – cián (C)	A0X5 432
EU	A0VD 023	Nagykapacitású festékezőmodul – fekete (K)	A0X5 152
		Nagykapacitású festékezőmodul – sárga (Y)	A0X5 252
		Nagykapacitású festékezőmodul – bíbor (M)	A0X5 352
		Nagykapacitású festékezőmodul – cián (C)	A0X5 452



Az optimális teljesítmény és a nyomtatási minőség biztosításának érdekében csak az eredeti, KONICA MINOLTA gyártmányú, megfelelő TÍPUSÚ festékezőmodulokat használja.

Festékezőmodulok tárolása:

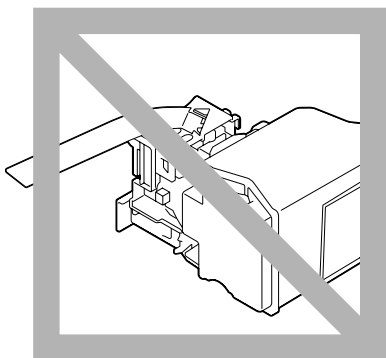
- A behelyezés pillanatáig tartsa az eredeti csomagolásában.
- Száraz, hűvös helyen, védve a közvetlen napfénytől (hőhatás miatt).

Maximális tárolási hőmérséklet 35°C (95°F), a tárolásnál a relatív páratartalom nem lépheti túl a 85% értéket (lecsapódás nélkül).

Amennyiben a festékezőmodult hűvös helyről meleg, neves környezetbe helyezi át, a nedvesség lecsapódhat és ez a ronthatja a nyomtatás minőségét. Ezért használat előtt a festékezőmodult hagyja legalább egy óráig állni, hogy alkalmazkodjon a környezethez.

- Vízszintes helyzetben tárolásnál és mozgatsnál is.

Ne fordítsa a festékezőmodulokat fejjel lefele; a modulokban lévő festék összeragadhat vagy egyenetlenül helyezkedhet el.



- Olyan környezetben, ahol nincs kitéve sós víz vagy korróziót okozó gázoknak, mint például az aeroszolok.

Festékezőmodul cseréje

Megjegyzés

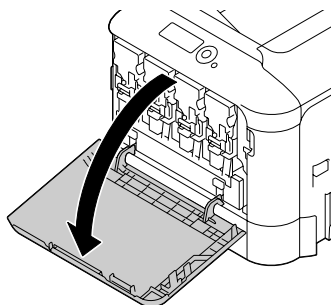
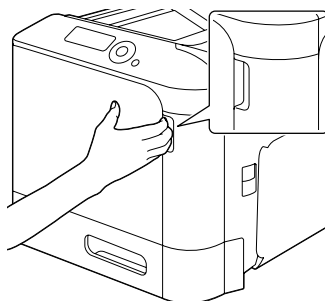
Festékezőmodulok cseréjénél ügyeljen arra, hogy a festékpórné szóródjon ki. Amennyiben a festékpórné mégis kiszóródna, azonnal törölje le puha, száraz törlővel.

Ha a TONER LOW funkció a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING alatt ON értékre lett állítva, megjelenik a TONER LOW X (Kevés festék X) üzenet (ahol az "X" a festék színét jelenti), jelezve, hogy a festékezőmodul majdnem kifogyott. Festékezőmodul cseréjénél kövesse az alábbi utasításokat.



Ha TONER LOW funkció a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING alatt OFF értékre lett állítva, a TONER OUT X üzenet figyelmezteti a jelzett festékezőmodul cseréjére.

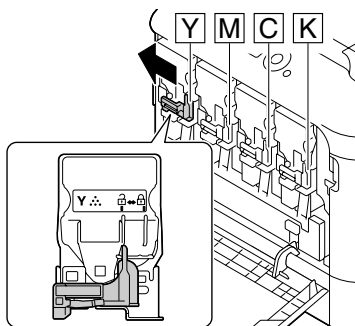
- 1 Nyissa ki a nyomtató elülső ajtaját.



- 2 Húzza meg a bal oldalon jelzett színes festékezőmodul elülső karját.

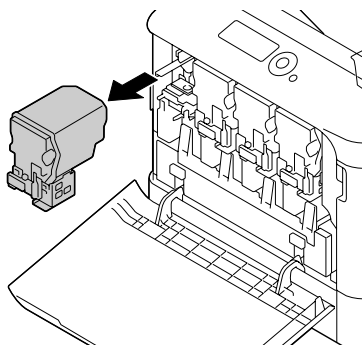
A festékezőmodul cseréjének folyamata mindegyik szín esetén azonos (sárga: Y, bíbor: M, ciánkék: C és fekete: K).

Az alábbiakban a sárga (Y) festékezőmodul cseréje kerül ismertetésre.



- 3 Fogja meg a cserélendő festékezőmodul fogantyúját, majd húzza ki a modult.

Az alábbiakban a sárga (Y) festékezőmodul cseréje kerül ismertetésre.

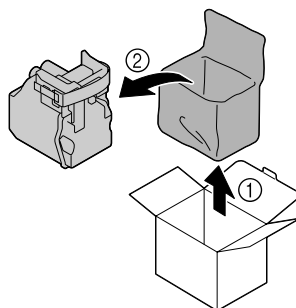


Megjegyzés

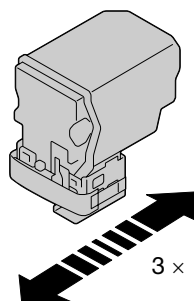
A használt festékezőmodult a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően kezelje. Az üres festékezőmodult nem szabad tűzbe dobni. Részletes tájékoztatás a "Festékezőmodulok" részben a(z) 7-2. oldalon található.

- 4 Ellenőrizze a beszerelésre kerülő új festékezőmodul színét.

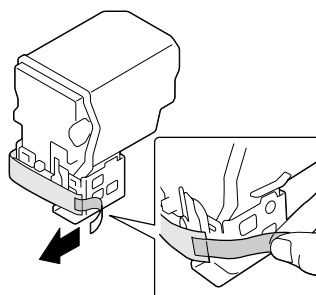
- 5 Vegye ki a festékezőmodult a tasakból.



- 6 A festék egyenletes elosztás érdekében rázza meg a modult.



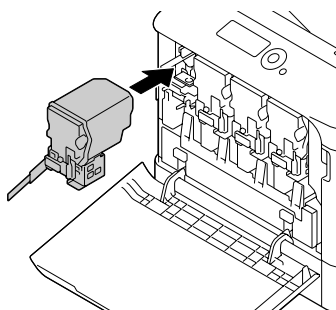
- 7 Húzza le védőfóliát a festékezőmodul jobb oldaláról.



- 8 Ellenőrizze, hogy a festékezőmodul azonos színű-e a nyomtató rekeszével, majd helyezze be a festékezőmodult a nyomtatóba.



Teljesen tolja be a festékezőmodult.



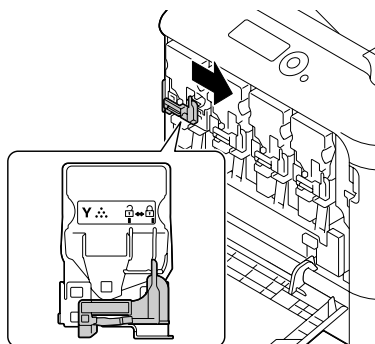
- 9 Húzza jobbra a kart, hogy a helyén rögzítse.



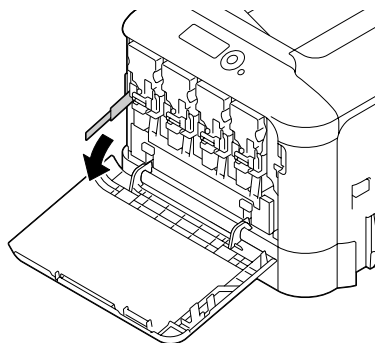
Az előző kart biztonságosan vissza kell helyeznie az eredeti helyére; ellenkező esetben nem tudja bezárni a nyomtató előlő ajtaját.



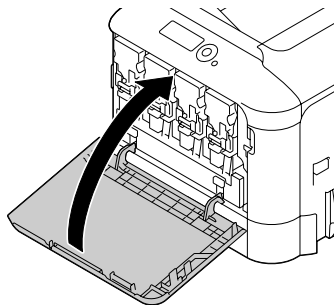
Ha a kar nehezen működik, tolja be.



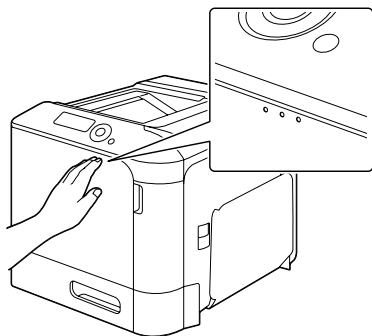
- 10 Győződjön meg a festékezőmodul biztonságos elhelyezéséről, majd húzza le a védőfóliát.



11 Zárja be az elülső ajtót.



Az elülső ajtó zárásánál a kis kidudorodásokkal rendelkező területet nyomja be.



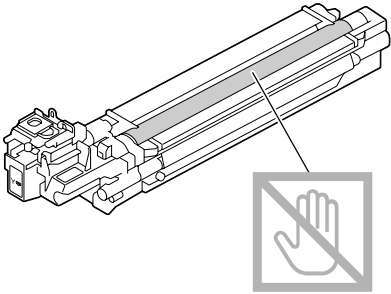
Az előhívó egység cseréje

Az előhívó egység cseréje esetén vegye figyelembe az alábbi táblázatban található információkat. Az optimális teljesítmény és nyomtatás minőségének biztosítása érdekében csak az alábbi táblázatban található, KONICA MINOLTA gyártmányú, ehhez a konkrét típusú nyomtatóhoz jóváhagyott előhívó egységet használjon. Az előhívó egység utánrendeléséhez a készülék típusszámát és a kellékanyagok rendelési számát a felső fedél belsején elhelyezett címkén találja meg.

Nyomtató típusa	Nyomtató típuszáma	Előhívó egység típusa	Előhívó egység típuszáma
AM	A0VD 013	Előhívó egység - fekete (K)	A0WG 03G
		Előhívó egység - sárga (Y)	A0WG 08G
		Előhívó egység - bíbor (M)	A0WG 0EG
		Előhívó egység - ciánkék (C)	A0WG 0KG
EU	A0VD 023	Előhívó egység - fekete (K)	A0WG 03J
		Előhívó egység - sárga (Y)	A0WG 08J
		Előhívó egység - bíbor (M)	A0WG 0EJ
		Előhívó egység - ciánkék (C)	A0WG 0KJ

Megjegyzés

Ne érintse meg az OPC dob fedelét. Ezzel csökkentheti a kép minőségét.

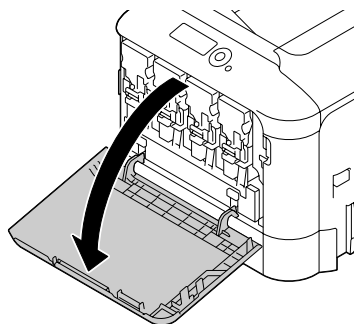
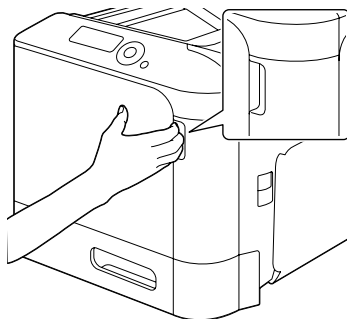


Ha az I-UNIT LOW funkció a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING alatt ON értékre lett állítva, megjelenik a I-UNIT LOW X üzenet (ahol az "X". a festék színét jelenti), jelezve, hogy az előhívó egység majdnem kifogyott. Az előhívó egység cseréjénél kövesse az alábbi utasításokat.



Ha megjelenik az I-UNIT LIFE X üzenet, figyelmezteti a jelzett előhívó egység cseréjére.

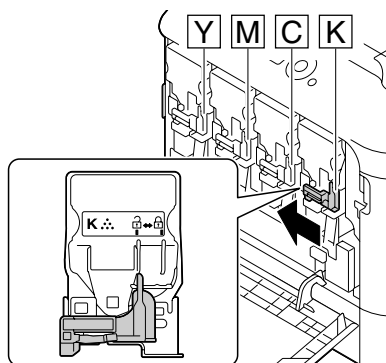
- 1 Ellenőrizze az üzenetpanelen, hogy melyik színű előhívó egységet kell cserélni.
- 2 Nyissa ki a nyomtató elülső ajtaját.



- 3 Húzza meg a bal oldalon jelzett színes festékezőmodul elülső karját.

Az előhívó egység cseréjének folyamata mindegyik szín esetén azonos (sárga: Y, bíbor: M, ciánkék: C és fekete: K).

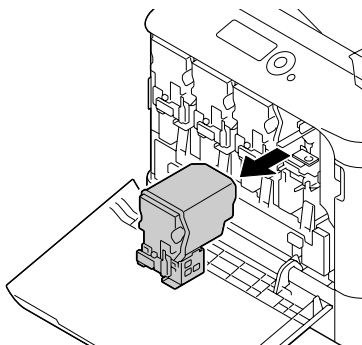
Az alábbiakban a fekete (K) előhívó egység cseréje kerül ismertetésre.



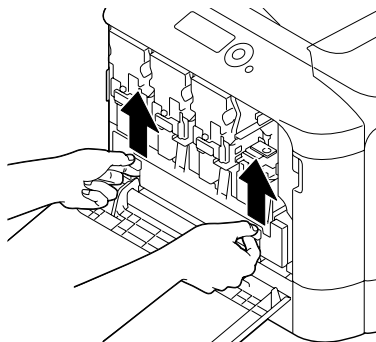
- 4** Fogja meg a kiemelendő festékezőmodul fogantyúját, majd húzza ki a modult.



Ne döntse meg a kiemelt festékezőmodult, mert kiszóródhat a festék.



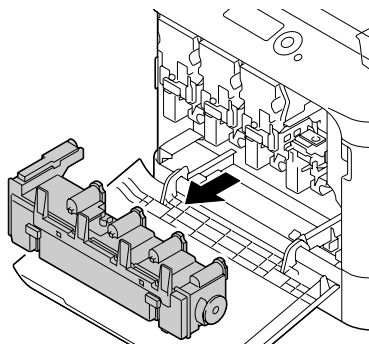
- 5** Húzza felfele a festékhulladék-tartályt, hogy kioldja a rögzítését.



- 6** Fogja meg a festékhulladék-tartály bal- és jobb oldali fogantyúját és lassan húzza ki tartályt a helyéről.

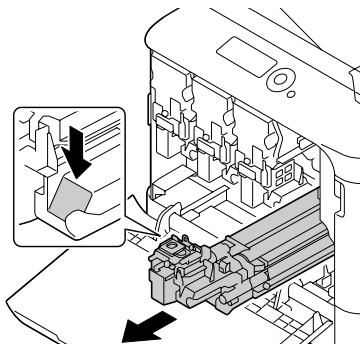


Ne döntse meg a festékhulladék-tartályt, mert kiszóródhat a festék.



- 7 Lenyomva a kicserélendő előhívó egység "Push" jelzésű területét, csúsztassa ki a nyomtatóból a teljes egységet.

Az alábbiakban a fekete (K) előhívó egység cseréje kerül ismertetésre.



Megjegyzés

Az elhasznált előhívó egységet a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően kezelje.

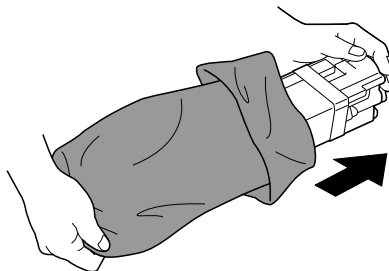
Ne égesse el az előhívó egységet.

- 8 Ellenőrizze a beszerelésre kerülő új előhívó egység színét.



A festék kiszóródását megelőzendő, hagyja az előhívó egységet a tasakban a 7. lépés végrehajtásáig.

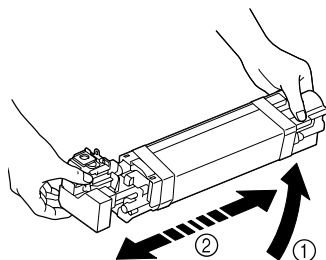
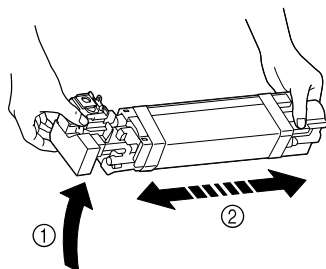
- 9 Vegye ki az előhívó egységet a tasakból.



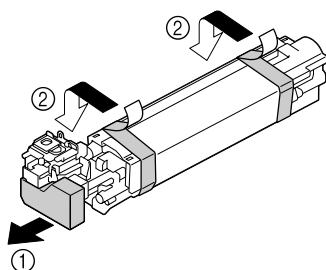
- 10 Mindkét kezével tartva az előhívó egységet, rázza meg kétszer, az ábrán látható módon.



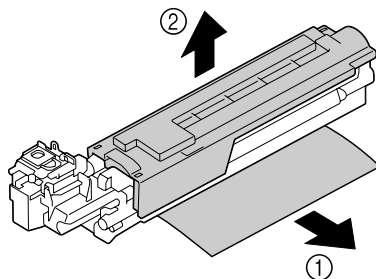
Ne fogja meg a tasak alját, mert kárt okozhat az előhívó egységben, ami gyenge képminőséghez vezethet.



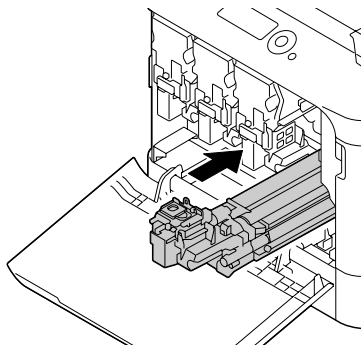
- 11 Vegye le az előhívó egység védőburkolatát. Távolítsa el a csomagoló ragasztószalagokat az előhívó egységről



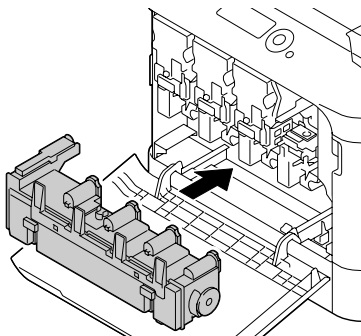
- 12** Távolítsa el a papírt az előhívó egységből.
Vegye le az előhívó egység védőburkolatát.



- 13** Ellenőrizze, hogy az előhívó egység színe egyezik a nyomtatóban lévő rekesz színével, majd szerelje be az előhívó egységet.



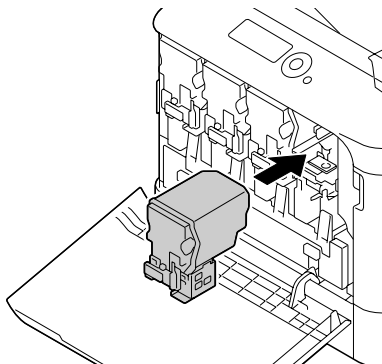
- 14** Nyomja a helyére a festékhulladék-tartályt, amíg az a helyén rögzül.



- 15 Ellenőrizze, hogy a festékezőmodul azonos színű-e a nyomtató rekeszével, majd helyezze be a festékezőmodult a nyomtatóba.



Teljesen tolja be a festékezőmodult.



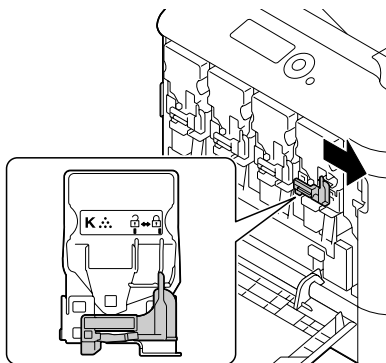
- 16 Húzza jobbra a kart, hogy a helyén rögzítse.



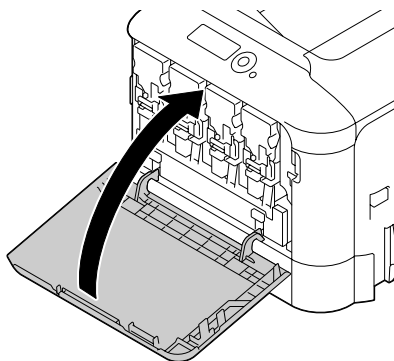
Az előlő kart biztonságosan vissza kell helyezni az eredeti helyére; ellenkező esetben nem tudja bezárni a nyomtató előlő ajtaját.



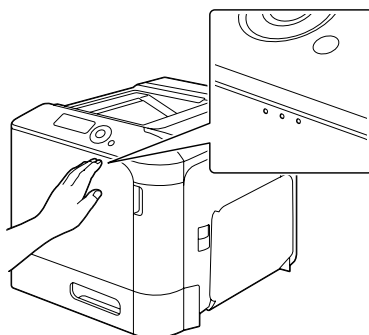
Ha a kar nehezen működik, tolja be.



17 Zárja be az előlő ajtót.



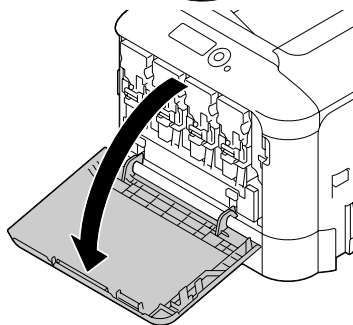
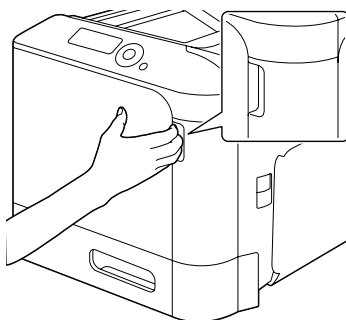
Az előlő ajtó zárásánál a kis kidudorodásokkal rendelkező területet nyomja be.



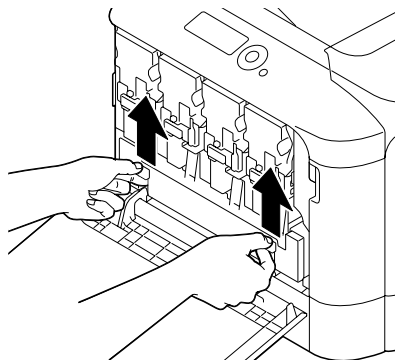
A WB-P03 festékhulladék-tartály cseréje

Amikor a festékhulladék-tartály megtelt, az üzenetpanelen megjelenik a WASTE TONER FULL/REPLACE BOTTLE üzenet. A nyomtató leáll és csak a festékhulladék-tartály cseréje után lehet újraindítani.

- 1 Nyissa ki a nyomtató elülső ajtaját.



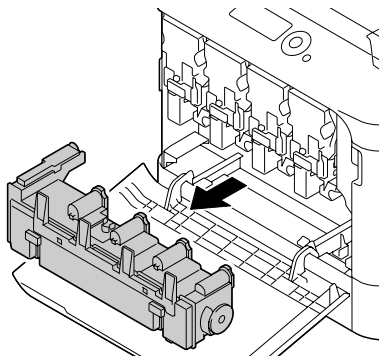
- 2 Húzza felfele a festékhulladék-tartályt, hogy kioldja a rögzítését.



- 3 Fogja meg a festékhulladék-tartály bal- és jobb oldali fogantyúját és lassan húzza ki tartályt a helyéről.



Ne döntse meg a festékhulladék-tartályt, mert kiszóródhat a festék.

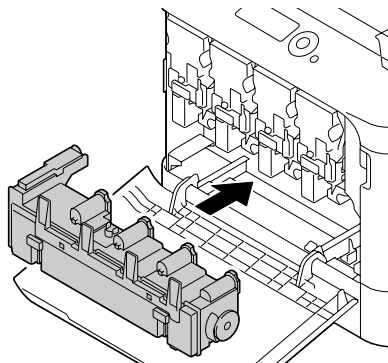


- 4 Vegye ki az új festékhulladék-tartályt a csomagolásából. Helyezze a használt festékhulladék-tartályt a dobozban található műanyag tasakban, majd tegye a dobozba.

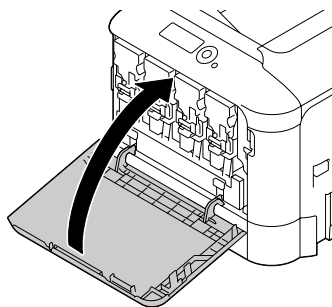
Megjegyzés

A használt festékhulladék-tartályt a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően kezelje. Ne égesse el a festékhulladék-tartályt.

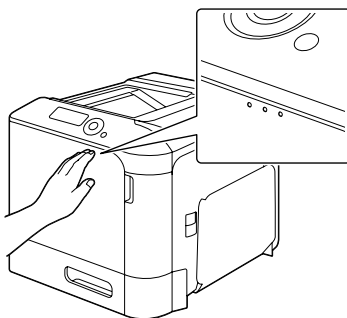
- 5 Nyomja a helyére a festékhulladék-tartályt, amíg az a helyén rögzül.



6 Zárja be az előlső ajtót.



Az előlső ajtó zárásánál a kis kidudorodásokkal rendelkező területet nyomja be.



Ha nem nyomta vissza teljesen a festékhulladék-tartályt, az előlső ajtót nem lehet visszazárni.

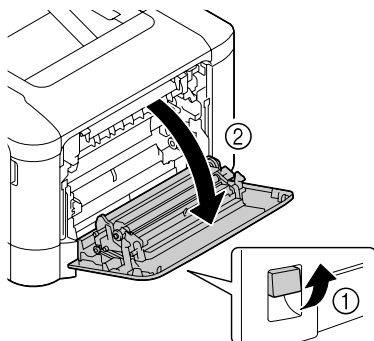
A TF-P04 átviteli henger cseréje

Amikor elérkezett az átviteli henger cseréjének ideje, megjelenik a TRANS . ROLLER/END OF LIFE üzenet. A nyomtatást az üzenet megjelenése után is folytathatja, azonban a minőség romlása miatt az átviteli hengert azonnal ki kell cserélni.

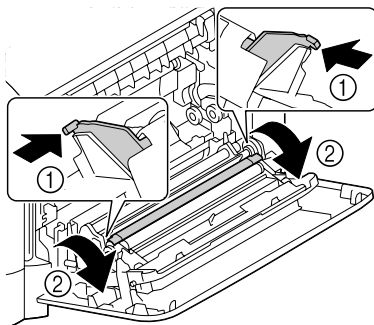
- 1 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



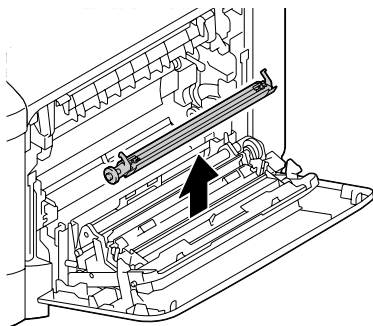
A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



- 2 A rögzítőkarokat befele nyomva, billentse maga felé a hengerle-szorítót.

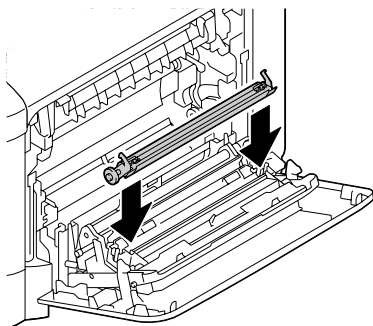


- 3** A rögzítőkarokat továbbra is lenyomva tartva, vegye ki az átviteli hengert.

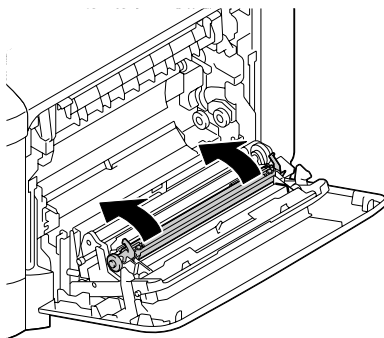


- 4** Készítsen elő egy új átviteli hengert.

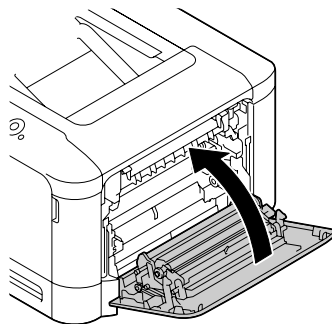
- 5** A rögzítőkarokat lenyomva, illeszse az átviteli henger tengelyét a csapágyakba.



- 6** Tolja el a karokat, amíg a henger a helyére záródik.



7 Zárja be a jobb oldali ajtót.

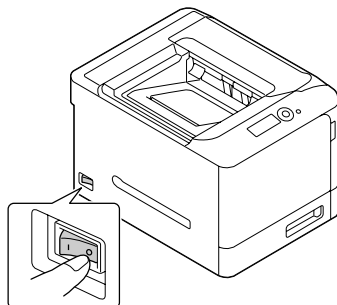


8 Nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU/SUPPLIES/
REPLACE/TRANS. ROLLER menüben.

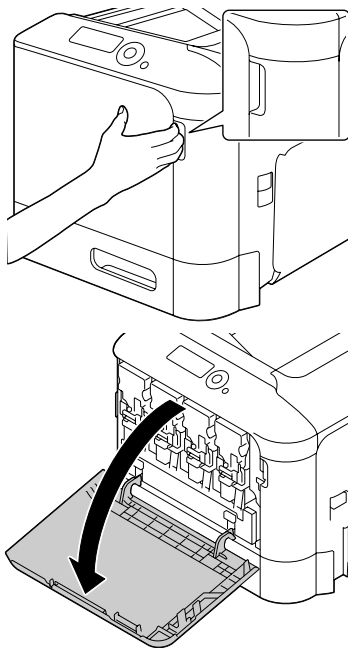
A TF-P05 képátíró szalagegység cseréje

Amikor elérkezett a képátíró szalagegység cseréjének ideje, megjelenik a TRANS. BELT/END OF LIFE üzenet. A nyomtatást az üzenet megjelenése után is folytathatja, azonban a minőség romlása miatt a képátíró szalagegységet azonnal ki kell cserélni.

- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábelt, valamint a csatlakozókábeleket.



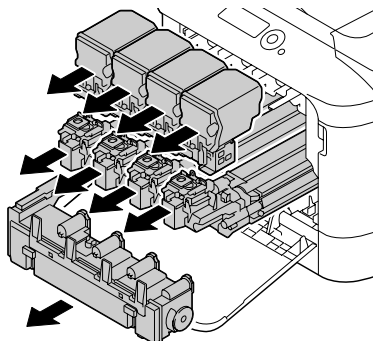
- 2 Nyissa ki a nyomtató elülső ajtaját.



- 3** Vegye ki az összes festékező-modult, az összes előhívó egységet és a festékhulladék-tartályt.



A festékezőmodulok, az előhívó egységek és a festékhulladék-tartály kiszerezésének részletes ismertetését, lásd "Festékezőmodul cseréje" részben a(z) 7-6. oldalon és "Az előhívó egység cseréje" részben a(z) 7-11. oldalon.



A kiszertelt előhívó egységet letakarva, védje meg azt a közvetlen napfénytől.



Ne döntse meg a kiemelt festékezőmodult, mert kiszóródhat a festék.

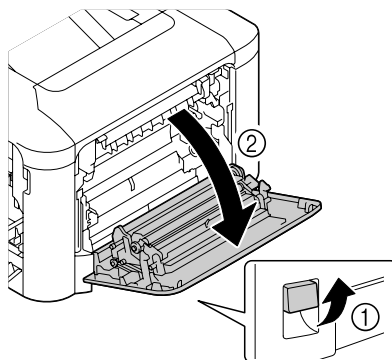


Ne döntse meg a festékhulladék-tartályt, mert kiszóródhat a festék.

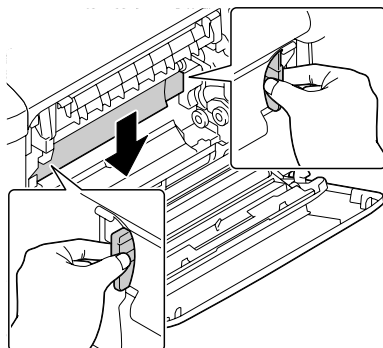
- 4** Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



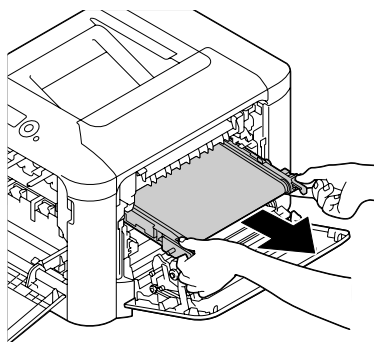
5 Nyomja le a vezetőelemeket.



6 Fogja meg a fogantyúkat, majd óvatosan húzza ki a képátíró szalagegységet.



Ügyeljen arra, hogy vízszintesen tartsa a képátíró szalagegységet, ellenkező esetben megkarcolhatja az átíró szalagot.



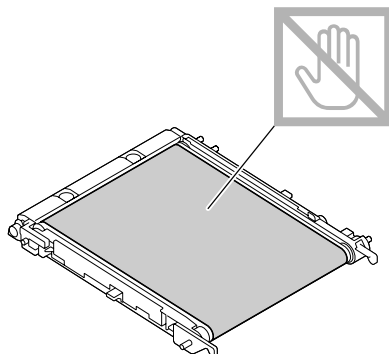
7 Készítsen elő egy új képátíró szalagegységet.



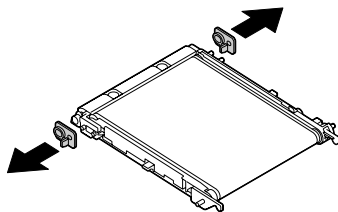
Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a szalag felületét.



Ne vegye ki a kék kart.



- 8 Távolítsa el az új képátíró szalagegység védőburkolatát.



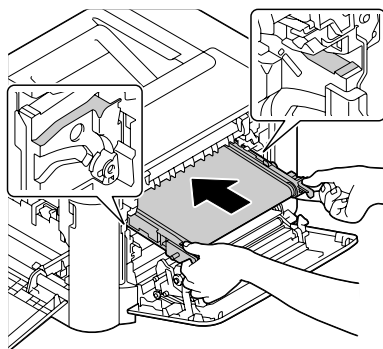
- 9 Helyezze a képátíró szalagegységet a vezetősínekre.



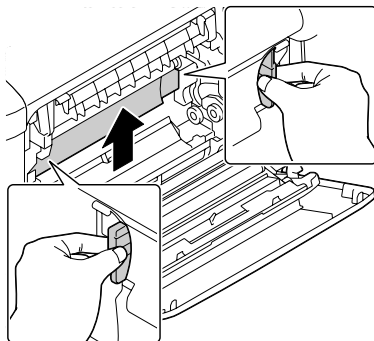
Teljesen tolja be, amíg a helyére záródik.



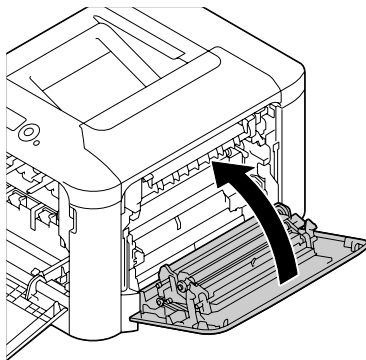
Ügyeljen arra, hogy vízszintesen tartsa a képátíró szalagegységet, ellenkező esetben megkarcolhatja az átíró szalagot.



- 10 Tolja fel a vezetőelemeket.



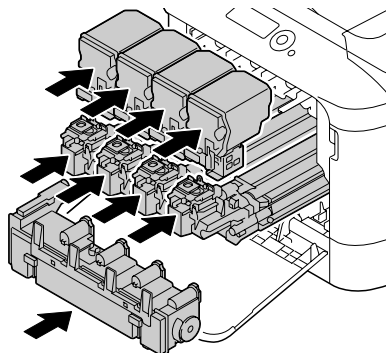
11 Zárja be a jobb oldali ajtót.



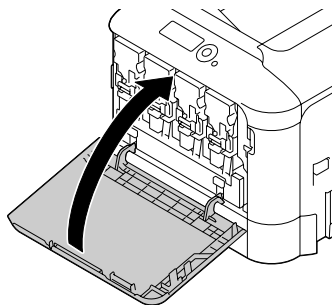
12 Tegye vissza a festékezőmodu-
lok, az előhívó egységeket és
a festékhulladék-tartályt.



*A festékezőmodulok, az
előhívó egységek és a
festékhulladék-tartály
beszerelésének részle-
tes ismertetését, lásd
"Festékezőmodul cse-
réje" részben
a(z) 7-6. oldalon és "Az
előhívó egység cseréje"
részben
a(z) 7-11. oldalon.*

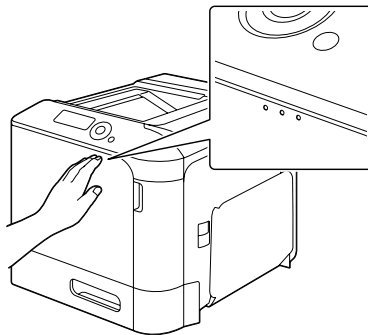


13 Zárja be az előlő ajtót.

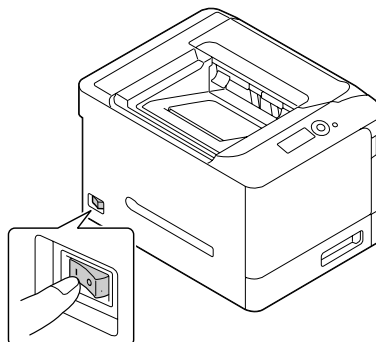




Az előlső ajtó zárásánál a kis kidudorodásokkal rendelkező területet nyomja be.



- 14** Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



- 15** Nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU/SUPPLIES/REPLACE/TRANS. ROLLER menüben.

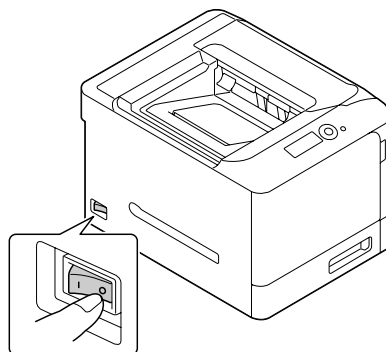
A segéd tápegység elemének cseréje

Ha a segéd tápegység eleme elérte az élettartama végét, a nyomtató nem tárolja a dátum és az idő beállítását. A segéd tápegység elemének cseréjét az alábbiak szerint végezze.

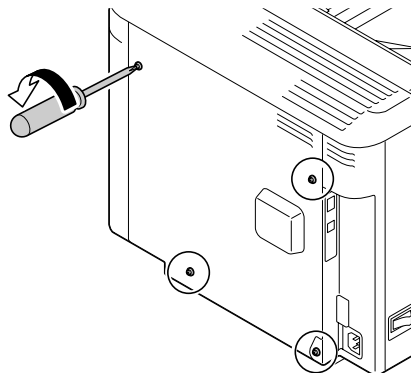
Megjegyzés

Csak CR2032 típusú, érme formájú, 3 V-os lítium elemet használjon. Alapvető fontosságú a nyomtató elektronikus vezérlőpanelje és a csatlakozó áramkörök védelme az elektrosztatikus feltöltődés okozta károk ellen. A művelet végrehajtása előtt tanulmányozza az antisztatikus védelemről szóló részt, a 10-3. oldalon. Ezenfelül az áramköri paneleket csak az éleiknél fogja meg.

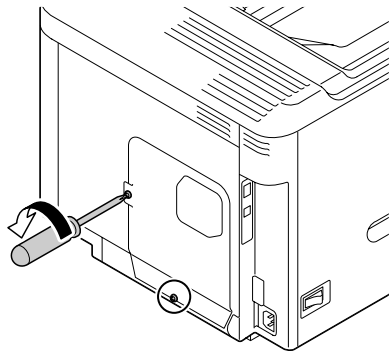
- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábelt, valamint a csatlakozó kábeleket.



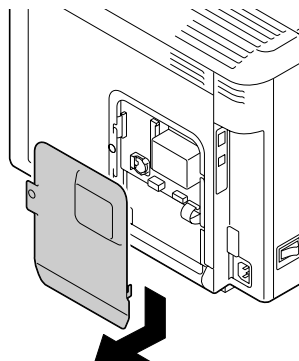
- 2 Egy csavarhúzó segítségével vegye le a hátlapot.



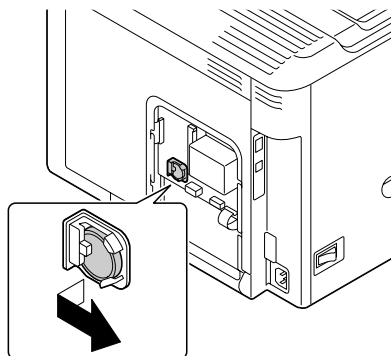
- 3** Egy csavarhúzó használatával vegye ki a két csavart.



- 4** Enyhén hajtsa el panelt, majd emelje ki a nyomtatóból.



- 5** Vegye ki a segéd tápegység elemét.



6 Helyezze be az új elemet.

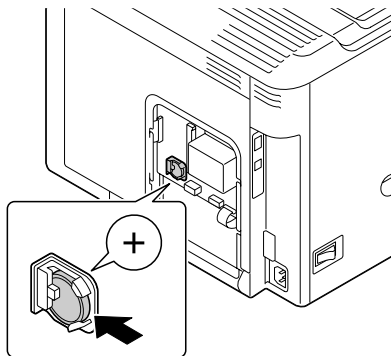


Az új elem behelyezésénél ügyeljen arra, hogy a + oldal előre nézzon.



Helytelen típusú elem használata esetén fennáll a robbanásveszély. A használt elemet a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően kezelje.

Ne égesse el a segéd tápegység elemét.

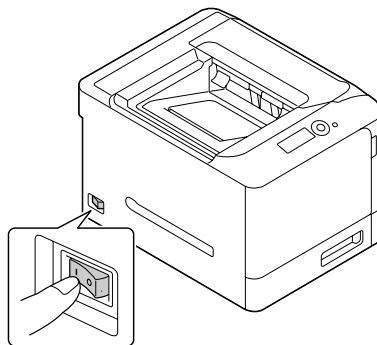


7 Helyezze vissza a panelt és húzza meg a két csavart.

8 Tegye vissza a hátlapot és húzza meg a négy csavart.

9 Újból csatlakoztassa a kábeleket.

10 Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



11 A DATE funkciót használva a SYS DEFAULT MENU/CLOCK menüből, állítsa be a dátumot, a TIME funkciót használva a SYS DEFAULT MENU/CLOCK menüből, állítsa be a pontos időt.

Az FU-P02 fixáló egység cseréje

Amikor elérkezett a fixáló egység cseréjének ideje, megjelenik a FUSER UNIT/END OF LIFE üzenet. A nyomtatást az üzenet megjelenése után is folytathatja, azonban a minőség romlása miatt a fixáló egységet azonnal ki kell cserélni.

- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót.

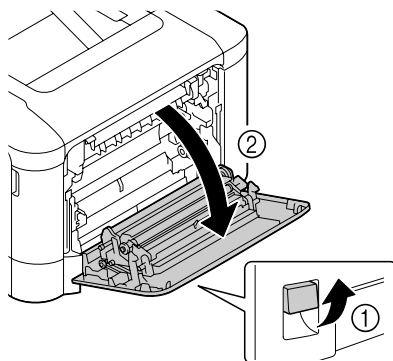
Megjegyzés

A készülék belsejében különösen forró részek találhatók. A készülék kikapcsolása után várjon a fixáló egység cseréjével legalább 20 percet. Utána ellenőrizze, hogy a fixáló egység környezete lehűlt szobahőmérsékletre, egyébként fennáll az égési sérülések veszélye.

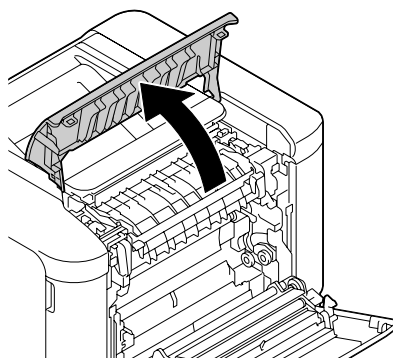
- 2 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



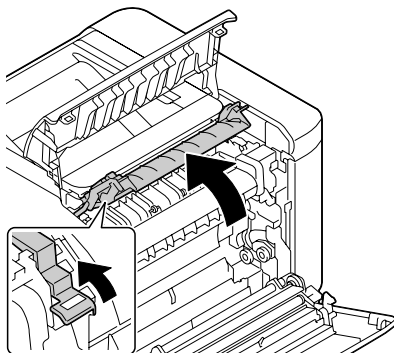
A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



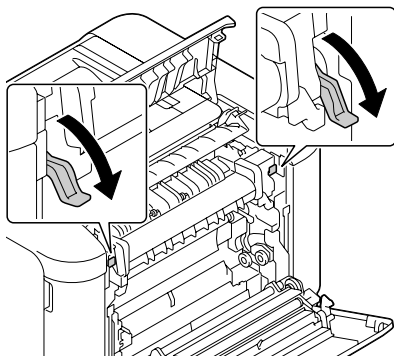
- 3 Nyissa fel a billenőfedelelet.



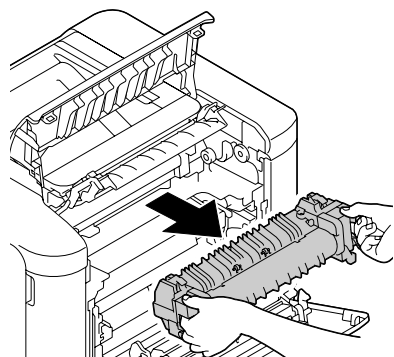
- 4 Nyissa fel a fixáló egység burkolatát.



- 5 Húzza le a két kart.



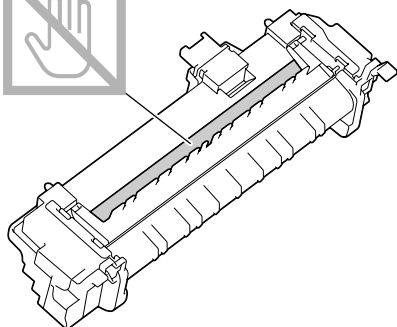
- 6 Vegye ki a fixáló egységet.



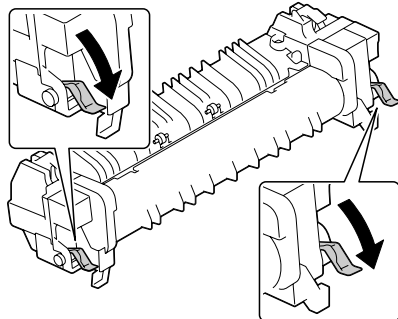
- 7 Készítsen elő egy új fixáló egységet.



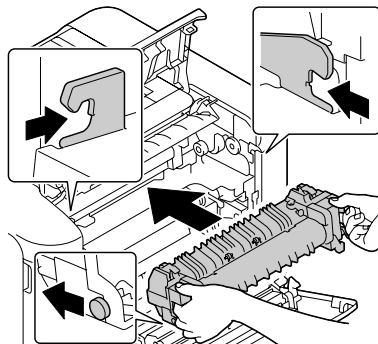
Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a fixálóhenger felületét.



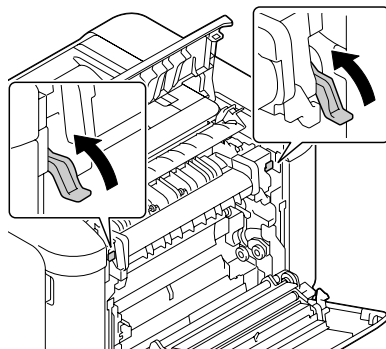
- 8 Húzza le az új fixálóegység két karját.



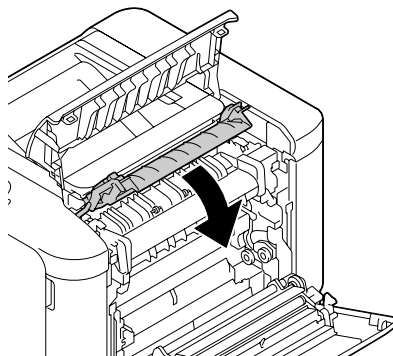
- 9 Helyezze be a fixálóegységet, amíg az a helyére záródik.



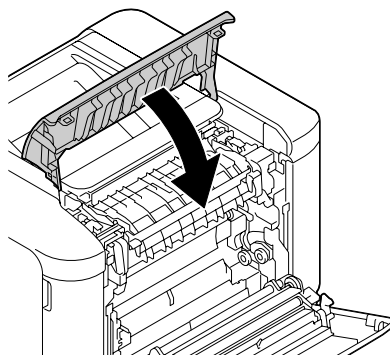
10 Emelje fel a két kart.



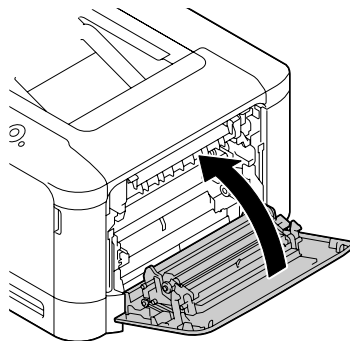
11 Zárja le a fixáló egység burkolatát.



12 Zárja le a billenőfedelet.



13 Zárja be a jobb oldali ajtót.



14 Nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU/SUPPLIES/
REPLACE/FUSER UNIT menüben.

***A nyomtató
karbantartása***

8

A nyomtató karbantartása



VIGYÁZAT

Olvasson el figyelmesen minden figyelmeztető és veszélyt jelző címkét, ügyelve arra, hogy kövessen minden utasítást, melyeket azok tartalmaznak. Ezek a címkék a nyomtató ajtajainak belső oldalán és a nyomtató belsejében találhatók.

A nyomtató élettartamának megőrzése érdekében nagy gondossággal kezelje a nyomtatót. A durva bánásmód károsíthatja a nyomtatót és a jótállás érvényességének elvesztését vonhatja maga után. Amennyiben por vagy papírdarabok maradnak a nyomtató belsejében vagy külső felületén, a nyomtató teljesítménye és a nyomtatás minősége romlani fog. Ezért a nyomtatót rendszeresen tisztítani kell. Tartsa be az alábbi utasításokat.



FIGYELMEZTETÉS!

Mielőtt hozzálátna a nyomtató tisztításához, kapcsolja ki a nyomtatót, húzza ki a hálózati csatlakozó kábelt az aljzatból és távolítsa el a csatlakozókból az összes csatlakozó kábelt. Ne öntsön vizet vagy tisztítószeret a nyomtatóba; mert a nyomtató károsodhat és áramütést okozhat.



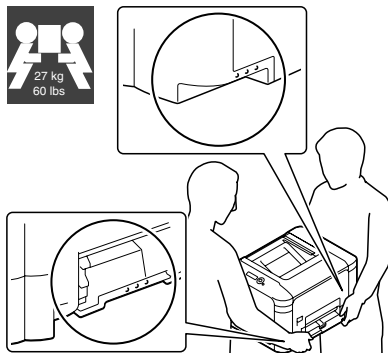
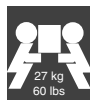
VIGYÁZAT

A fixáló egység nagyon forró. Amennyiben a jobb oldali ajtó nyitva van, a fixálóegység hőmérséklete fokozatosan csökken (várjon legalább egy órát)



- Legyen óvatos a nyomtató belsejének tisztításakor és a papírelakadás megszüntetésekor, mert a fixáló egység vagy más belső alkatrész forró lehet.
- Ne tegyen semmilyen tárgyat a nyomtató tetejére.
- A nyomtató tisztításához használjon egy puha ruhát.
- Soha ne fújjon tisztítószeret közvetlenül a nyomtató felületére. Az a szellőző nyílásokon keresztül bekerülhet a nyomtató belsejébe és ezzel károsíthatja a belső áramköröket.
- A nyomtató tisztításánál kerülje a súrolószerek vagy a korróziót okozó anyagok és az oldószereket (pl. alkoholt vagy benzolt) tartalmazó anyagok használatát.

- Bármilyen tisztító oldatot használ (például egy gyenge mosogatószer), először mindig próbálja ki a nyomtató felületének egy kis rejtett részén, tesztelje le ezzel a tisztítószer tulajdonságait.
- Soha ne használjon éles vagy durva eszközöket, mint például drót vagy műanyag tisztító szivacsot.
- A nyomtatató ajtóit, ill. fedelét mindig óvatosan csukja be. Sohase tegye ki a nyomtatót rázkódásoknak.
- Sohase fedje le a nyomtatót közvetlenül a használat után. Kapcsolja ki és várja meg míg lehűl.
- Egy kis időre se hagyja nyitva a nyomtató ajtóit illetve fedeleit, különösen ne jól megvilágított helyeken, mert a fény tönkretelheti az előhívó egységeket.
- Ne nyissa ki a nyomtatót, amikor az nyomtat.
- A papírköteget ne ütögesse a nyomtatóhoz.
- A nyomtatót ne kenje kenőanyaggal, és ne szedje szét.
- A nyomtatót ne döntse meg.
- Ne érintse meg az elektromos érintkezőket, a fogaskerekeket, valamint a lézersugarat kibocsátó egységet, mert ez a nyomtató károsodását és a nyomtatási minőség romlását okozhatja.
- A kimeneti tálcában lehetőség szerint csak a minimális mennyiségű nyomathordozó legyen. Amennyiben a nyomathordozók túl magasra halmozódnak, az a nyomtatóban papírelakadást és a nyomathordozók túlzott görbülését okozhatja.
- A nyomtató áthelyezésénél gondoskodjon arról, hogy legalább két személy álljon rendelkezésre a felemeléséhez.
A nyomtatót mindig tartsa vízszintes helyzetben, hogy elkerülje a festékporszétszóródását.
- A nyomtató emeléséhez hajtsa fel az 1. tálcát, majd a jobb oldali ábrán látható módon emelje fel a nyomtatót.



Az opcionális PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése esetén, azt a nyomtatótól elkülönítve helyezze át. Ne fogja meg a 3. tálca fogantyújától vagy a jobb oldali burkolattól fogva, egyéb esetben kárt okozhat az alsó lapadagoló egységben.

- Amennyiben a festék a bőrre kerülne, akkor mossa le hideg vízzel és semleges mosogatószerrel.



VIGYÁZAT

Amennyiben a festékpórá a szemébe kerülne, azonnal öblítse ki hideg vízzel, majd kérje szakorvos segítségét.

- Győződjön meg arról, hogy mielőtt feszültség alá helyezné a nyomtatót, a tisztítás alatt eltávolított összes alkatrész visszakerült a helyére.

A nyomtató tisztítása

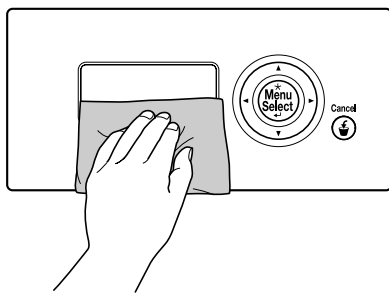


VIGYÁZAT

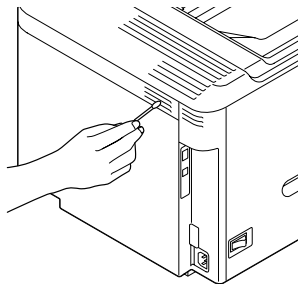
Mielőtt hozzálátna a nyomtató tisztításához, kapcsolja ki a nyomtatót, húzza ki a hálózati csatlakozó kábelt az aljzatból.

A nyomtató külseje

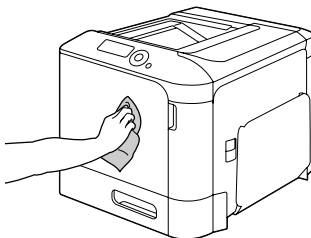
Kezelőpanel



Szellőzőrács



A nyomtató külseje

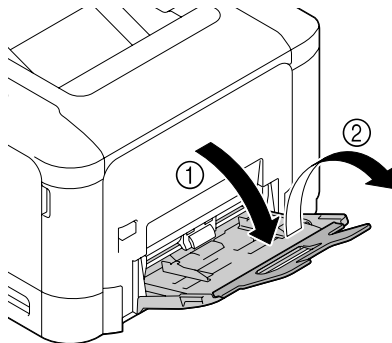


Laptovábbító görgők

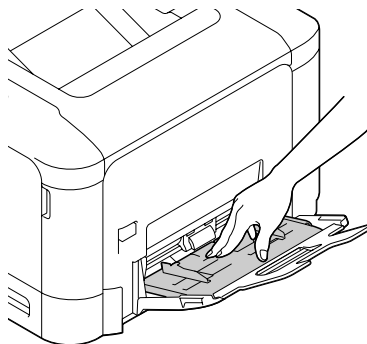
A por és egyéb törmelékek felgyülemzése a laptovábbító görgőkön lapelakadáshoz vezethet.

A laptovábbító görgők tisztítása (kézitálca)

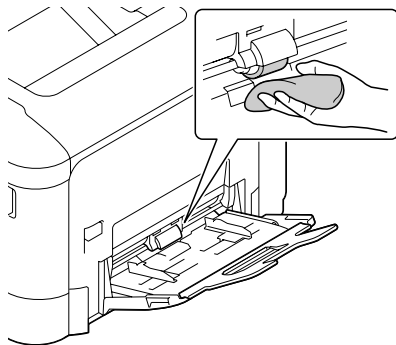
- 1 Nyissa ki az 1. tálcát.



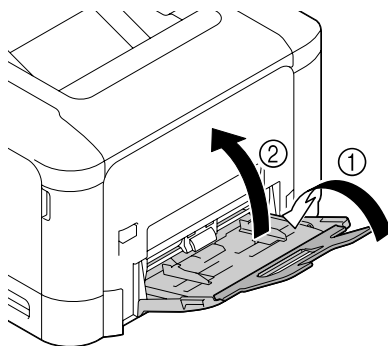
- 2 Nyomja le a papíremelő-lemez közepét, amíg a bal és jobb oldalán a fehér rögzítőfülek a helyükre kattannak.



- 3** Tisztítsa meg egy száraz puha
törlővel a laptovábbító görgőket.

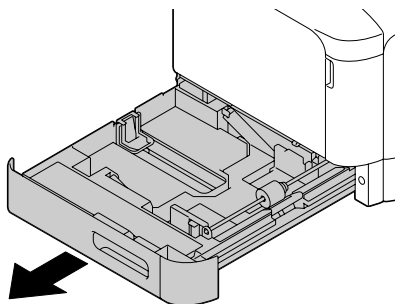


- 4** Zárja be a tálcát.

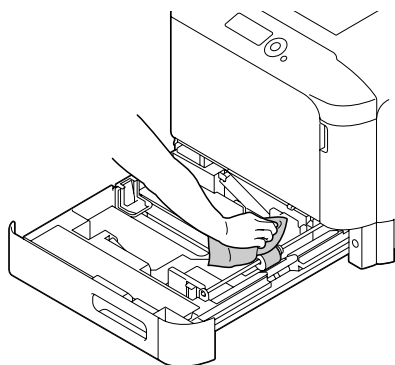


A 2/3. tálcá laptovébbítő görgőinek tisztítása

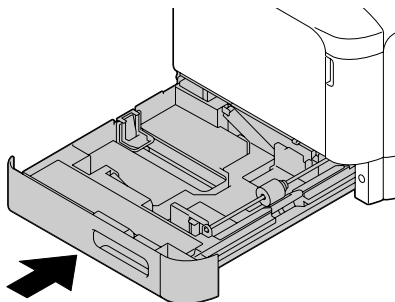
1 Húzza ki a tálcát.



2 Tisztítsa meg egy száraz puha törkövel a laptovébbítő görgőket.



3 Zárja be a tálcát.

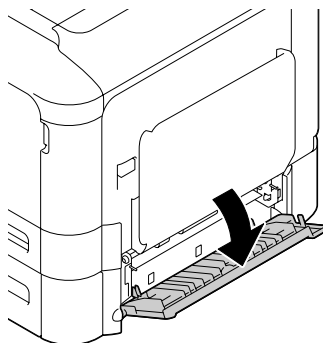


A 3. tálcá laptovábbító görgőinek tisztítása

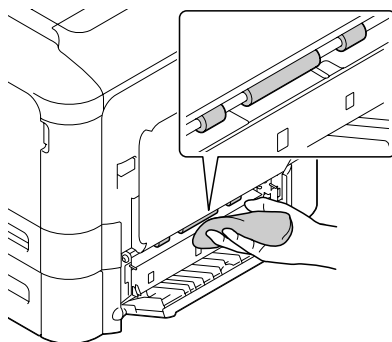
- 1** Nyissa ki a 3. tálcá jobb oldali ajtaját.



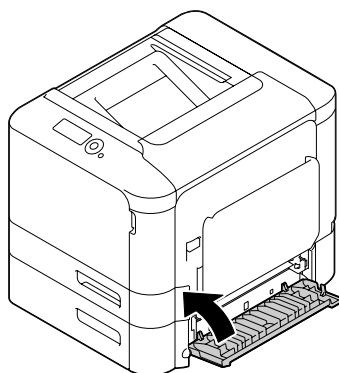
A 3. tálcá jobb oldali ajtaja nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



- 2** Tisztítsa meg egy száraz puha törlővel a laptovábbító görgőket.



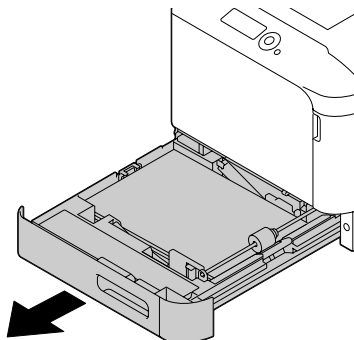
- 3** Zárja be a 3. tálcá jobb oldali ajtaját.



A lézerlencsék tisztítása

A nyomtató négy lézerlencsét tartalmaz. Az alábbiakban ismertetett módon tisztítsa meg az összes lencsét. A lézerlencsék tisztítóeszközét a 2. tálcá bel-sejéhez erősítve találhatja.

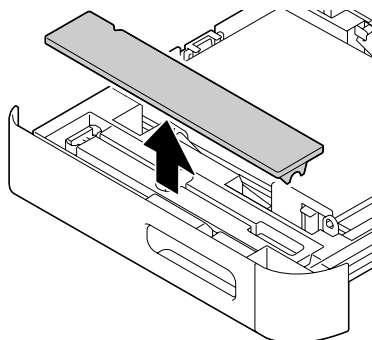
1 Húzza ki a 2. tálcát.



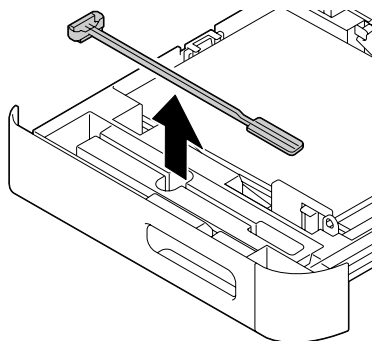
2 Vegye le a fedelet.



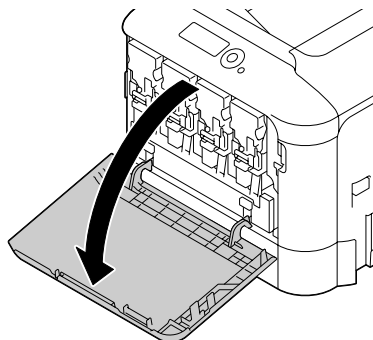
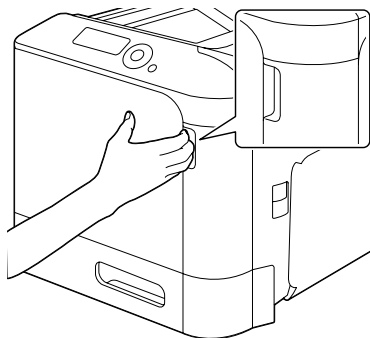
Mivel a fedelet a későbbiekben használnia kell, ne helyezze még vissza.



3 Vegye ki a tisztítóeszközt a 2. tálcából.



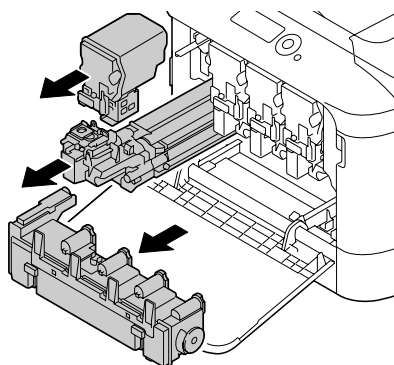
- 4 Zárja be a 2. tálcát.
- 5 Nyissa ki a nyomtató elülső ajtaját.



- 6 Vegye ki a festékhulladék-tartályt, valamint a tisztítandó lenscének megfelelő színű festékezőmodult és előhívó egyseget.



A festékezőmodulok, az előhívó egységek és a festékhulladék-tartály kiszerezésének részletes ismertetését, lásd "Festékezőmodul cseréje" részben a(z) 7-6. oldalon és "Az előhívó egység cseréje" részben a(z) 7-11. oldalon.

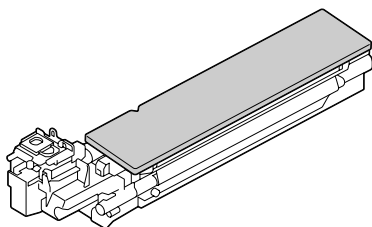


Ne döntse meg a kiemelt festékezőmodult, mert kiszóródhat a festék.

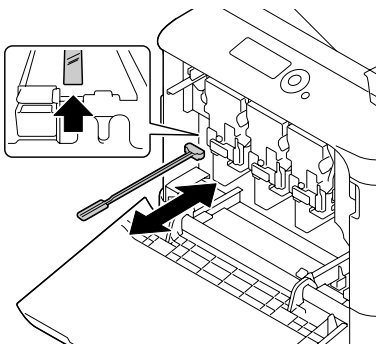


Ne döntse meg a festékhulladék-tartályt, mert kiszóródhat a festék.

- 7** Illessze a fedelet a kiszerezett előhívó egységre.



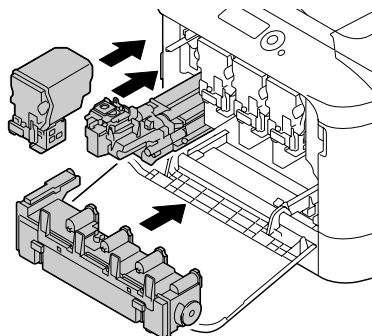
- 8** Helyezze a lencsetisztító eszközt az előhívó egység nyílásába, majd húzza ki. Ezután kétszer-háromszor ismételje meg ezt a mozdulatot.



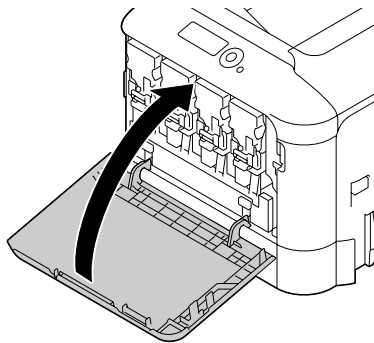
- 9** Tegye vissza a kiemelt festékezőmodult, az előhívó egységet és a festék-hulladék-tartályt.



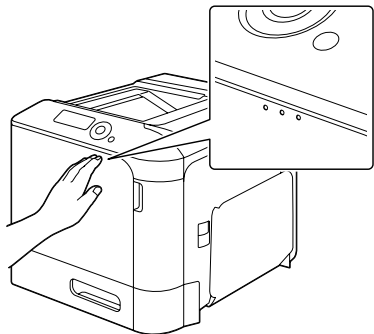
A festékezőmodulok, az előhívó egységek és a festék-hulladék-tartály beszerelésének részletes ismertetését, lásd "Festékezőmodul cseréje" részben a(z) 7-6. oldalon és "Az előhívó egység cseréje" részben a(z) 7-11. oldalon.



10 Zárja be az előlő ajtót.

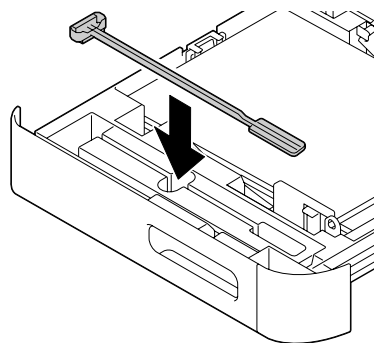


Az előlő ajtó zárásánál a kis kidudorodásokkal rendelkező területet nyomja be.

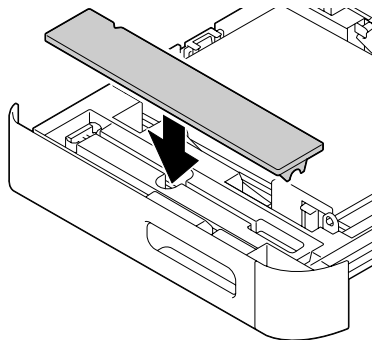


11 Húzza ki a 2. tálcát.

12 Helyezze vissza a lézerlencsék tisztítóeszközét a tartójába, a 2. tálca belsejébe.



13 Helyezze vissza a fedelet.



14 Zárja be a 2. tálcát.

15 A fentihez hasonló módon tisztítsa meg a többi lézerlencsét.



A lézerlencsék tisztítóeszközét a nyomtató tartozékaként szállítottuk. Ügyeljen a tisztítóeszköz biztonságos tárolására, hogy el ne vesszen.

Hibaelhárítás

9

Bevezetés

Ez a fejezet arról tájékoztat, hogyan lehet a fellépő nyomtató problémákat megoldani, vagy legalább hogyan lehet megtalálni a legmegfelelőbb segítő forrást.

A konfigurációs lap kinyomtatása	9-2. oldalon
A papírelakadás megelőzése	9-3. oldalon
A nyomathordozó útjának megismerése	9-4. oldalon
Papírelakadás elhárítása	9-5. oldalon
A papírelakadás problémájának megoldása	9-23. oldalon
Egyéb problémák megoldása	9-26. oldalon
A nyomtatási minőséggel kapcsolatos problémák megoldása	9-31. oldalon
Állapot-, hiba- és szervizüzenetek	9-37. oldalon

A konfigurációs oldal kinyomtatása

A konfigurációs oldal kinyomtatásával megbizonyosodhat arról, hogy a nyomtató megfelelően nyomtat, illetve ellenőrizheti nyomtató konfigurációját.

Nyomja meg a billentyűt (egyszer)	Ameddig a kijelzőn meg nem jelenik
	READY
 Menu Select 	PRINT MENU Az opciós HD-P03 merevlemez felszerelése esetén a menü első pontjaként a PROOF/PRINT MENU jelenik meg. Nyomja meg a  gombot a PRINT MENU kiválasztásához.
 Menu Select 	CONFIGURATION PG
 Menu Select 	PRINT

Nyomja meg a billentyűt (egyszer)	Ameddig a kijelzőn meg nem jelenik
 Menu Select 	A konfigurációs oldal nyomtatásra kerül, majd a nyomtató visszaáll a READY állapotba.

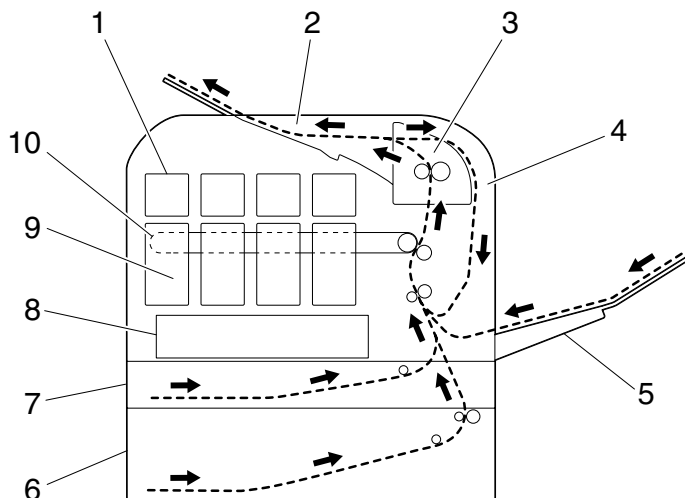
A papírelakadás megelőzése

Ügyeljen arra, hogy...
A nyomathordozó megfeleljen a nyomtató specifikációjának.
A nyomathordozó legyen sima, különösen a vezető élnél.
A nyomtató egy kemény, sima, vízszintes felületen helyezkedjen el.
A nyomathordozót tárolja száraz helyen, távol nedvességtől és párától.
Mindig állítsa be a tálcában lévő lapterelőket, <i>miután</i> behelyezte a nyomathordozót a tálcába <i>(a nem megfelelően beállított lapterelő gyenge nyomtatási minőséget, a papír elakadását és a nyomtató károsodását okozhatja).</i>
Az adagoló tálcába a nyomathordozót a nyomtatandó oldalával felfelé töltsé be <i>(számos gyártó egy nyilat helyez el a csomagoláson, mely jelzi a nyomathordozó nyomtatandó oldalát).</i>

Kerülje...
Az olyan nyomathordozót, mely meghajlott, gyűrött vagy rendkívül felpöndörödött.
A kettős lapadagolást <i>(távolítsa el a nyomathordozót és pörgesse át a lapokat – lehet, hogy egymáshoz ragadtak).</i>
Egyszerre ugyanazon adagoló tálcába különböző típusú/formátumú/súlyú nyomathordozók betöltését.
Az adagoló tálca túltöltését.
A kimeneti tálca túltöltődését <i>(a kimeneti tálca kapacitása 200 lap – a nyomtató nem megfelelően adagolja a papírt, ha hagyja, hogy a kimentő tálcán 200 lapnál több összegyűljön).</i>

A nyomathordozó útjának megismerése

A nyomathordozó útvonalának megismerése segít, hogy megtalálja az elakadás helyét.



- | | |
|------------------------|---|
| 1 Festékezőmodul | 6 3. tálca (opciós PF-P09 alsó lapadagoló egység) |
| 2 Kimeneti tálca | 7 2. tálca |
| 3 FU-P02 Fixáló egység | 8 Nyomtatófej |
| 4 Duplex egység | 9 Előhívó egység |
| 5 1. tálca (Kéztálca) | 10 TF-P05 képátíró szalagegység |

Papírelakadás elhárítása

A károsodás elkerülése érdekében az elakadt papírt mindig óvatosan távolítsa el, anélkül, hogy elszakítaná. Bármilyen papírdarab, ami a nyomtatóban marad, legyen az nagy vagy kicsi, elzárja a nyomathordozó útját és további papírelakadást okozhat. Az elakadt lapokat ne tölts be újból a nyomtatóba.

Megjegyzés

A hordozón lévő kép a fixálási folyamat előtt nincs rögzítve.

Amennyiben megérinti a nyomtatott felületet, a festékpórhózzáragadhat a kezéhez, ezért ügyeljen arra, hogy a nyomtatott felületet ne érintse meg, amikor az elakadt papírt eltávolítja. Ügyeljen arra, hogy a nyomtató belsejébe festékpórh ne szóródjon.



VIGYÁZAT

A nem fixált festékpórh beszennyezi a kezét, a ruháját vagy bármi mást, amire rákerül.

Amennyiben véletlenül festékpórh kerülne a ruhájára, óvatosan porolja le, amennyire csak lehetséges. Az esetleg megmaradt festékpórh a ruhából mossa ki hideg vízzel, semmiképpen ne használjon meleg vizet. Amennyiben a festékpórh a bőrére kerülne, mossa le hideg vízzel és semleges szappannal.



VIGYÁZAT

Amennyiben a festékpórh a szemébe kerülne, azonnal öblítse ki hideg vízzel, majd kérje szakorvos segítségét.

Amennyiben a papírelakadás elhárítása után a kezelőpanelen továbbra is megmarad a papírelakadás kijelzés, nyissa ki, majd csukja be a nyomtató ajtajait. Ez törölni fogja a papírelakadás jelzést.

Papírelakadással és annak megszüntetésével kapcsolatos üzenetek

Papírelakadással kapcsolatos üzenetek	Hivatkozott oldal
PAPER JAM TRAY2	9-7. oldalon
PAPER JAM TRAY3	9-11. oldalon
PAPER JAM DUPLEx1	9-13. oldalon
PAPER JAM DUPLEx2	9-13. oldalon
PAPER JAM FUSER/EXIT	9-14. oldalon
PAPER JAM TRAY1	9-20. oldalon
PAPER JAM SECOND TRANS	9-20. oldalon
PAPER JAM VERTICAL TRANS	9-11. oldalon, 9-20. oldalon



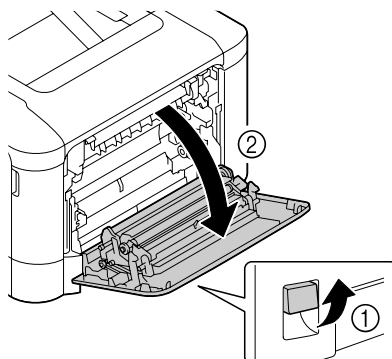
Ha megjelenik a PAPER JAM/VERTICAL TRANS üzenet, ellenőrizze az elakadt papírokat a 3. tálca jobb oldali ajtajánál található átviteli hengereknél.

A 2. tálcában elakadt lapok eltávolítása

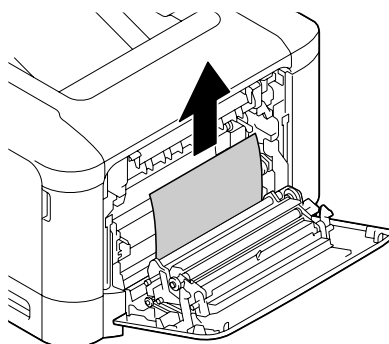
- 1 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



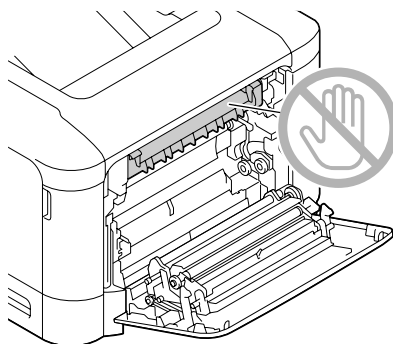
- 2 Óvatosan húzza ki az elakadt lapot.





VIGYÁZAT

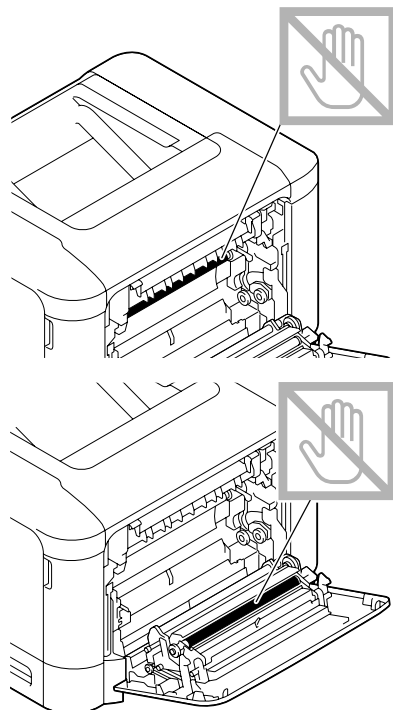
A fixálóegység környezetének hőmérséklete rendkívül magas. A megjelölt karokon kívül bármilyen más rész megérintése égési sérüléseket okozhat. Amennyiben égési sérülést szenvedne, azonnal hűtse le az érintett bőrfelületet hideg vízzel és forduljon szakorvoshoz.



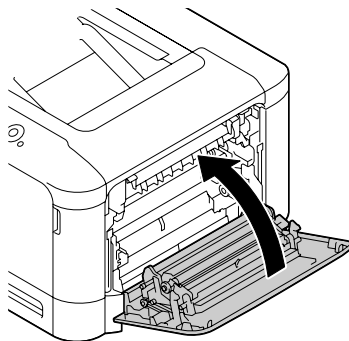
Megjegyzés

A képátíró szalag vagy az átviteli henger felületének megérintése a nyomtatási minőség romlásához vezethet.

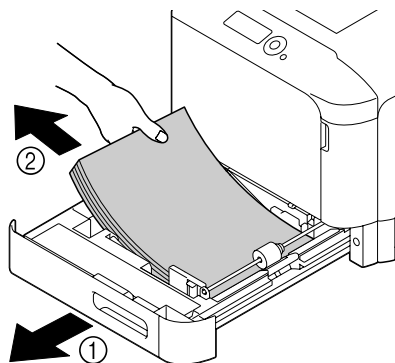
Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a képátíró szalag vagy az átviteli henger felületét.



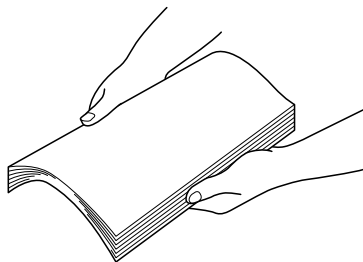
3 Zárja be a jobb oldali ajtót.



4 Húzza ki a 2. tálcát és vegye ki a tálcában lévő lapokat.



5 Pörgetse végig a kiemelt köteget, majd igazítsa egymáshoz a lapokat.



6 Töltse be a 2. tálcába a lapokat, a nyomtatandó oldalukkal felfelé.

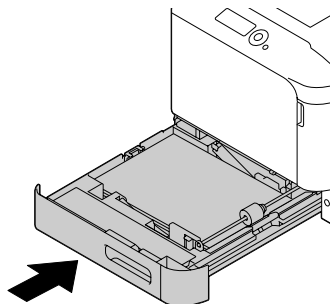


Győződjön meg arról, hogy a betöltött lapok simán állnak.



Ne töltsön be többet a betöltési ▼ határoló jelnél.

7 Zárja be a 2. tálcát.

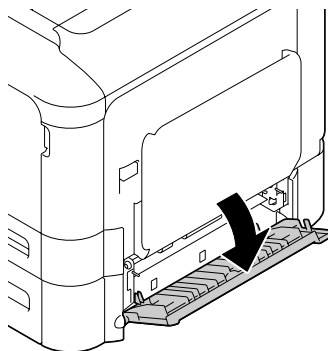


A 3. tálcában elakadt papírok eltávolítása

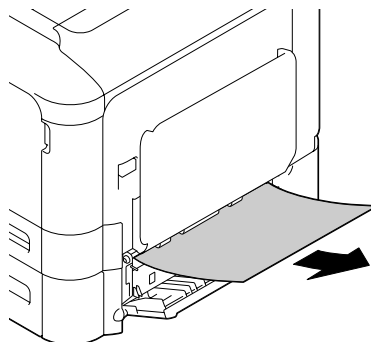
- 1** Nyissa ki a 3. tálca jobb oldali ajtaját.



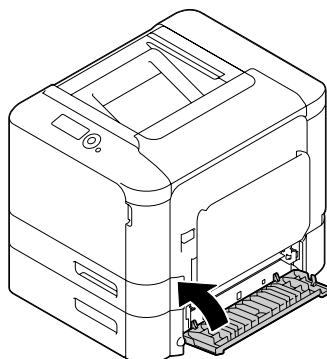
A 3. tálca jobb oldali ajtaja nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



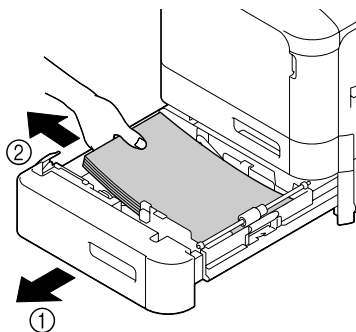
- 2** Óvatosan húzza ki az elakadt lapot.



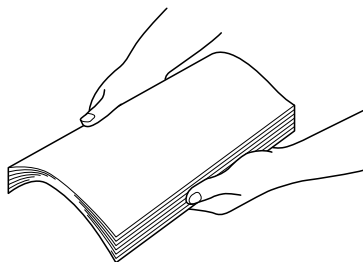
- 3** Zárja be a 3. tálca jobb oldali ajtaját.



- 4 Húzza ki a 3. tálcát és vegye ki a tálcában lévő papírokat.



- 5 Pörgesse végig a kiemelt papírköteget, majd igazítsa egymáshoz a lapokat.



- 6 Töltse be a 3. tálcába a papírt, a nyomtatandó oldalával felfelé.



Győződjön meg arról, hogy a betöltött papír simán áll.

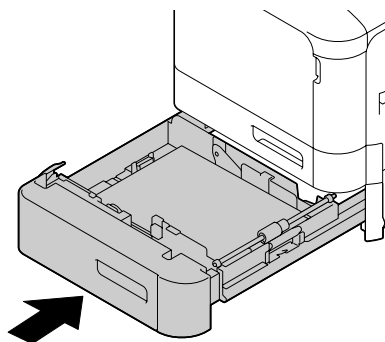


Ne töltsön be többet a betöltési ▼ határoló jelnél.



Csúsztassa a lapterelőket teljesen a papír széleihez.

- 7 Zárja be a 3. tálcát.

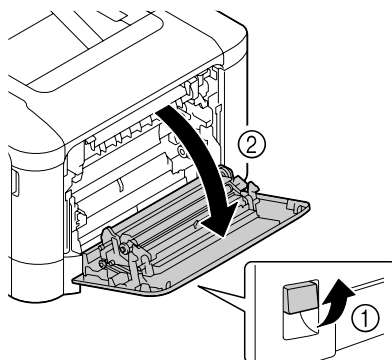


A duplex egységben elakadt papírok eltávolítása

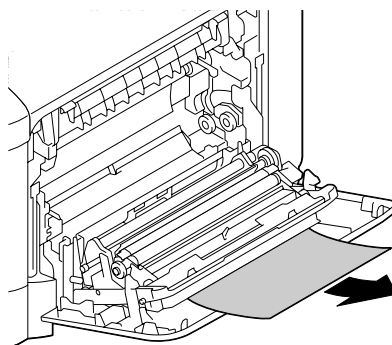
- 1 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



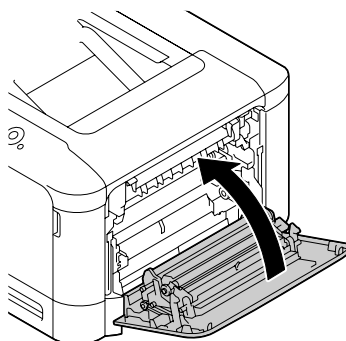
A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



- 2 Óvatosan húzza ki az elakadt lapot.



- 3 Zárja be a jobb oldali ajtót.

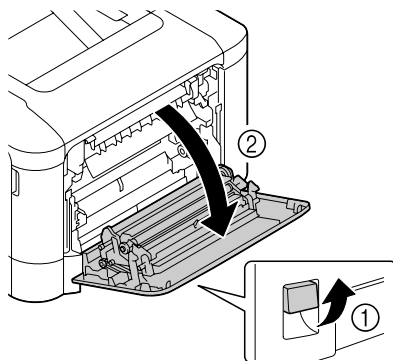


A fixáló egységben elakadt nyomathordozók eltávolítása

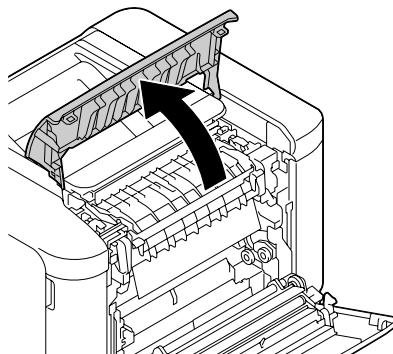
- 1 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



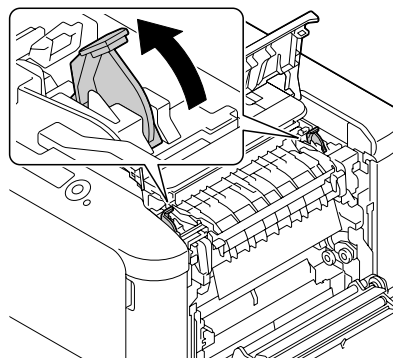
A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



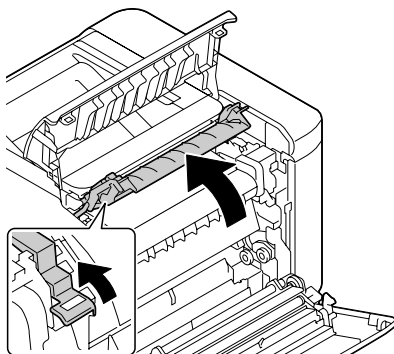
- 2 Nyissa fel a billenőfedelelet.



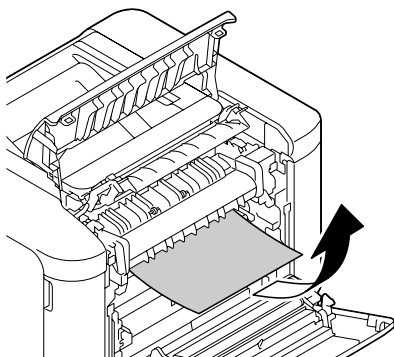
- 3 Emelje fel a két kart.



- 4 Nyissa fel a fixáló egység burkolatát.

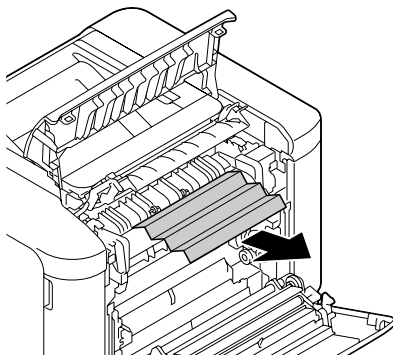
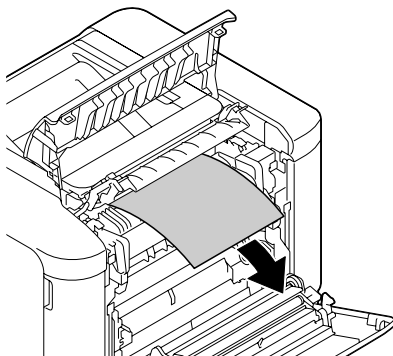


- 5 Óvatosan húzza ki az elakadt lapot.





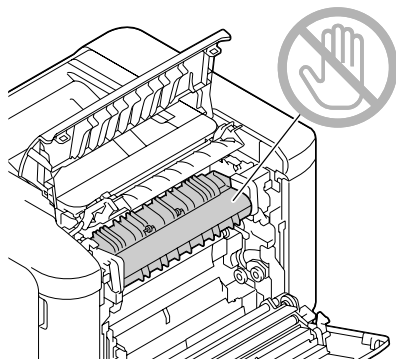
Ha az elakadt lapot nem lehet lefele húzni, húzza a fixálóegység teteje felől.





VIGYÁZAT

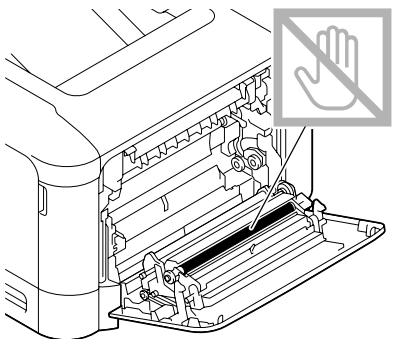
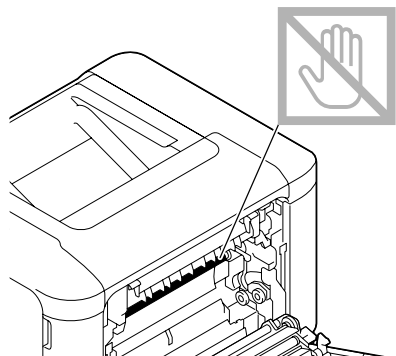
A fixálóegység környezetének hőmérséklete rendkívül magas. A megjelölt karokon kívül bármilyen más rész megérintése égési sérüléseket okozhat. Amennyiben égési sérülést szenvedne, azonnal hűtse le az érintett bőrfelületet hideg vízzel és forduljon szakorvoshoz.



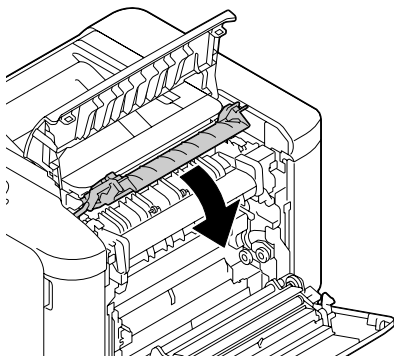
Megjegyzés

A képátíró szalag vagy az átviteli henger felületének megérintése a nyomtatási minőség romlásához vezethet.

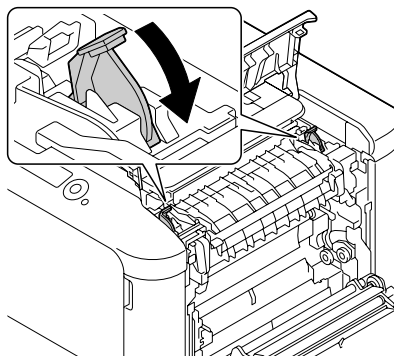
Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a képátíró szalag vagy az átviteli henger felületét.



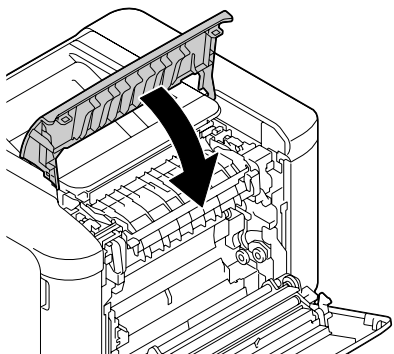
- 6** Zárja le a fixáló egység burkolatát.



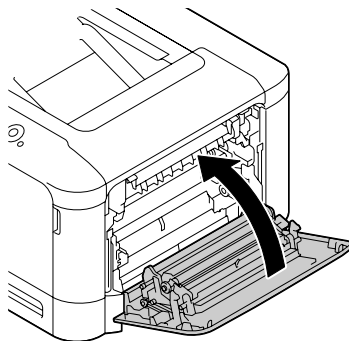
- 7** Nyomja le a két kart.



- 8** Zárja le a billenőfedelet.



9 Zárja be a jobb oldali ajtót.

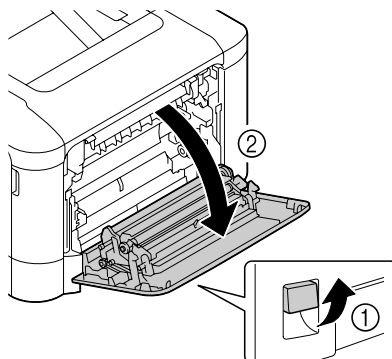


Az 1. tálcánál (kézitálcánál) és az átviteli hengernél elakadt nyomathordozók eltávolítása

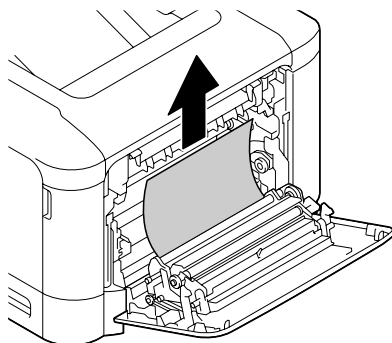
- 1 Húzza meg a kart, majd nyissa ki a jobb oldali ajtót.



A jobb oldali ajtó nyitása előtt hajtsa fel az 1. tálcát.



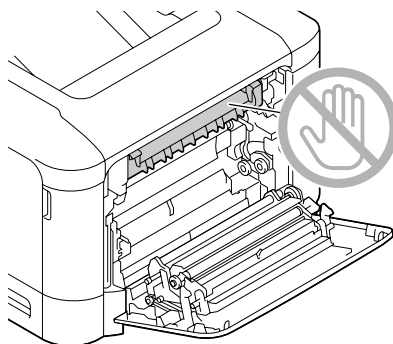
- 2 Óvatosan húzza ki az elakadt lapot.





VIGYÁZAT

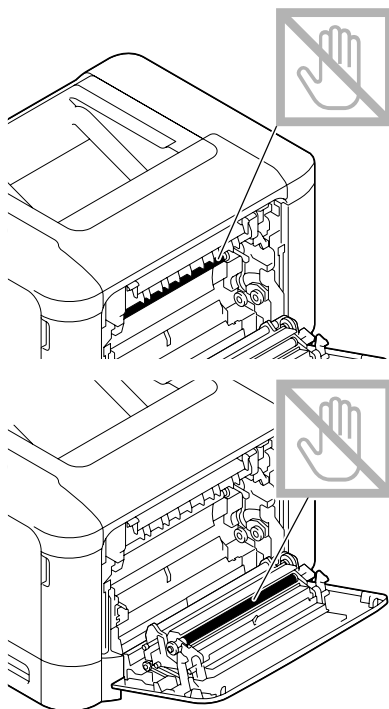
A fixálóegység környezetének hőmérséklete rendkívül magas. A megjelölt karokon kívül bármilyen más rész megérintése égési sérüléseket okozhat. Amennyiben égési sérülést szenvedne, azonnal hűtse le az érintett bőrfelületet hideg vízzel és forduljon szakorvoshoz.



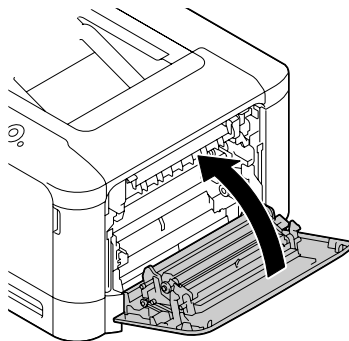
Megjegyzés

A képátíró szalag vagy az átviteli henger felületének megérintése a nyomtatási minőség romlásához vezethet.

Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a képátíró szalag vagy az átviteli henger felületét.



3 Zárja be a jobb oldali ajtót.



A nyomathordozó elakadásával kapcsolatos megoldások



A gyakori papírelakadás egy területen azt jelzi, hogy azt a területet ellenőrizni, javítani vagy tisztítani kell. Gyakori elakadás akkor is történhet, ha nem támogatott nyomathordozót használ.

Jelenség	Ok	Megoldás
Egyszerre több lap adagolódik.	A nyomathordozó elülső élei nem egyenletesek.	Távolítsa el a nyomathordozót, egyenlőse ki az éleit, majd töltsse be újból.
	A nyomathordozó nedves a páratól.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.
Megmarad a papírelakadás kijelzés.	A nyomtató alapállapotba történő állításához nyissa ki, majd zárja vissza a jobb oldali ajtót.	Ismét nyissa ki, majd zárja vissza a jobb oldali ajtót.
	Van még elakadt nyomathordozó a nyomtatóban.	Ellenőrizze újból a nyomathordozó útvonalát, és ügyeljen arra, hogy minden elakadt nyomathordozót távolítson el a nyomtatóból.
Duplex elakadások.	Nem támogatott nyomathordozót (nem megfelelő formátum, vastagság, típus, stb.) használ.	Használja a KONICA MINOLTA cég által jóváhagyott nyomathordozót. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.
		Csak 60–210 g/m ² (16–55,9 lb) súlyú normál, különleges vagy vastag papír használható az automatikus lapfordításhoz. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon
		Ügyeljen arra, hogy ne keverje a nyomathordozó fajtákat az 1. vagy a 2. tálcában.
		Duplex nyomtatáshoz ne használjon borítékokat, címke-íveket, fejléces papírokat, levelezőlapokat, fényes vagy csak egy oldalon nyomtatható papírokat.
	A nyomathordozó még mindig nem megfelelően adagolódik.	Ellenőrizze újból a nyomathordozó útvonalát a duplex egység belsejében, és ügyeljen arra, hogy minden elakadt nyomathordozót távolítson el.

Jelenség	Ok	Megoldás
A nyomathordozó nem megfelelően adagolódik.	A nyomathordozó nincs megfelelően beállítva az adagoló tálcában.	Távolítsa el a nyomathordozót és a tálcában állítsa be újból megfelelően.
	A tálcában lévő lapok száma meghaladja a maximálisan megengedettet.	Távolítsa el a nyomathordozó köteget, majd töltsse be újból, de csak a maximálisan megengedett mennyiséget.
	A lapterelők nincsenek megfelelően beállítva a nyomathordozó formátumához.	Az adagolótálcában állítsa be a lapterelőket a nyomathordozó formátumának megfelelően.
	Gyűrött nyomathordozó van az adagoló tálcában.	Távolítsa el a nyomathordozót, simítsa ki, majd töltsse be újból az adagoló tálcába. Amennyiben újból elakad, akkor ne használja ezt a nyomathordozót.
	A nyomathordozó nedves a párától.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.
	Borítékokat helyezett a 2. vagy 3. tálcába.	A borítékokat csak az 1. tálcába szabad betölteni.
	Címke-íveket, fejléces papírokat, levelezőlapokat, kartonpapírt vagy fényes papírt helyezett a 3. tálcába.	Címke-íveket, fejléces papírokat, levelezőlapokat, kartonpapírt vagy fényes papírt csak az 1. vagy 2. tálcába szabad betölteni.
	Egyedi méretű lapokat helyezett a 3. tálcába.	Egyedi méretű hordozókat az 1. vagy 2. tálcába tölthet. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon
	Az ajánlott címke-ív nem a megfelelő módon van lett az 1. vagy 2. tálcába helyezve.	A címkéket a gyártó utasításainak megfelelően töltsse be az adagoló tálcába.
	A borítékok nem megfelelően lettek az 1. tálcába betöltve.	Az 1. tálcába a borítékokat a ragasztós fülrészrel felfelé töltsse be.

Jelenség	Ok	Megoldás
A nyomathordozó nem megfelelően adagolódik.	Nem támogatott nyomathordozót (nem megfelelő formátum, vastagság, típus, stb.) használ.	Használja a KONICA MINOLTA cég által jóváhagyott nyomathordozót. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.
	A továbbító görgő szennyezett.	Tisztítsa meg a továbbító görgőt. Részletekért lásd a "Laptovábbító görgők" részben a(z) 8-6. oldalon.

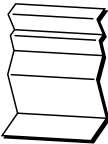
Egyéb problémák megoldása

Jelenség	Ok	Megoldás
A nyomtató nincs feszültség alatt.	A hálózati tápkábel nincs megfelelően a dugaszoló aljzatba csatlakoztatva.	Kapcsolja ki a nyomtatót, ellenőrizze, hogy a hálózati tápkábel megfelelően csatlakoztatva van-e a dugaszoló aljzatba, majd ezután kapcsolja be a nyomtatót.
	Valami nincs rendben azzal a dugaszoló aljzattal, melybe a nyomtatót csatlakoztatta.	Csatlakoztasson ebbe a dugaszoló aljzatba egy másik elektromos készüléket, hogy megbizonyosodjon arról, hogy az megfelelően működik.
	A hálózati kapcsoló gomb nincs megfelelően bekapcsolva (I állás).	Kapcsolja ki a hálózati kapcsoló gombot (O állás), majd kapcsolja vissza a bekapcsolt állásba (I állás).
	A nyomtató olyan dugaszoló aljzatba csatlakozik, melynek feszültség vagy frekvencia értéke nem felel meg a nyomtató specifikációjának.	Az A függelék "Műszaki jellemzők" részében megadott jellemzőknek megfelelő tápegységet használjon.
Az adatok kiküldésre kerültek a nyomtatónak, de az nem nyomtat.	Az üzenetpanelen megjelenik egy hibaüzenet.	Cselekedjen a megjelenő üzenetnek megfelelően.
	Egy feladatot a felhasználó hitelesítése vagy a számlakövetési adatok megadása után lehet kitörölni.	A nyomtatás előtt a nyomtatóillesztőben kattintson a Felhasználó hitelesítés/Számlakövetés gomb, majd írja be szükséges információkat.
A vártnál sokkal hamarabb jelenik meg a TONER LOW üzenet a kezelőpanelen.	Valószínűleg valamelyik festékezőmodul sérült.	Távolítsa el a festékezőmodulokat és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
	Nagy fedettséggel nyomtatott.	Lásd a jellemzőket az A függelékben.
A konfigurációs lapot nem tudja kinyomtatni.	Az adagoló tálca üres.	Ellenőrizze, hogy legalább az 1. tálcában legyen megfelelően betöltött nyomathordozó.
	Papírelakadás történt.	Szüntesse meg a papírelakadást.

Jelenség	Ok	Megoldás
Nem lehet az USB memóriáról nyomtatni.	A fájl formátuma (kiterjesztése) nem egy nyomtatható fájlhoz tartozik.	Csak a JPEG, TIFF, XPS vagy PDF formátumú (kiterjesztésű) fájlok nyomtathatók.
	A nyomtató MEMORY DIRECT beállítása DISABLE értékre lett állítva.	Módosítsa az INTERFACE MENU/MEMORY DIRECT beállítást ENABLE értékre.
	Nem lett megadva egy nyilvános felhasználó a hitelesítéshez.	Forduljon a nyomtató felügyelőjéhez.
	A titkosított USB-memóriaeszköz használata nem támogatott.	A titkosított USB-memóriaeszközök használata nem támogatott.
A nyomtatás túl sokáig tart.	A nyomtató lassú nyomtatási üzemmódra van beállítva (pl. vastag papír).	Speciális nyomathordozóra a nyomtatás hosszabb ideig tart. Amikor normál papírt használ, akkor ügyeljen arra, hogy a nyomtatóillesztő programban a nyomathordozó típus megfelelően legyen beállítva.
	A nyomtató energiatakarékos üzemmódba lett állítva.	Egy kis időt vesz igénybe, amíg a nyomtató megkezd a nyomtatást energiatakarékos üzemmódban. Ha nem akarja használni ezt a módot, akkor tiltsa le. (SYS DEFAULT MENU/ENERGY SAVER menü)
	A feladat túl bonyolult.	Várjon. Nincs szükség beavatkozásra.
	Nem elég a nyomtató memóriája.	Szereljen be több memóriát.
	Egy más területre készült vagy nem engedélyezett eredeti festékezőmodul lett beszerelve. (A üzenetpanelen az INCORRECT TONER X üzenet látható).	Helyezzen be az Ön nyomtató típusának megfelelő KONICA MINOLTA festékezőmodult.

Jelenség	Ok	Megoldás
Üres lapok kerülnek kiadásra a nyomtatás alatt.	Egy vagy több festékezőmodul kifogyott vagy sérült.	Ellenőrizze a festékezőmodulokat. Ha egy vagy több festékezőmodul kiürült, a kép nem kerül nyomtatásra.
	Nem a megfelelő nyomathordozót használja.	Ellenőrizze, hogy a nyomtatóillesztő programban beállított nyomathordozó méret megfelel a nyomtatóba betöltött nyomathordozó méretének.
Nem minden oldal nyomtatódik ki.	Nem megfelelő kábelt használ a nyomtatóhoz vagy helytelenül állította be a kábelt és a portot.	Ellenőrizze a kábelt.
	Megnyomta a Cancel gombot.	Ügyeljen arra, hogy senki se nyomja meg a Cancel gombot, míg a feladat nyomtatódik.
	Az adagoló tálca üres.	Ellenőrizze, hogy a tálca fel lett-e töltve és megfelelően a helyén van-e.
	A dokumentum egy olyan átfedő fájlal került nyomtatásra, amely nem a megfelelő illesztőprogrammal készült.	Nyomtassa ki az átfedő fájlt a megfelelő illesztőprogrammal.
A nyomtató alapállapotba kapcsol vagy gyakran kikapcsol.	A hálózati tápkábel nincs megfelelően a dugaszoló aljzatba csatlakoztatva.	Kapcsolja ki a nyomtatót, ellenőrizze, hogy a hálózati tápkábel megfelelően csatlakoztatva van-e a dugaszoló aljzatba, majd ezután kapcsolja be a nyomtatót.
	Rendszerhiba történt.	Lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal a hibával kapcsolatos információért.
A PORT AUTH ACTIVE üzenet a kijelzőn marad.	Sikertelen IEEE 802.1X hitelesítés.	Módosítsa az INTERFACE MENU/ETHERNET/IEEE802.1X/ENABLE beállítást NO értékre, majd ellenőrizze az összes IEEE 802.1X-re vonatkozó beállítást.

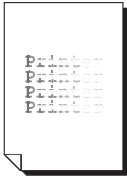
Jelenség	Ok	Megoldás
Problémákat tapasztal a duplex (kétoldalas) nyomtatással.	A nyomathordozó vagy a beállítás nem megfelelő.	Ügyeljen arra, hogy a megfelelő nyomathordozót használja.
		■ Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.
		■ Duplex (kétoldalas)nyomtatáshoz ne használjon borítékokat, címke-íveket, fejléces papírokat, levelezőlapokat, fényes vagy csak egy oldalon nyomtatható papírokat.
		■ Ügyeljen arra, hogy ne keverje a nyomathordozó fajtákat az 1. vagy a 2. táblában.
		Győződjön meg arról, hogy a nyomtatott dokumentum nem csak egyetlen oldalt tartalmaz.
		A Windows nyomtatóillesztőben (Elrendezés/Nyomtatás típusa), válassza a "Double-Sided" értéket.
		N-up nyomtatáshoz kétoldatosan nyomtatott lapokon, csak a Windows illesztőprogram Alapbeállítások fülén állítsa be a Leválogatás funkciót. Ne állítsa be a leválogatást az alkalmazásból.
Az N-up beállítás többpéldányos nyomtatáson helytelen eredménnyel jár.	A leválogatás az alkalmazásban és az illesztőprogramban is beállításra került.	Többpéldányos N-up nyomtatáshoz csak a Windows illesztőprogram Alapbeállítások fülén állítsa be a Leválogatás funkciót. Ne állítsa be a leválogatást az alkalmazásból.
Szokatlan hangokat hall.	Idegen tárgy került a nyomtatóba.	Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el az idegen tárgyat. Amennyiben nem tudja azt eltávolítani, lépjen kapcsolatba a Vevőszolgálattal.

Jelenség	Ok	Megoldás
A web-alapú segédprogram nem hozzáférhető.	A PageScope Web Connection rendszer-gazda jelszava nem megfelelő.	A PageScope Web Connection felügyeleti jelszavának minimális hossza 0, maximális hossza pedig 16 karakter. Részletes tájékoztatás a PageScope Web Connection program rendszergazda jelszaváról a Segédkönyvben található a Utilities and Documentation CD/DVD lemezen.
A nyomathordozó gyűrétt. 	A nyomathordozó nedves a párától vagy vizes lett.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.
	Az átviteli henger vagy a fixáló egység sérült.	Ellenőrizze, hogy sérültek-e. Amennyiben szükséges, lépjen kapcsolatba a Vevőszolgálattal a hiba információval kapcsolatban.
	Nem támogatott nyomathordozót (nem megfelelő formátum, vastagság, típus, stb.) használ.	Használja a KONICA MINOLTA cég által jóváhagyott nyomathordozót. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon.
A nyomtató nem tartja meg a helyes dátumot és a pontos időt.	A segéd tápegység eleme elérte élettartamának végét.	Cserélje ki a segéd tápegység elemét. Részletes ismertetését, lásd a "A segéd tápegység elemének cseréje" részben a(z) 7-31. oldalon.
A kiadott lapok nem egyenletesen nyomottak.	Nagy hajlatok vannak a papírban.	Vegye ki a papírt a tálcából, fordítsa meg, majd töltsse be ismét.
	Hézag található a papírtálcá lapterelői és a papír szélei között.	Csúsztassa a lapterelőket hézagmentesen a papír széleire.
A merevlemez automatikusan formázásra került.	A merevlemez megtelt.	Amikor a kezelőpanelen megjelenik a HDD NEAR FULL üzenet, a Download Manager vagy a Page Scope Web Connection használatával töröljön a lemeztől néhány nyomtatási feladatot és egyéb adatforrást (betűtípusokat, űrlapokat stb.).
A CompactFlash kártya automatikusan formázásra került.	A CompactFlash kártya megtelt.	Amikor a kezelőpanelen megjelenik a MEMORY CARD NEAR FULL üzenet, a Download Manager vagy a Page Scope Web Connection használatával töröljön a kártyáról néhány nyomtatási feladatot és egyéb adatforrást (betűtípusokat, űrlapokat stb.).

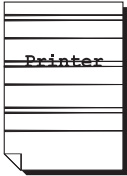
A nyomtatási minőséggel kapcsolatos problémák megoldása

Jelenség	Ok	Megoldás
Semmi sem nyomtatódik, vagy fehér pontok vannak a kinyomtatott lapokon. 	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Amennyiben hibás, cserélje ki újra.
	A nyomathordozó nedves a párától.	Állítsa be a páratartalmat a nyomathordozó tárolásához megfelelően. Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.
	A nyomtatóillesztő programban beállított nyomathordozó nem egyezik a nyomtatóba töltött nyomathordozóval.	Töltse be a megfelelő nyomathordozót a nyomtatóba.
	Az áramforrás nem felel meg a nyomtató specifikációjának.	Használja a specifikációnak megfelelő áramforrást.
	Több lap adagolódik egyszerre.	Távolítsa el a nyomathordozót az adagoló tálcából és ellenőrizze, hogy nincs-e statikus elektromossággal feltöltve. Pörgesse át a normál papírt vagy más nyomathordozót, majd töltsé vissza a tálcába.
	A nyomathordozó nincs megfelelően beállítva az adagoló tálcában.	Távolítsa el a nyomathordozót, ütögetéssel egyengesse ki a széleit, helyezze vissza az adagoló tálcába és állítsa be újból a lapte-relőket.
A teljes lap feketén vagy színesben nyomtatódik ki. 	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Amennyiben hibás, cserélje ki újra.

Jelenség	Ok	Megoldás
A kép túl világos; a kép denzitása alacsony. 	A lézerlencse szennyezett.	Tisztítsa meg a lézerlencsét.
	A nyomathordozó nedves a párától.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.
	Már nincs elegendő festékpórá a festékezőmodulban.	Cserélje ki a festékezőmodult.
	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
A kép túl sötét. 	A nyomathordozó típusa nincs megfelelően beállítva.	Borítékok, címkék, fejléces papírok, levelezőlapok, kartonpapírok, fényes papírok, csak egyoldalasán nyomtatható papírok vagy különleges papírok nyomtatása esetén mindig állítsa be a megfelelő nyomathordozó fajtát a nyomtatóillesztőben.
	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
A kép elmosódott; a háttér enyhén foltos; nincs elég fény a kinyomtatott képen. 	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.

Jelenség	Ok	Megoldás
A nyomat vagy a színek denzitása nem egyenletes. 	Egy vagy több festékezőmodul sérült vagy kifogyóban van. A nyomtató nem áll vízszintesen.	Távolítsa el a festékezőmodulokat és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki. Helyezze a nyomtatót egy sima, kemény, vízszintes felületre.
Nem megfelelő nyomat vagy foltos kép jelenik meg. 	A nyomathordozó nedves a párától. Nem támogatott nyomathordozót (nem megfelelő formátum, vastagság, típus, stb.) használ. Egy vagy több előhívó egység sérült.	A páratartalmat állítsa be a nyomathordozó tárolásának megfelelően. Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval. Használja a KONICA MINOLTA cég által jóváhagyott nyomathordozót. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon. Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Amennyiben hibás, cserélje ki újra.
A fixálás nem megfelelő vagy a kép lejön a papírról, ha megdörzsöli. 	A nyomathordozó nedves a párától. Nem támogatott nyomathordozót (nem megfelelő formátum, vastagság, típus, stb.) használ. A nyomathordozó típusa nincs megfelelően beállítva.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval. Használja a KONICA MINOLTA cég által jóváhagyott nyomathordozót. Lásd a "Nyomathordozók jellemzői" részben a(z) 6-2. oldalon. Borítékok, címkék, fejléces papírok, levelezőlapok, kartonpapírok, fényes papírok, csak egyoldalasán nyomtatható papírok vagy különleges papírok nyomtatása esetén mindig állítsa be a megfelelő nyomathordozó fajtát a nyomtatóillesztőben.

Jelenség	Ok	Megoldás
A festékpór elmaszatolódik vagy foltos a kép. 	Egy vagy több előhívó egység sérült vagy nincs megfelelően behelyezve a nyomtatóba.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
Festékpór foltok vannak a lap hátsó oldalán (kétoldalas meg egyoldalas nyomtatás esetén egyaránt). 	A nyomathordozó útvonala szennyezett a festékpórtól. Egy vagy több előhívó egység sérült.	Nyomtasson több üres lapot és ekkor a fölösleges festékpór eltűnik. Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Amennyiben hibás, cserélje ki újra.
Nem normális területek (fehér, fekete vagy színes) jelennek meg az általános mintában. 	A lézerlencse szennyezett. Egy előhívó egység sérült lehet.	Tisztítsa meg a lézerlencsét. Távolítsa el azt az előhívó egységet, amely a rendellenes képet okozza. Cserélje ki egy új előhívó egységgel.

Jelenség	Ok	Megoldás
A kép sérült. 	A lézerlencse szennyezett.	Tisztítsa meg a lézerlencsét.
	A festékezőmodul szivárogo.	Távolítsa el a festékezőmodulokat és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
	Egy előhívó egység sérült lehet.	Távolítsa el azt az előhívó egységet, amely a rendellenes képet okozza. Cserélje ki egy új előhívó egységgel.
Ferde csíkok jelennek meg a képen. 	A nyomtató nem áll vízszintesen.	Helyezze a nyomtatót egy sima, kemény, vízszintes felületre.
	A nyomathordozó útvonala szennyezett a festékportól.	Nyomtasson több üres lapot és ekkor a fölösleges festékpor eltűnik.
	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
A színek drasztikusan rosszak.	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy a festékpor egyenletesen eloszlik mindegyik egység görgőjén, majd helyezze vissza az előhívó egységeket a nyomtatóba.
	Egy vagy több festékezőmodul kifogyóban van vagy üres.	Ellenőrizze a kezelőpanelen, hogy megjelent-e a TONER LOW X vagy a TONER OUT X üzenet. Amennyiben szükséges, cserélje ki az adott festékezőmodult.
A színek nincsenek megfelelően regisztrálva; a színek összekeveredtek vagy oldallanként különbözőek.	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.
	A nyomathordozó nedves a párából.	Cserélje ki a nedves nyomathordozót egy új, száraz nyomathordozóval.

Jelenség	Ok	Megoldás
A színek gyengék vagy a színek denzitása alacsony. 	Egy vagy több előhívó egység sérült.	Távolítsa el az előhívó egységeket és ellenőrizze, hogy sérültek-e. Ha bármelyik sérült lenne, cserélje ki.

Amennyiben a probléma továbbra is fennáll, miután a fenti folyamatokat végrehajtotta, a hibainformációval kapcsolatban lépjen kapcsolatba a Vevőszolgálattal.

Állapot, hiba és szerviz üzenetek

Az állapot, hiba és szerviz üzenetek a kezelőpanel üzenetablakában jelennek meg. Tájékoztatnak a nyomtató állapotáról és segítséget nyújtanak a legtöbb hiba helyének meghatározásában. Amint a megjelenített körülményekkel kapcsolatos helyzet megváltozik, az üzenet az ablakból eltűnik.

Normál állapotüzenetek

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
CALIBRATING	Egy festékezőmodul vagy előhívó egység cseréje után, valamint a környezeti beállítások módosítása utáni újraindítás-kor a nyomtató automatikusan végrehajt egy Automatikus képdensítés-szabályozó (AIDC) ciklust. Ezzel a művelettel biztosítja a nyomtató megfelelő működését és az optimális nyomtatási minőséget.	Nincs szükség beavatkozásra.
CANCELLING JOB	A feladat törlődik.	
COPYING	A nyomtató a leválogató funkcióval végez nyomtatást.	
ENERGY SAVER	A nyomtató tétlen állapotban energiatakarékos üzemmódba megy át, hogy csökkenjen az energiafogyasztása. Egy nyomtatási feladat fogadása esetén a nyomtató visszaáll a normál energiaellátásra.	
FIRMWARE UPDATE	A firmware frissítése folyamatban van.	
INITIALIZING	A nyomtató inicializálása folyamatban van.	
PRINTING	A nyomtató nyomtat.	
PROCESSING	A nyomtató az adatok feldolgozását végzi.	
READY	A nyomtató be van kapcsolva és készen áll az adatok fogadására.	

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
REBOOTING	A nyomtató újraindítása folyamatban van.	Nincs szükség beavatkozásra.
WARMING UP	A nyomtató felfűt.	
OFFLINE	A nyomtató kapcsolat nélküli állapotban van.	A hálózati nyomtatáshoz, módosítsa a TELNET beállítást, hogy kapcsolatban legyen.

Hibaüzenet (Figyelmeztetés:)



"I-UNIT" egy előhívó egységet jelent.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
AUTH TIMEOUT	A felhasználó az IEEE802.1x port hitelesítése miatt automatikusan kijelentkezett.	Engedélyezze újból az IEEE802.1x portot, majd jelentkezzen be újból.
FUSER UNIT END OF LIFE	A fixáló egység elérte élettartamának végét.	Cserélje ki a fixáló egységet és nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU / SUPPLIES / REPLACE / FUSER UNIT menüből.  <i>A nyomtatást folytatni lehet, azonban a nyomtatási eredmény azonban nem garantálható.</i>
HDD NEAR FULL	A merevlemez megtelt.	Törölje a merevlemezre mentett nyomtatási feladatokat.
INCORRECT HDD	Mivel a HD-P03 merevlemez más készüléken lett formázva, a merevlemez nem használható.	Cserélje ki a HD-P03 merevlemez egy, a készülékkel kompatibilis eszközre vagy a HDD FORMAT funkcióval a SYS DEFAULT MENU menüből formázza újra a merevlemez.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
INCORRECT MEMORY CARD	Mivel a CompactFlash kártya egy másik készüléken lett formázva, nem használható ezen a készüléken.	Cserélje ki a CompactFlash kártyát egy, a készülékkel kompatibilis eszközre, vagy a CARD FORMAT funkcióval a SYS DEFAULT MENU menüből formázza a CompactFlash kártyát.
INCORRECT I-UNIT X	A behelyezett X előhívó egység nem egy jóváhagyott típus.	Helyezzen be egy megfelelő KONICA MINOLTA előhívó egységet. (AM vagy EU). Lásd a 7-11. oldalon.
INCORRECT TONER X	A behelyezett X festékezőmodul típusa nincs jóváhagyva.	Helyezzen be egy KONICA MINOLTA festékezőmodult a megfelelő típusok közül. (AM vagy EU). Lásd a 7-4. oldalon.
I-UNIT END X	Az X előhívó egység elérte élettartamának végét.	Cserélje ki az előhívó egységet.
I-UNIT LOW X	Az X előhívó egység alacsony szinten van és legfeljebb 4.500 átlagosan 5%-os fedettségű A4/Letter oldal nyomtatásán belül ki kell cserélni. (Akkor jelenik meg, ha a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING/I-UNIT LOW funkció ON értékre lett állítva.)	Készítsen elő a megfelelő színű előhívó egységet.
I-UNIT LIFE X	Az X előhívó egység közeledik az élettartamának végéhez.	Cserélje ki az előhívó egységet. A nyomtatás folytatódhat az "I-UNIT END" üzenet megjelenéséig.
PORT AUTH ACTIVE	Az IEEE802.1X adatokat dolgoz fel.	Várjon a hitelesítési folyamat befejezéséig.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
MEMORY CARD NEAR FULL	A CompactFlash kártya majdnem megtelt.	A Download Manager vagy a PSWC használatával töröljön a kártyára mentett adatforrások (betűtípusok, űrlapok stb.) közül.
NON SUPPORT CARD	Mivel egy nem kompatibilis CompactFlash kártya lett behelyezve a bővíthelyre, a kártya nem használható.	Használjon a nyomtatóval kompatibilis CompactFlash kártyát.
PAPER EMPTY TRAY X	Az X tálca (1., 2. vagy 3. tálca) üres. (Akkor jelenik meg, ha a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING/PAPER EMPTY/TRAY X funkció ON értékre lett állítva.)	Töltsön be nyomathordozót az adott tálcába.
	Az X tálca (2. vagy 3. tálca) nem lett helyesen behelyezve. (Akkor jelenik meg, ha a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING/PAPER EMPTY/TRAY X funkció ON értékre lett állítva.)	Helyezze be megfelelően az adott tálcát.
TONER OUT X	A X festékezőmodul üres.	Cserélje ki a festékezőmodult.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
TONER LOW X	Az X festékezőmodul majdnem üres és legfeljebb 1.200 átlagosan 5%-os fedettségű A4/ Letter oldal nyomtatásán belül ki kell cserélni. (Akkor jelenik meg, ha a SYS DEFAULT MENU/ENABLE WARNING/TONER LOW funkció ON értékre lett állítva.)	Készítsen elő egy új, megfelelő színű festékezőmodult.
TRANS. BELT END OF LIFE	A képátíró szalagegység közeledik az élettartamának végéhez.	Cserélje ki a képátíró szalagegységet és nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU/SUPPLIES/REPLACE/TRANS. BELT menüben.  <i>A nyomtatást folytatni lehet, azonban a nyomtatási eredmény azonban nem garantálható.</i>
TRANS. ROLLER END OF LIFE	Az átviteli henger elérte az élettartamának végéhez.	Cserélje ki az átviteli hengert és nullázza a számlálót a MAINTENANCE MENU/SUPPLIES/REPLACE/TRANS. ROLLER menüben.  <i>A nyomtatást folytatni lehet, azonban a nyomtatási eredmény azonban nem garantálható.</i>
UNABLE TO COLLATE JOB	A merevlemez megtelt. A 10.000 oldalt meghaladó feladatok leválogatása nem lehetséges.	Egyszerre csak egy példányt nyomtasson a fájlból.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
WASTE TONER NEAR FULL	A festékhulladék-tartály majdnem megtelt.	Készítsen elő egy új festék- hulladék-tartályt.
HUBS NOT SUPPORTED	Egy USB elosztót csat- lakoztatott.	Ne csatlakoztasson USB elosztót.
DEVICE NOT SUPPORTED	Nem kompatibilis esz- közt csatlakoztatott.	Ne csatlakoztasson nem kompatibilis eszközt.

Hibaüzenetek

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
COVER OPEN FRONT COVER	A nyomtató elülső ajtaja nyitva van.	Zárja be az elülső ajtót.
COVER OPEN SIDE COVER	A nyomtató jobb oldali ajtaja nyitva van.	Zárja be a jobb oldali ajtót.
COVER OPEN TRAY3 COVER	A 3. tálca jobb oldali ajtaja nyitva van.	Zárja be a tálca jobb oldali ajtaját.
HOLD JOB ERROR UNABLE TO STORE JOB	A merevlemezre küldte a megadott nyomtatási feladatot, miközben nincs felszerelve merevlemez.	A nyomtatási feladatokat csak egy merevlemez felszerelése esetén lehet menteni. Ha szükséges szereljen fel egy merevlemez.
HOLD JOB ERROR "OPTIONAL" PRESS CANCEL	Egy tárolt feladat nyomtatásánál a nyomtató konfigurációja megváltozott a feladat tárolása óta.	Állítsa vissza a nyomtatón a feladat mentése idején érvényes konfigurációt.
MANUAL EMPTY "SIZE" "MEDIA"	A nyomtatóillesztőben az 1. tálca lett beállítva a hordozó kézi adagolására, de az 1. tálca üres.	Töltsön megfelelő nyomathordozót az 1. tálcába.
MANUAL FEED "SIZE" "MEDIA"	A nyomtatóillesztőben az 1. tálca (Kézitálca) lett beállítva papírforrásként, de a tálcában már van nyomathordozó amikor elkezd nyomtatni.	Nyomja meg a  billentyűt a nyomtatáshoz, vagy vegye ki és töltsse újra a nyomathordozót az 1. tálcába.
MEMORY FULL PRESS CANCEL	A nyomtató több adatot fogadott, mint amennyi feldolgozható a belső memóriájában.	Nyomja meg a Cancel billentyűt a nyomtatási feladat törléséhez. Csökkentse a nyomtatásra kerülő adatok mennyiségét, majd kísérelje meg ismét a nyomtatást. Ha ezzel nem oldja meg a problémát, szereljen egy opciós memória modult a készülékbe.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
PAPER EMPTY "SIZE" "MEDIA"	A megadott tálca üres. (A PAPER MENU/ PAPER SOURCE/ TRAY CHAINING ON beállítása esetén jelenik meg.)	Töltsön megfelelő nyomat- hordozót a megadott tál- cába.
PAPER ERROR "SIZE" "MEDIA"	A nyomtatóillesztőben beállított nyomathor- dozó formátuma/fajtája eltér a tálcába töltött hordozó formátumától/ fajtájától. (A PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY CHAINING ON beállí- tása esetén jelenik meg.)	Töltsön be megfelelő for- mátumú és fajtájú nyomat- hordozót.
PAPER JAM DUPLEX1	A duplex egységben papírelakadás történt.	A  billentyű lenyomásá- val hívja elő a Súlyó képer- nyőt. A Súlyó képernyőn megjelenő utasításokat követve távolítsa el az elakadt papírt.
PAPER JAM DUPLEX2	A duplex egységben papírelakadás történt.	
PAPER JAM SECOND TRANS	A nyomathordozó az átviteli henger környé- kén akadt el. Ez a papír- elakadás típus azt jelenti, hogy a nyomat- hordozó nem jutott el a papírkimeneti részbe.	
PAPER JAM TRAY1	Nyomathordozó elaka- dás az 1.tálcában.	
PAPER JAM TRAYX	A papír elakadt a meg- adott tálcából történő behúzás során (2. vagy 3. tálca).	
PAPER JAM VERTICAL TRANS	A nyomathordozó a függőleges szállítási területen akadt el.	

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
PAPER JAM FUSER/EXIT	A papír a fixáló egységet elhagyva akadt el.	A ▽ billentyű lenyomásával hívja elő a Súgó képernyőt. A Súgó képernyőn megjelenő utasításokat követve távolítsa el az elakadt papírt.
	Nem szerelte be a készülékkel együtt kapott festékezőmodulokat és előhívó egységeket.	Ellenőrizze a festékezőmodulok és az előhívó egységek beszerelését.
I-UNIT END REPLACE X	Az X előhívó egység elérte az élettartamának végét.	Cserélje ki az előhívó egységet.
I-UNIT MISSING CHECK X	Az X előhívó egység nem lett beszerelve vagy nem jóváhagyott előhívó egységet szerelt be.	Szerelje be a megfelelő KONICA MINOLTA előhívó egységet.
TONER OUT REPLACE X	Az X festékezőmodul teljesen kiürült.	Cserélje ki a festékezőmodult.
TONER MISSING CHECK X	Az X festékezőmodul nem lett beszerelve vagy nem jóváhagyott festékezőmodult szerelt be.	Szerelje be a megfelelő KONICA MINOLTA festékezőmodult.
TRAY X EMPTY "SIZE" "MEDIA"	A nyomtatóillesztőben az X tálca (1., 2. vagy 3. tálca) lett beállítva a nyomtatáshoz, de az X tálca üres. Ez az üzenet a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY CHAINING OFF beállítása esetén jelenik meg.	Töltsön megfelelő nyomathordozót a megadott tálcába.

Ez az üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
TRAYX PAPER ERR "SIZE" "MEDIA"	A nyomtatóillesztőben beállított formátum/fajta nem egyezik a betöltött nyomathordozó formátumával/fajtájával. Ez az üzenet a PAPER MENU/PAPER SOURCE/TRAY CHAINING OFF beállítása esetén jelenik meg.	Töltsön be megfelelő formátumú és fajtájú nyomathordozót.
TRAYX SIZE ERR ADD "SIZE"	A nyomtatóillesztőben beállított formátum nem egyezik a betöltött nyomathordozó formátumával.	Töltsön megfelelő formátumú nyomathordozót a megadott tálcába.
WASTE TONER FULL REPLACE BOTTLE	A festékhulladék-tartály megtelt.	Szereljen be egy új festékhulladék-tartályt.
CONFIGURATION ERR	Bekapcsolt nyomtató mellett módosította a konfigurációt.	Indítsa újra a nyomtatót
INCORRECT TONER X	A behelyezett X festékezőmodul típusa nincsen jóváhagyva.	Helyezzen be egy KONICA MINOLTA festékezőmodult a megfelelő típusok közül. (AM vagy EU). Lásd a 7-4. oldalon.

Szerviz üzenetek

Ezek az üzenetek olyan súlyos hibákat jeleznek, melyeket a felhasználó karbantartó technikusa nem tud elhárítani. Amennyiben egy ilyen üzenet jelenik meg, kapcsolja ki a nyomtatót majd indítsa újból. Amennyiben a probléma nem oldódna meg, keresse fel a helyi forgalmazóját vagy a szakszervizt.

Ez a szerviz üzenet...	azt jelenti, hogy...	tegye a következőt...
SERVICE CALL XXXX "Error"	Hibajelenség észlelve a szervizüzenetben megjelenített XXXX eszköznél. A hibával kapcsolatos információk az üzenetpanel aljában jelennek meg.	Indítsa újra a nyomtatót. Ez a művelet gyakran törli szervizüzenetet és a folytatni lehet a nyomtatást. Amennyiben a probléma nem oldódna meg, keresse fel a Műszaki tanácsadást.

***Tartozékok
felszerelése***

10

Bevezetés

Megjegyzés

A nem KONICA MINOLTA által gyártott vagy az általa nem támogatott tartozékok használata a garancia megszűnését vonja maga után.



A tartozékok részletes ismertetéséért látogassa meg a weblapunkat (<http://printer.konicaminolta.com>).

Kétsoros memória modul (DIMM)	512 MB DIMM
PF-P09 alsó lapadagoló egység (3. tálcá)	500 lapos tálcát tartalmaz
HD-P03 merevlemez	SATA merevlemez
MK-725 CF adapter	Adapter a CompactFlash kártya használatához
CompactFlash	1 GB, 2 GB, 4 GB, 8 GB

Megjegyzés

A HD-P03 merevlemez és az MK-725 CF adapter nem szerelhető fel és nem használható egyidejűleg.

Ügyeljen arra, hogy a tartozékok telepítése során a nyomtató illetve a tartozékok minden esetben legyenek kikapcsolt állapotban és a tápkábel el legyen távolítva a dugaszoló aljzatból.

Antisztatikus védelem

Megjegyzés

Ha bármilyen beavatkozást végez az elektronikus vezérlőpanelen, nagyon lényeges, hogy megvédje a panelt az elektrosztatikus kisülések által okozott károktól.

Először kapcsolja ki az összes tápkapcsolót. Ha a nyomtató opciós készlete tartalmaz egy antisztatikus csuklópántot, csatolja az egyik végét a csuklójára, a másikat pedig a nyomtató hátán hozzáférhető fémvázhoz. Soha ne csatolja a csuklópántot olyan alkatrészhez, amelyben elektromos áram lehet. Műanyag, gumi, fa vagy festett fém alkatrészek, valamint telefonkészülékek nem megfelelő földelési pontok.

Ha nem rendelkezik antisztatikus csuklópánttal, egy földelt felületet megérintve vezesse le a testében lévő elektromos töltést, mielőtt a nyomtató bármelyik paneljét vagy alkatrészét megérintené. Ezenfelül ne járkaljon a padlón, miután leföldelte magát.

Kétsoros memória modul (DIMM)



Kiegészítő memória modulra (DIMM) lehet szüksége a bonyolult grafikák nyomtatásához és a duplex (kétoldalas) nyomtatáshoz.

A kétsoros memória modul (DIMM) egy kompakt áramköri kártya felületszerelt memória-áramkörökkel.

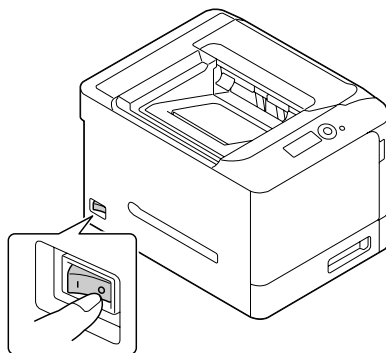
A készülék 256 MB saját memóriával és egy bővítőhellyel rendelkezik. A memória legfeljebb 768 MB-ra bővíthető (256 MB + 512 MB).

Egy memóriamodul beszerelése

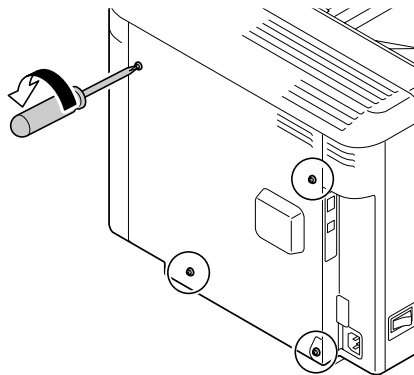
Megjegyzés

Alapvető fontosságú a nyomtató elektronikus vezérlőpanelje és a csatlakozó áramkörök védelme az elektrosztatikus feltöltődés okozta károk ellen. A művelet végrehajtása előtt tanulmányozza az antisztatikus védelemről szóló részt, a 10-3. oldalon. Ezenfelül az áramköri paneleket csak az éleiknél fogja meg.

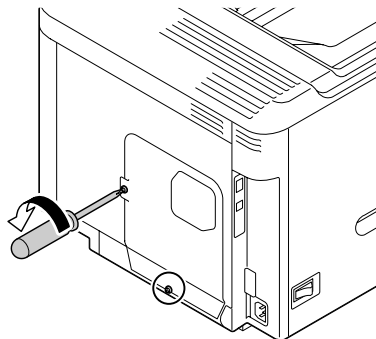
- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábelt, valamint a csatlakozó kábeleket.



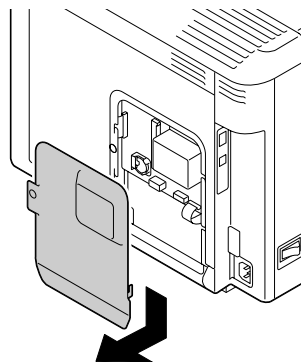
- 2** Egy csavarhúzó segítségével vegye le a hátlapot.



- 3** Egy csavarhúzó használatával vegye ki a két csavart.



- 4** Enyhén csúsztassa le a panelt, majd emelje ki a nyomtatóból.



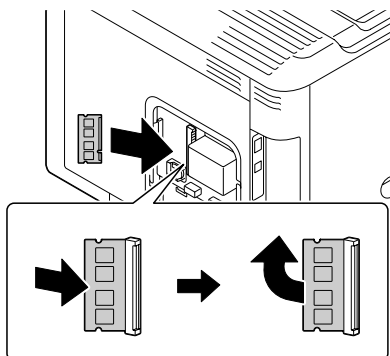
- 5 Ferdén (mintegy 45°-os szögben) illessze a memóriamodult a csatlakozóba, ügyelve arra, hogy a modulon lévő vágat a csatlakozón lévő fülhöz, majd óvatosan nyomja le, amíg a helyére kattan.



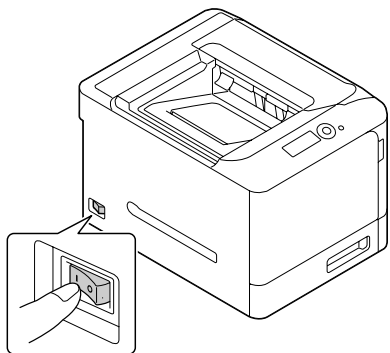
Ügyeljen arra, hogy csak a memóriamodulok széleit fogja meg.



Egy kattánást hall, amikor a modul a megfelelő helyzetbe kerül.



- 6 Helyezze vissza a panelt és húzza meg a két csavart.
- 7 Tegye vissza a hátlapot és húzza meg a négy csavart.
- 8 Újból csatlakoztassa a kábeleket.
- 9 Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



- 10 A Windows nyomtatóillesztőben állítsa be a kiegészítő memória hozzáadását (Tulajdonságok/Konfigurálás fül).
- 11 Nyomtasson egy konfigurációs oldalt (PRINT MENU/CONFIGURATION PG) és ellenőrizze, hogy a nyomtatóba szerelt memória megjelenik-e a listában.

HD-P03 merevlemez

A HD-P03 merevlemez beszerelése esetén a következő műveleteket lehet elvégezni:

- Leválogatott nyomtatás
- Feladat nyomtatása/mentése
- Betűtípusok/űrlapok letöltése
- Felhasználó hitelesítés/Számlakövetés
- Közvetlen nyomtatás



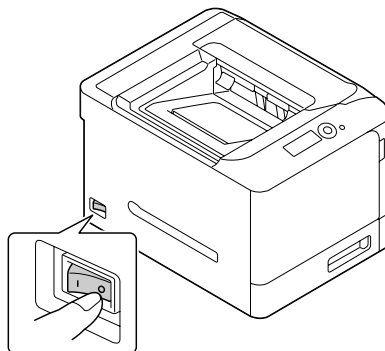
A HD-P03 merevlemez nem lehet az MK-725 CF Adapterrel együtt beszerelni.

A HD-P03 merevlemez beszerelése

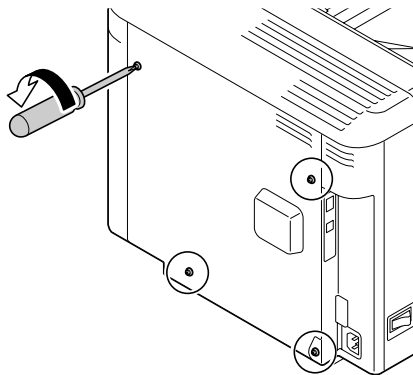
Megjegyzés

Alapvető fontosságú a nyomtató elektronikus vezérlőpanelje és a csatlakozó áramkörök védelme az elektrosztatikus feltöltődés okozta károk ellen. A művelet végrehajtása előtt tanulmányozza az antisztatikus védelemről szóló részt, a 10-3. oldalon. Ezenfelül az áramköri paneleket csak az éleiknél fogja meg.

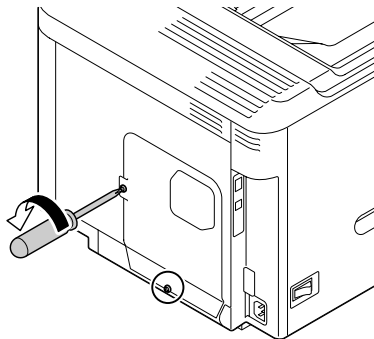
- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábelt, valamint a csatlakozó kábeleket.



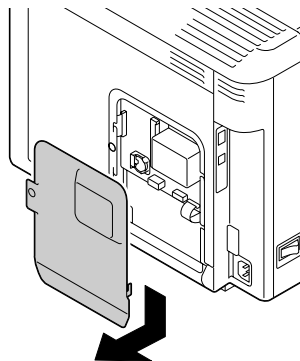
- 2** Egy csavarhúzó segítségével vegye le a hátlapot.



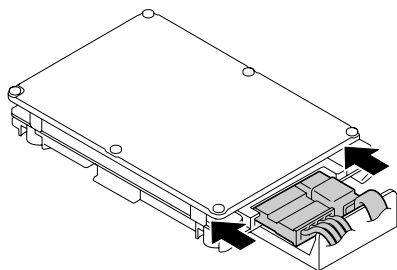
- 3** Egy csavarhúzó használatával vegye ki a két csavart.



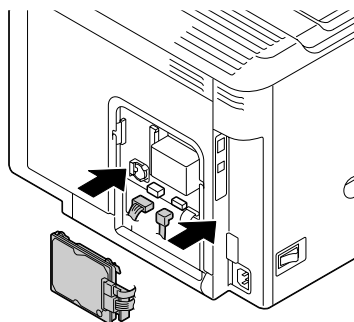
- 4** Enyhén csúsztassa le a panelt, majd emelje ki a nyomtatóból.



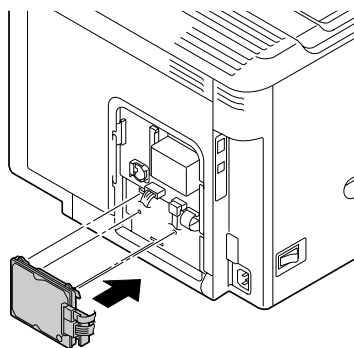
- 5** Csatlakoztassa a két kábelt a merevlemezhez.



- 6** Csatlakoztassa a merevlemez két kábelét a csatlakozóba.

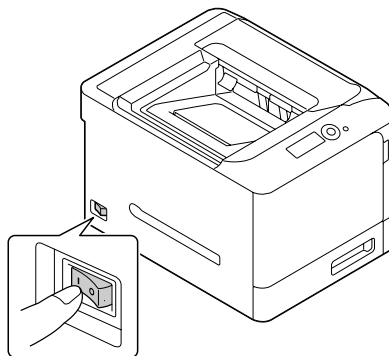


- 7** A merevlemez beszereléséhez illessze a merevlemezen lévő négy szerelőtűskét a furatokba.



- 8** Helyezze vissza a panelt és húzza meg a két csavart.
9 Tegye vissza a hátlapot és húzza meg a négy csavart.
10 Újból csatlakoztassa a kábeleket.

- 11** Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



- 12** A Windows nyomtatóillesztőben állítsa be a merevlemez hozzáadását (Tulajdonságok/Konfigurálás fül).

CompactFlash

Egy CompactFlash kártya beszerelése esetén a következő műveleteket lehet elvégezni:

- Leválogatott nyomtatás
- Betűtípusok/űrlapok letöltése
- Felhasználó hitelesítés/Számlakövetés
- Közvetlen nyomtatás (a PageScope Direct Print-et beleértve)



Csak 1 GB, 2 GB, 4 GB vagy 8 GB kapacitású CompactFlash kártyák használhatók.



A feladat nyomtatása/mentése funkciók nem használhatók egy CompactFlash kártyával. Ezek a funkciókhoz az opcionális HD-P03 merevlemezről kell beszerezni.



A HD-P03 merevlemez nem lehet az MK-725 CF Adapterrel együtt beszerezni.

Az MK-725 CF adapter és a CompactFlash kártya beszerelése

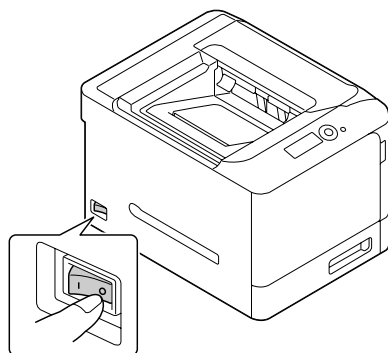
Megjegyzés

Ha a beszerelt CompactFlash kártyát előzőleg egy másik eszközzel, például számítógéppel vagy digitális fényképezőgéppel használta, a kártya automatikusan formázásra kerül és minden rajta lévő adat elvész.

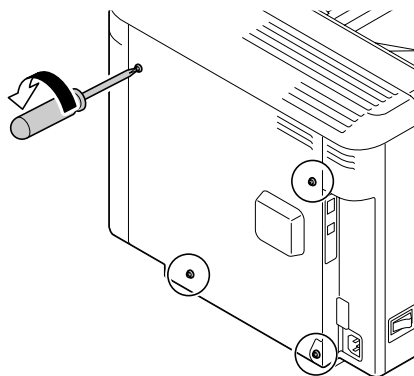
Megjegyzés

Alapvető fontosságú a nyomtató elektronikus vezérlőpanelje és a csatlakozó áramkörök védelme az elektrosztatikus feltöltődés okozta károk ellen. A művelet végrehajtása előtt tanulmányozza az antisztatikus védelemről szóló részt, a 10-3. oldalon. Ezenfelül az áramköri paneleket csak az éleiknél fogja meg.

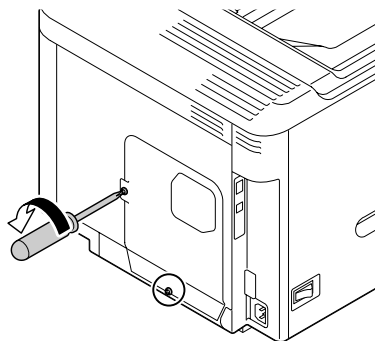
- 1** Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábel, valamint a csatlakozó kábeleket.



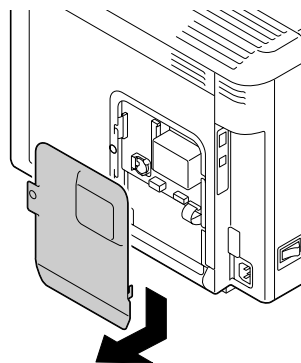
- 2** Egy csavarhúzó segítségével vegye le a hátlapot.



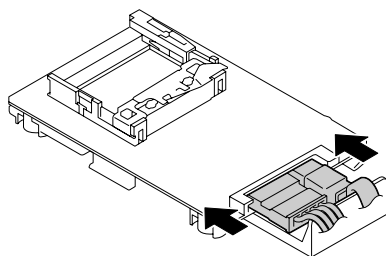
- 3** Egy csavarhúzó használatával vegye ki a két csavart.



- 4 Enyhén csúsztassa le panelt,
majd emelje ki a nyomtatóból.



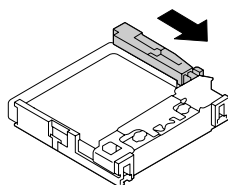
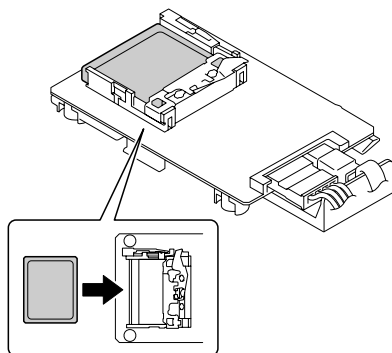
- 5 Csatlakoztassa a két kábelt a
CF adapterhez.



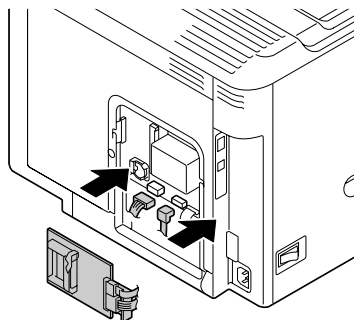
- 6** Ütközésig nyomja be a CompactFlash kártyát a megfelelő bővítőhelyre. Amikor a CompactFlash kártya megfelelően illeszkedik a helyére, a bővítőhely felső részén lévő gomb (az ábrán bekarikázva) enyhén kiemelkedik.



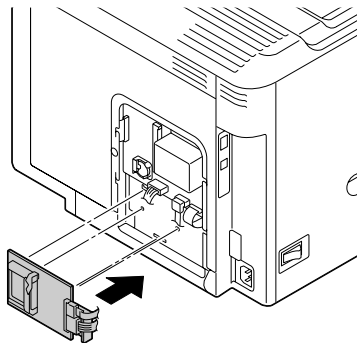
A CompactFlash kártya eltávolítása előtt nyomja meg ezt a gombot.



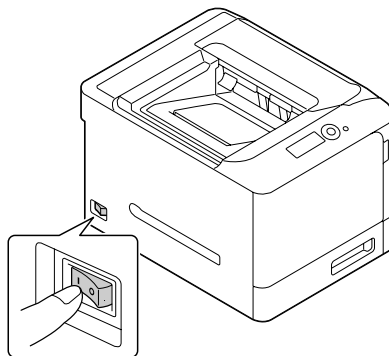
- 7** Csatlakoztassa a CF adapter két kábelét a csatlakozóba.



- 8** A CF adapter beszereléséhez illessze az adapteren lévő négy szerelőtüskét a furatokba.



- 9** Helyezze vissza a panelt és húzza meg a két csavart.
10 Tegye vissza a hátlapot és húzza meg a négy csavart.
11 Újból csatlakoztassa a kábeleket.
12 Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



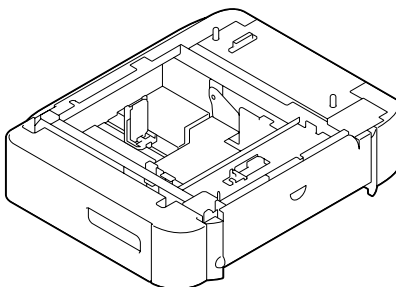
- 13** A Windows nyomtatóillesztőben állítsa be a memóriakártya hozzáadását (Tulajdonságok/Konfigurálás fül).

PF-P09 alsó lapadagoló egység

Legfeljebb egy opciós PF-P09 alsó lapadagoló egységet (3. tálcát) szerelhet fel. A PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelésével 500 lappal növeli a nyomtató lapadagoló kapacitását.

A készlet tartalma

- Alsó lapadagoló egység egy tálcával (500 lap kapacitású)

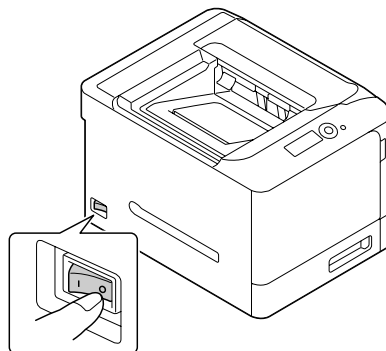


A PF-P09 alsó lapadagoló egység felszerelése

Megjegyzés

Mivel a kellékanyagok a nyomtatóban maradnak, vigyázzon arra, hogy a nyomtató mozgatáskor is vízszintes helyzetben maradjon, nehogy az anyagok véletlenül kiömljenek.

- 1 Kapcsolja ki a nyomtatót és távolítsa el a tápkábelt, valamint a csatlakozó kábeleket.

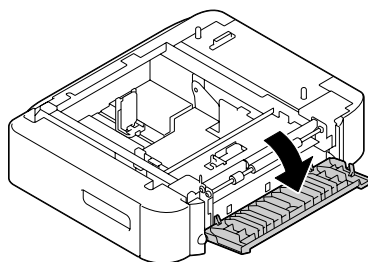


- 2 Készítse elő az alsó lapadagoló egységet.



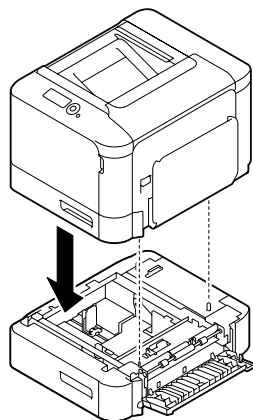
Ügyeljen arra, hogy az alsó lapadagoló egység vízszintesen helyezkedjen el.

- 3 Nyissa ki az alsó lapadagoló egység jobb oldali ajtaját.



Az alsó lapadagoló jobb oldali ajtaját ki kell nyitni mielőtt az adagolót felszerelné a nyomtatóra.

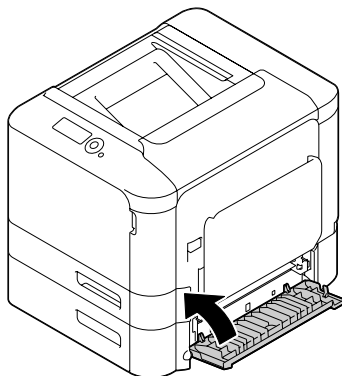
- 4 Egy másik személy segítségével helyezze a nyomtatót az alsó lapadagoló egység tetejére, ügyelve arra, hogy a lapadagolón lévő helyzetbeállító tűskék megfelelően illeszkedjenek a nyomtató alján lévő furatokba.



FIGYELMEZTETÉS!

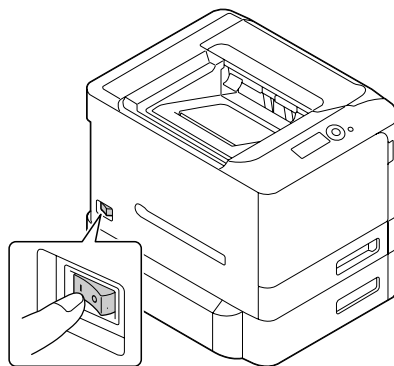
**A kellékanyagokkal teljesen feltöltött nyomtató tömege kb. 27 kg (60 lb).
A nyomtató felemeléséhez két személy szükséges.**

- 5 Zárja be az alsó lapadagoló egység jobb oldali ajtaját.



- 6 Újból csatlakoztassa a kábeleket.

- 7** Újból csatlakoztassa a hálózati tápkábelt és kapcsolja be a nyomtatót.



- 8** A Windows nyomtatóillesztőben állítsa be a 3. papírforrás egység hozzáadását (Tulajdonságok/Konfigurálás fül).

Függelék **A**

Nyomtató

Típus	Asztali tandem színes A4 lézernyomtató
Nyomtatási rendszer	Elektrofotografikus nyomtatási rendszer
Levilágító rendszer	4 lézerdióda és 1 sokszögű tükör
Előhívó rendszer	Egykomponensű SMT
Felbontás	600 dpi × 600 dpi × 3 bit
Első oldal kinyomtatása	Egyoldalas nyomtatás Fekete-fehér/Színes: 12,9 másodperc egy A4 lap (normál papír) 12,8 másodperc egy Letter lap (normál papír)
Nyomtatási sebesség	Egyoldalas nyomtatás Fekete-fehér/Színes: 30,0 A4 lap percenként (normál papír) 31,6 Letter lap percenként (normál papír) Duplex (kétoldalas) Fekete-fehér/Színes: 30,0 A4 lap percenként (normál papír, 2 oldal vagy kevesebb) 31,6 Letter lap percenként (nor- mál papír, 2 oldal vagy keve- sebb)
Nyomathordozó formátu- mok	1.tálca (Kéztálca) Papír szélesség: 92–216 mm (3,6–8,5") Papír hossz: 148–356 mm (5,8–14,0") 2.tálca Papír szélesség: 92–216 mm (3,6–8,5") Papír hossz: 148–297 mm (5,8–11,7") 3.tálca (kiegészítő) B5 (JIS) - Legal

Papír/Nyomathordozó	• Normál papír (60 - 90 g/m²) • Újrapapír (60 - 90 g/m²) • Borítékok • Fejléces papír • Címke • Vastag 1 (91 -150 g/m²) • Vastag 2 (151 -210 g/m²) • Levelezőlap • Fényes 1 (100-128 g/m²) • Fényes 2 (129-158 g/m²) • Csak egyoldalas (60 - 90 g/m²) • Különleges papír (60 - 90 g/m²)
Bemeneti kapacitás	1.tálca (Kézitálca) Normál/Újra/Csak egyoldalas/Különleges papír: 100 lap Borítékok: 10 boríték Címke/Levelezőlap/Vastag 1/Vastag 2/ Fényes 1/Fényes 2/Fejléces: 20 lap 2.tálca Normál/Újra/Csak egyoldalas/Különleges papír: 250 lap Címke/Levelezőlap/Vastag 1/Vastag 2/ Fényes 1/Fényes 2/Fejléces: 20 lap 3.tálca (kiegészítő) Normál/Újra/Csak egyoldalas/Különleges papír: 500 lap
Kimeneti kapacitás	Kimeneti tálcá: 200 lap (Normál papír:80 g/m ²)
Működési hőmérséklet tartomány	10–30°C (50–86°F)  <i>Ingadozás legfeljebb 10°C (18°F) óránként.</i>
Működési páratartalom	15–85%  <i>Ingadozás legfeljebb 10% óránként.</i>
Felmelegedési idő	120 V: átlagosan 36 másodperc 220 V: átlagosan 39 másodperc 240 V: átlagosan 34 másodperc  <i>Az első nyomtatásig szükséges idő, szobahőmérsékleten (23°C) végzett bekapcsolás esetén</i>

Tápfeszültség	120 V, 60 Hz 220–240 V, 50–60 Hz
Felvett teljesítmény	120 V: 1100 W vagy kevesebb 220–240 V: 1200 W vagy kevesebb Energiaatakarékos üzemmód: 15 W vagy kevesebb
Áramerősség	120 V: 9,9 A vagy kevesebb 220–240 V: 4,6 A vagy kevesebb
Akustikus zaj	Nyomtatás: 54 dB vagy kevesebb Nyugalmi állapotban: 39 dB vagy kevesebb
Külső méretek	Magasság: 330 mm (13,0") Szélesség: 419 mm (16,5") Mélység: 530 mm (20,9")  <i>Néhány kiálló részt és a kiegészítőket nem számítva</i>
Súly	kb.23 kg (51 lb) (kellékanyagok nélkül) kb.27 kg (60 lb) (kellékanyagokkal)
Interfészek	USB 2.0 (nagy sebességű) szabványnak megfelelő, 10Base-T/100Base-TX/1000Base-T Ethernet, USB állomás (USB nyomtatóeszköz)
Standard memória	768 MB (120 V-os modell) 256 MB (másik modell)
Készülék élettartama	Legfeljebb 400.000 oldal és nem több, mint 5 év

Kellékek feltételezett élettartama

Felhasználó által cserélhető

Kellék	Átlagos élettartam
Festékezőmodul	6.000 oldal (folyamatos)
Előhívó egység	30.000 oldal (folyamatos)
Festékhulladék-tartály WB-P03	36.000 oldal (fekete-fehér) (folyamatos) 9.000 oldal (Színes) (folyamatos)
Átviteli henger TF-P04	100.000 oldal (folyamatos)
Képátíró szalagegység TF-P05	100.000 oldal (folyamatos)
Fixáló egység FU-P02	100.000 oldal (folyamatos)



A festékezőmoduloknál és a festékhulladék-tartálynál szereplő értékek az egyoldalas nyomtatott, A4/Letter formátumú hordózára, 5%-os fedettséggel nyomtatott oldalak számát jelentik.

A tényleges élettartam változhat (rövidebb lehet) a nyomtatási körülmények (fedettség, papírfomátum, stb.), a nyomtatási módszer (folyamatos nyomtatás vagy megszakított nyomtatás, melynél gyakran egyoldalas feladatok kerülnek kinyomtatásra), vagy az alkalmazott papír; például vastag papír függvényében. A fentieken kívül az élettartamot befolyásolja a környezet hőmérséklete és páratartalma is.



Akár színes, akár fekete-fehér nyomtatás esetén, a színes nyomtatók a be- és kikapcsolás, valamint a nyomtatási minőség automatikus beállítása során mindegyik festékből elhasználnak egy kis mennyiséget. Még ha a működési hiba fekete-fehér nyomtatás során is jelentkezne, előfordulhat, hogy a színes festék fogyott el és azt kell kicserélni.

Csak szervizben cserélhető

Kellék	Átlagos élettartam
Papírbehúzó görgő	300.000 oldal



Mi, mint az ENERGY STAR® program partnere, úgy alakítottuk ki ezt a nyomtatót, hogy megfeleljen az ENERGY STAR program energiagazdálkodási előírásainak.

Mit jelent az, hogy a termék megfelel az ENERGY STAR program követelményinek?

Az ENERGY STAR program követelményeit kielégítő termékeknek van egy speciális funkciója, amely a készüléket automatikusan átkapcsolja "alacsony fogyasztású üzemmódba" miután egy bizonyos ideig nyugalmi állapotban van. Az ENERGY STAR jelölést viselő termékek sokkal hatékonyabban használják fel az energiát, költséget takarítanak meg és segítik megóvni a környezetet.

Tárgymutató

A

A papírelakadás megelőzése	9-3
Antisztatikus védelem	10-3

B

Borítékok	6-6
-----------------	-----

C

CompactFlash	10-11
Csak egyoldalas	6-11

D

Duplex nyomtatás	6-31
------------------------	------

E

Elektrosztatikus kisülés	10-3
--------------------------------	------

F

Fejléces papír	6-8
Fényes nyomathordozó	6-10

H

HD-P03 merevlemez	10-7
Hibaelhárítás	9-1
Hibaüzenetek	9-38

K

Karbantartás	8-2
Kellékanyagok	
Átviteli henger TF-P04	7-22
Előhívó egység	7-11
Festékezőmodul	7-2
Festékhulladék-tartály	
WB-P03	7-19
Fixáló egység FU-P02	7-34

Képátíró szalagegység	
TF-P05	7-25
Segéd tápegység eleme	7-31
Kezelőpanel	4-2
Kétsoros memória modul	10-4
Kimeneti tálca	6-33
Konfigurációs menü	4-6
Közvetlen memória műveletek	5-2
Különleges papír	6-11

L

Label (Címkék)	6-7
Levelezőlapok	6-9

N

Normál papír	6-4
Nyomathordozó	
Betöltés	6-15
Hibás adagolás elkerülése	9-3
Nyomtatható terület	6-13
Papírelakadás megszüntetése	9-5
Út	9-4
Nyomathordozó betöltése	6-15
Nyomathordozó típusok	
Borítékok	6-6
Csak egyoldalas	6-11
Fejléces papír	6-8
Fényes nyomathordozó	6-10
Különleges papír	6-11
Label (Címkék)	6-7
Levelezőlapok	6-9
Normál papír	6-4
Vastag papír	6-6
Nyomathordozó útja	9-4
Nyomathordozók tárolása	6-34
Nyomtatási minőség	9-31
Nyomtatható terület	6-13
Nyomtató	
Részei	1-4
Nyomatatóillesztő	
Quality fül	2-15
Nyomatatóillesztő	
(Postscript, PCL, XPS)	2-11
Advanced fül	2-13
Basic fül	2-13

Cover Page fül	2-14
Eltávolítás	2-9
Layout fül	2-14
Megjelenítése	2-10
My Tab	2-13
Other fül	2-16
Watermark/Overlay fül	2-14
Nyomatatóillesztő (PPD)	
Eltávolítás	2-9
Megjelenítése	2-10

P

Papírelakadás	9-23
1.tálca	9-20
2.tálca	9-7
3.tálca	9-11
Duplex egység	9-13
Fixáló egység	9-14
Megakadályozása	9-3
megszüntetése	9-5
Nyomathordozó útja	9-4
továbbító henger	9-20
PF-P09 alsó lapadagoló	
egység	10-16

S

Status Monitor	3-2
Eltávolítás	3-5
Használata	3-2
Megnyitás	3-2
Szervíz üzenetek	9-47

T

Tartozékok	10-2
CompactFlash	10-11
DIMM	10-4
HD-P03 merevlemez	10-7
PF-P09 alsó lapadagoló	
egység	10-16

Ü

Üzenet ablak	4-4
Üzenetek	9-37

V

Vastag papír 6-6